

NAOKI URASAWA PRESENTS

Horrible Story

原作・脚本 [浦沢直樹] 著 [原作・脚本・監修]



BIG COMICS
-MONSTER- CHAPTER 13. [モノスター] 原作・脚本
小学館

ISBN4-09-185273-4
9784091852731

C9979 ¥505E
1929979005054

ISBN4-09-185273-4

C9979 ¥505E

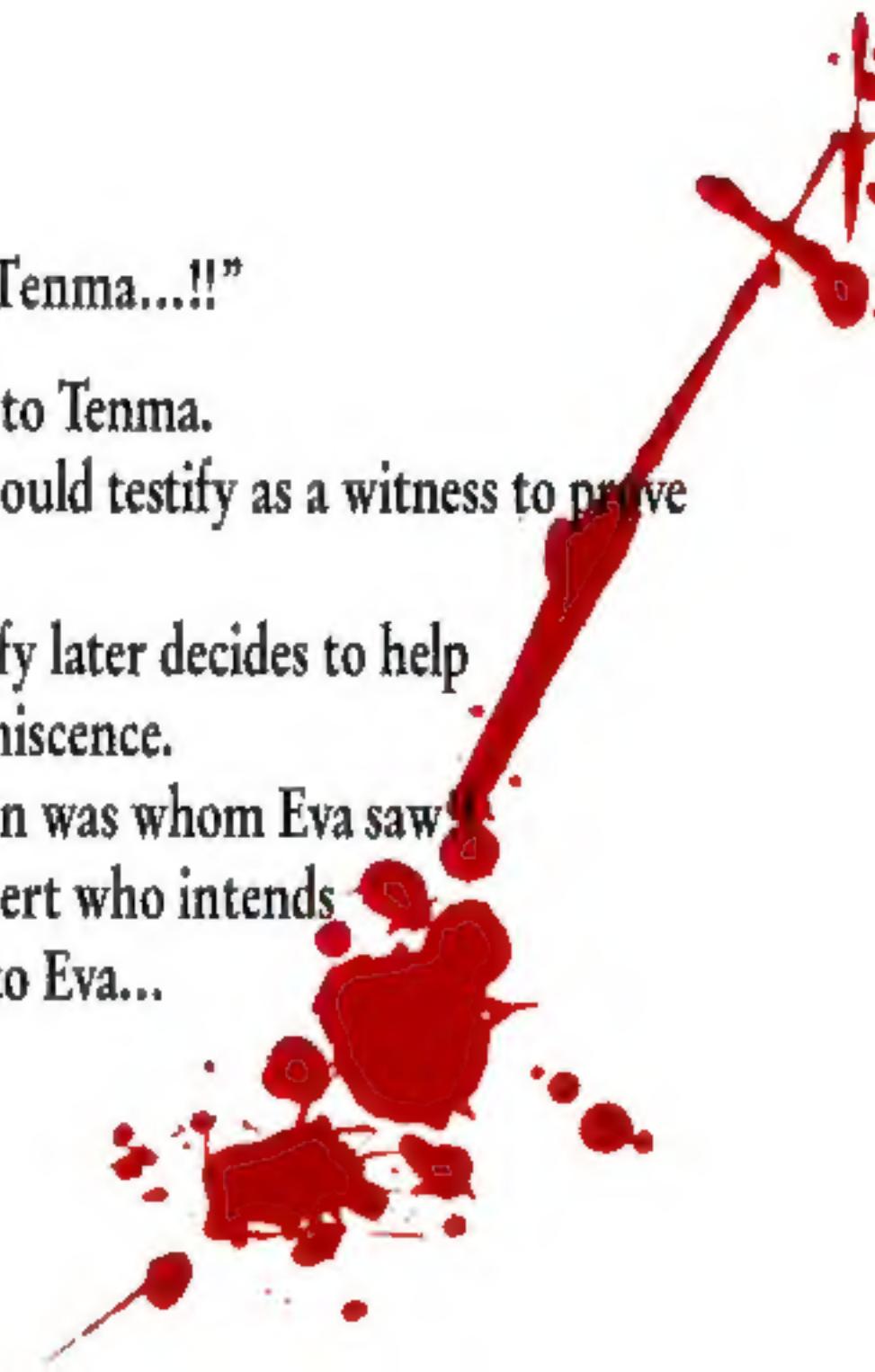
定価：本体505円+税

雑誌 45692-73 小学館

“The one who destroyed my life is Tenma...!!”

Eva bares an unfathomable hatred to Tenma.
But she was the only person who could testify as a witness to prove
Tenma's innocence.

Eva who stubbornly denies to testify later decides to help
Tenma after indulging in her reminiscence.
With three reports of gunfire, Johan was whom Eva saw.
Meanwhile, the “evil hand” of Robert who intends
to kill Eva was steadily inching up to Eva...



After being arrested in Prague, Tenma was deported to Dusseldorf.
One of the lawyers of Tenma for the trial was Robert
who is an ardent admirer of Johan!!
He implies his intention to kill Eva.
To protect Eva, Tenma determines to escape
and starts to falsely admit to the accusation...

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190

191

192

193

194

195

196

197

198

199

200

201

202

203

204

205

206

207

208

209

210

211

212

213

214

215

216

217

218

219

220

221

222

223

224

225

226

227

228

229

230

231

232

233

234

235

236

237

238

239

240

241

242

243

244

245

246

247

248

249

250

251

252

253

254

255

256

257

258

259

260

261

262

263

264

265

266

267

268

269

270

271

272

273

274

275

276

277

278

279

280

281

282

283

284

285

286

287

288

289

290

291

292

293

294

295

296

297

298

299

300

301

302

303

304

305

306

307

308

309

310

311

312

313

314

315

316

317

318

319

320

321

322

323

324

325

326

327

328

329

330

331

332

333

334

335

336

337

338

339

340

341

342

343

344

345

346

347

348

349

350

351

352

353

354

355

356

357

358

359

360

361

362

363

364

365

366

367

368

369

370

371

372

373

374

375

376

377

378

379

380

381

382

383

384

385

386

387

388

389

390

391

392

393

394

395

396

CHAPTER 13. ESCAPE

CONTENTS

MONSTER CHRONICLE … 5

Chapter 105. A Monster's Love Letter … 9

Chapter 106. Jailbreaker … 33

Chapter 107. Lawyer … 57

Chapter 108. Witness … 79

Chapter 109. Determination … 101

Chapter 110. Muddy Sandwiches … 123

Chapter 111. Helene and Gustaf … 151

Chapter 112. Escape … 173

Chapter 113. Room 402 … 195

モンスター／クロニクル

人物相關

MONSTER

"Who can become like this beast?"
"Who can oppose the beast, and fight him?"
<From Johannes' Apocalypse>

1986
W.GERMANY
DUSSELDORF

ALL OF
THE
TERROR
BEGAN
WHEN THE
JAPANESE
BRAIN
SURGEON
KENZO
TENMA
SAVED
THE LIFE
OF A
YOUNG
BOY...



KENZO TENMA

JAPANESE BRAIN SURGEON WORKING
AT EISLER MEMORIAL HOSPITAL.
EXPECTED TO HAVE A BRIGHT FUTURE.

Engaged
Works for



EVA

THE ONLY DAUGHTER OF DIRECTOR
HEINEMANN, AND KENZO TENMA'S
FIANCÉE. HYSTERIC PERSONALITY.



JOHAN LIEBERT (brother) / ANNA LIEBERT (sister)

TWIN CHILDREN(?) OF MICHAEL LIEBERT,
THE EAST GERMAN TRADE ADVISOR
WHO FLED TO WEST GERMANY.

Doctor of



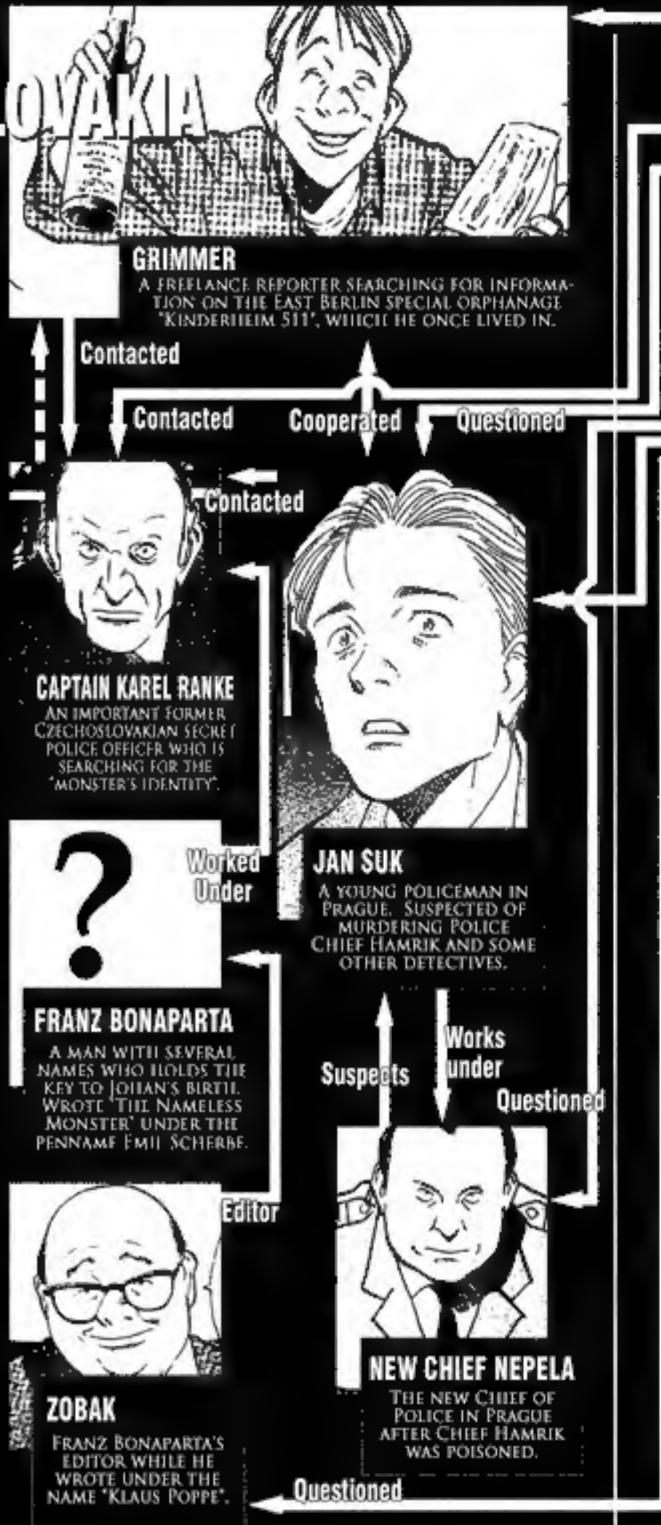
DIRECTOR HEINEMANN

DIRECTOR OF THE EISLER
MEMORIAL HOSPITAL. VERY
AMBITION AND CONCERNED
WITH HIS OWN SUCCESS.

KENZO TENMA, A JAPANESE BRAIN SURGEON,
WORKING AT THE EISLER MEMORIAL HOSPITAL IN
GERMANY, SAVES THE LIFE OF JOHAN, A YOUNG BOY
AND ONE OF A PAIR OF TWINS. BECAUSE HE CHOOSES
TO PERFORM THAT OPERATION INSTEAD OF WORKING
ON THE MAYOR OF DUSSELDORF, BROUGHT IN AT THE
SAME TIME, HE BEARS THE RESPONSIBILITY OF THE
MAYOR'S EVENTUAL DEATH AND FINDS HIMSELF
IN A POLITICAL PREDICAMENT. HOWEVER, WITH THE
MYSTERIOUS DEATH OF SEVERAL OF HIS SUPERIORS,
HE IS PROMOTED. 9 YEARS LATER, THE MISSING
JOHAN REAPPEARS AND DECLARES THE MURDERS OF
THE HOSPITAL DIRECTOR AND OTHERS TO BE HIS
OWN WORK. TENMA CHASES JOHAN, WHILE BEING
PURSUED FOR CRIMES HE IS INNOCENT OF.

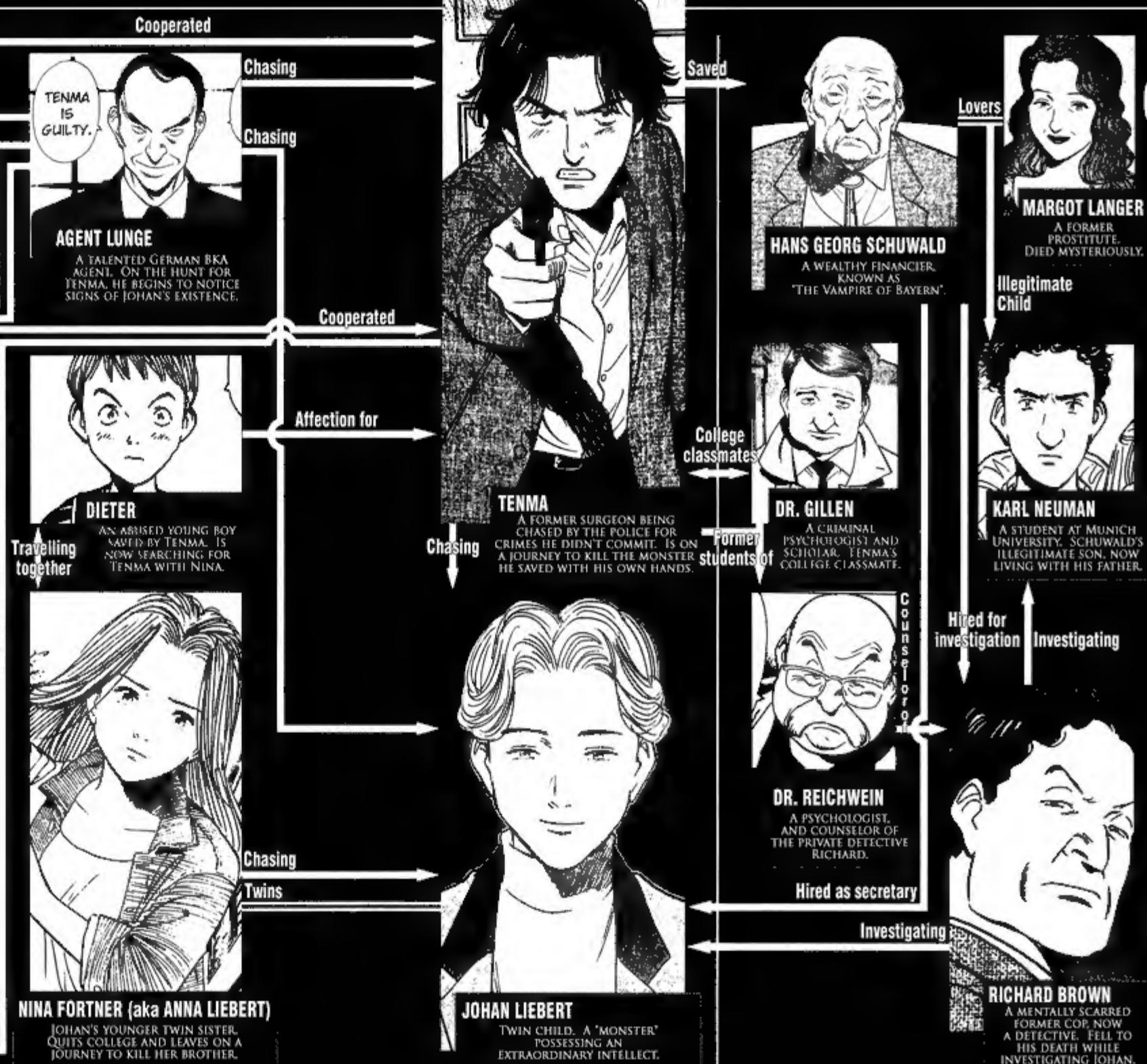
1996-7 CZECHOSLOVAKIA PRAGUE

TENMA COMES TO PRAGUE TO SEARCH FOR CLUES TO THE BIRTH OF THE MONSTER, BUT FINDS HIMSELF ARRESTED BY THE CZECH POLICE. WHAT WILL HIS FATE BE?!



ON EXTENDED LEAVE IN PRAGUE, INSPECTOR LUNGE CARRIES OUT A PRIVATE INVESTIGATION INTO THE MAN WHO CREATED THE MONSTER. HE FINDS THE NAME "FRANZ BONAPARTA".

TENMA, IN PRAGUE DUE TO INFORMATION LEARNED FROM SCHUWALD, DETERMINES THAT THE AUTHOR OF THE STORYBOOK "THE NAMELESS MONSTER", EMIL SCHERBE (AKA FRANZ BONAPARTA) MAY HOLD SOME KEY TO THE SECRETS OF THE MONSTER'S BIRTH. BONAPARTA WAS ACTUALLY A HIGH-PLACED FIGURE IN THE FORMER CZECHOSLOVAKIAN SECRET POLICE. BUT THEN, TENMA IS ARRESTED IN PRAGUE...!!



THE FORMER-COP-TURNED-DETECTIVE, RICHARD, IS HIRED BY THE WEALTHY SCHUWALD TO FIND HIS ILLEGITIMATE SON IN MUNICH. HE BELIEVES THAT SEVERAL MURDERS OVER THE PAST FEW YEARS ARE THE WORK OF A SINGLE PERSON, AND SOMEHOW RELATED TO SCHUWALD. HE SUSPECTS SCHUWALD'S YOUNG SECRETARY, JOHAN... AT THE SAME TIME, TENMA CONFIRMS THAT THIS JOHAN IS THE SAME JOHAN HE IS SEARCHING FOR. HE PLANS TO ASSASSINATE JOHAN IN A LIBRARY, BUT JOHAN SETS THE BUILDING ABLAZE AND DISAPPEARS...

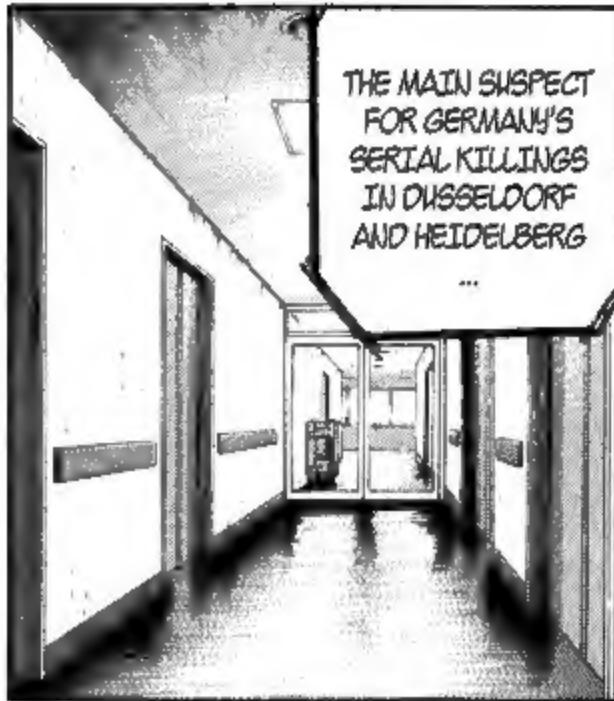
1996-7 GERMANY MUNICH

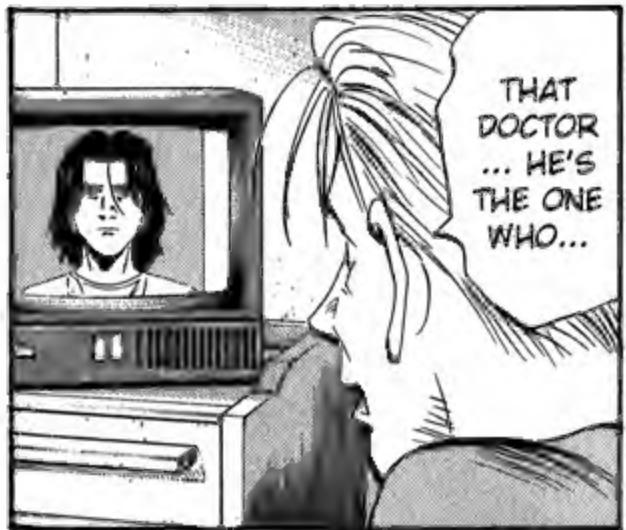
SEVERAL UNSOLVED MURDER CASES IN THE STATE OF BAYERN

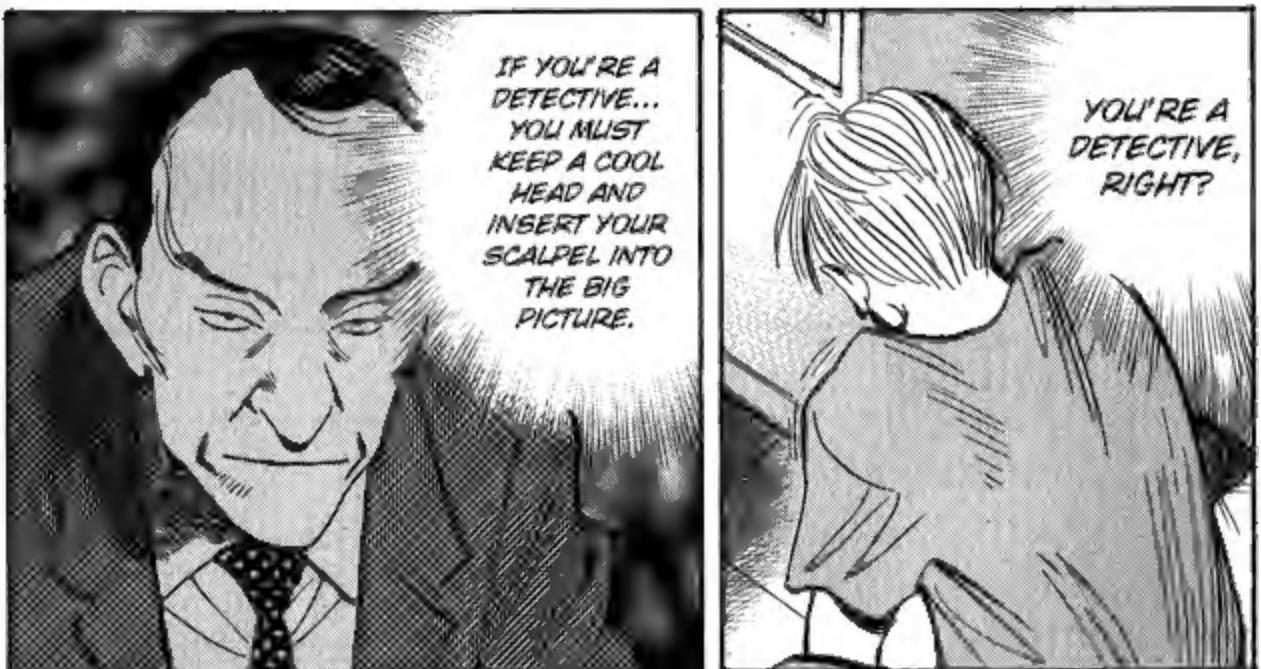
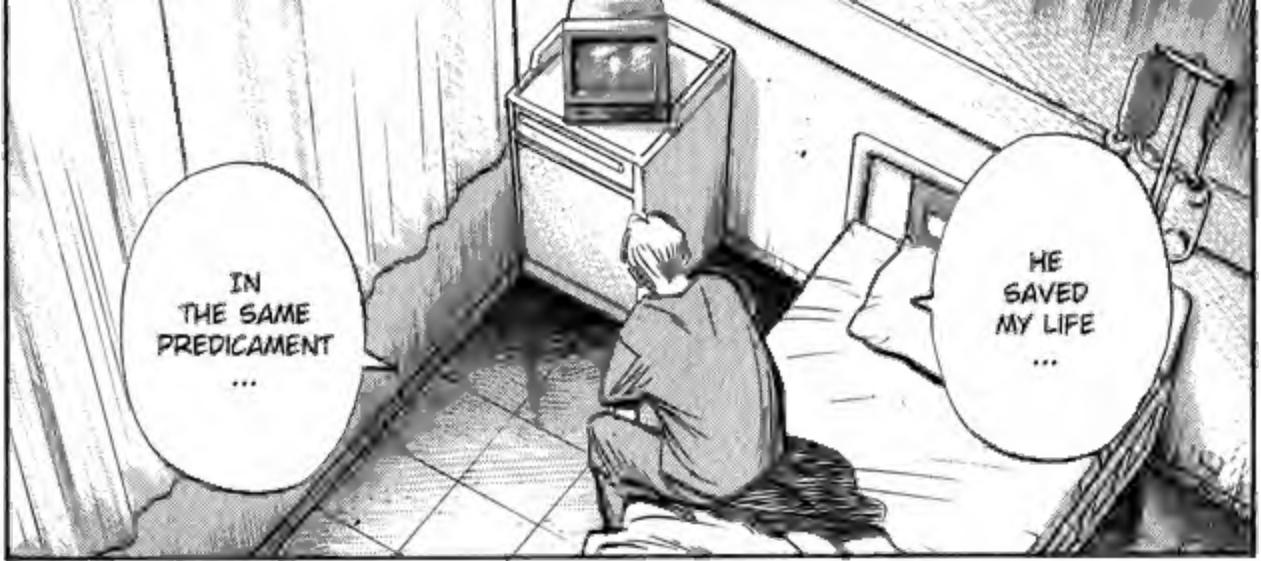
... AND THE CONNECTION TO A MAJOR FINANCIER?!



CHAPTER
105
A MONSTER'S LOVE LETTER

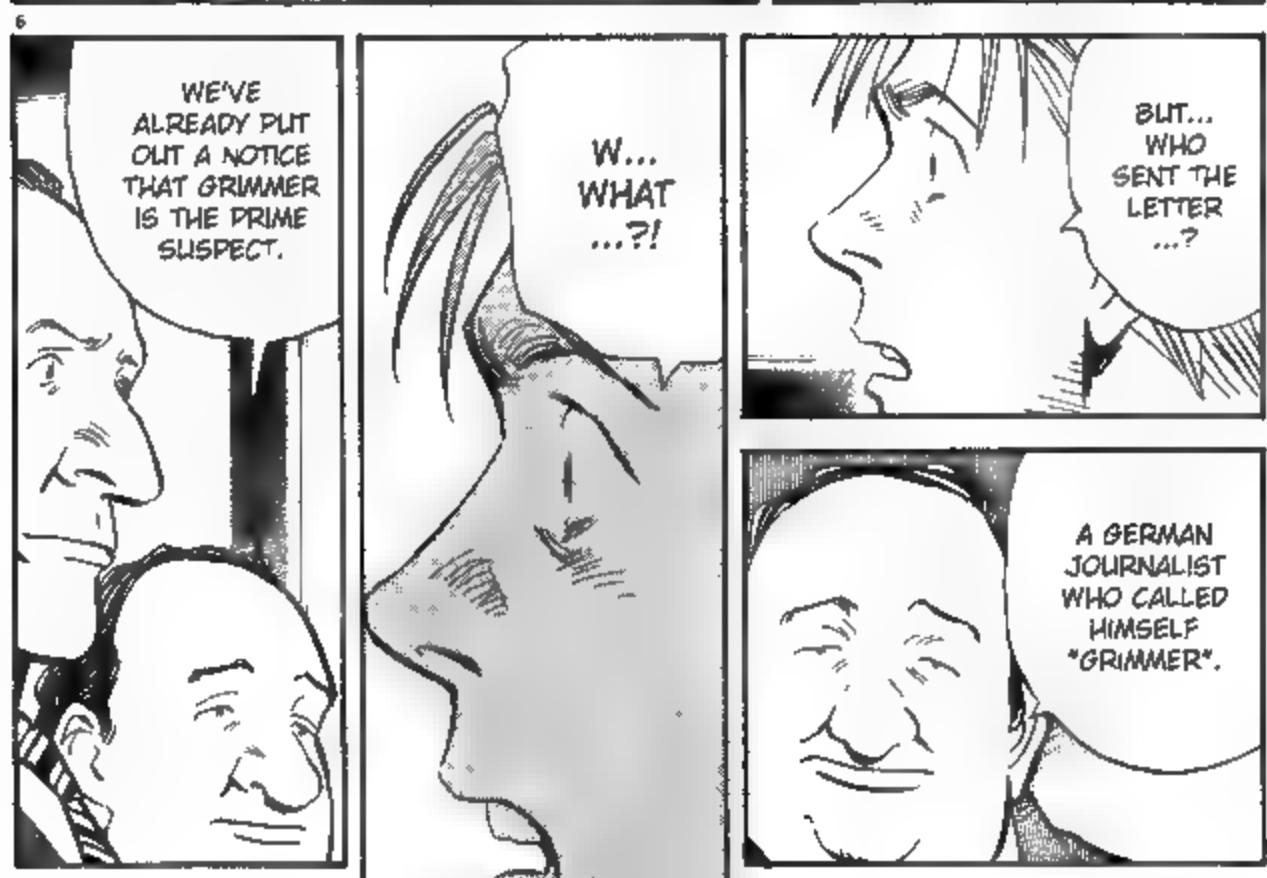
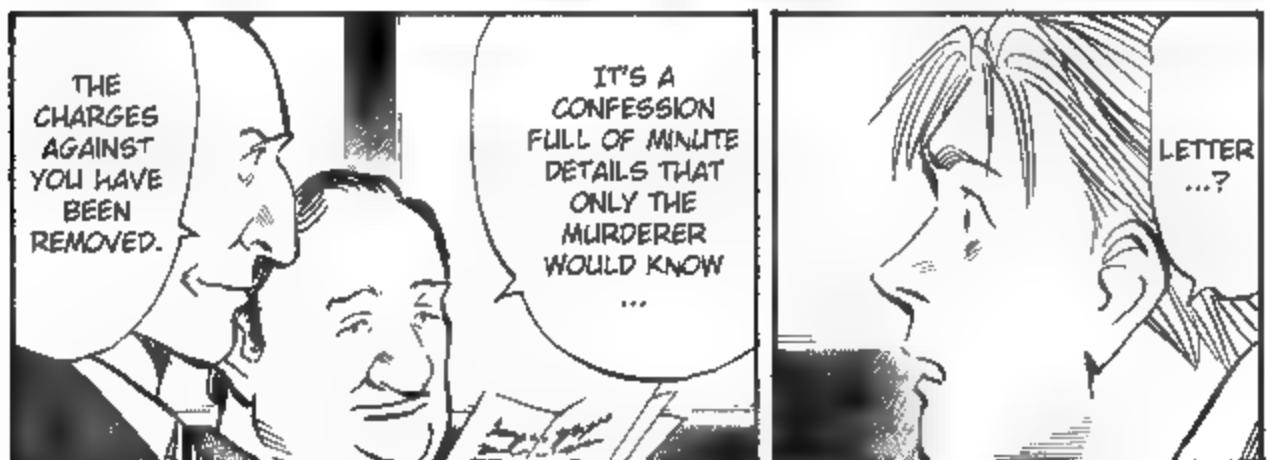
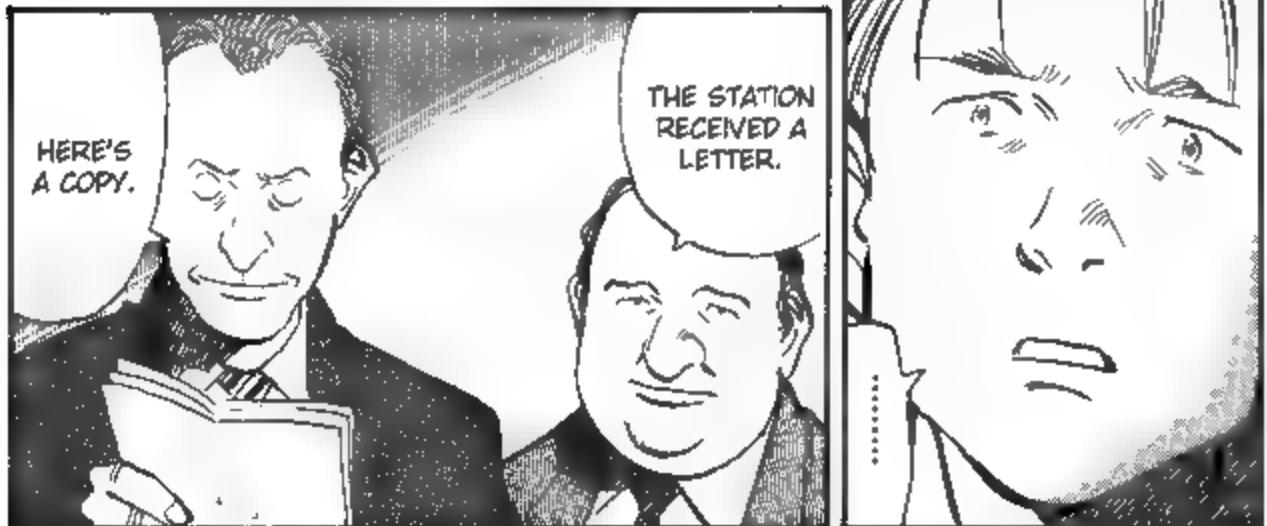














MangaScreener

Scanned by: ENas

Translated by: Stephen Paul

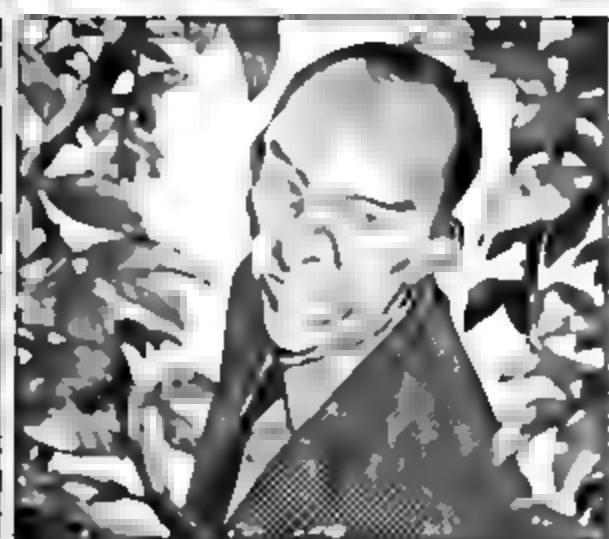
Edited by: ZoroDreams

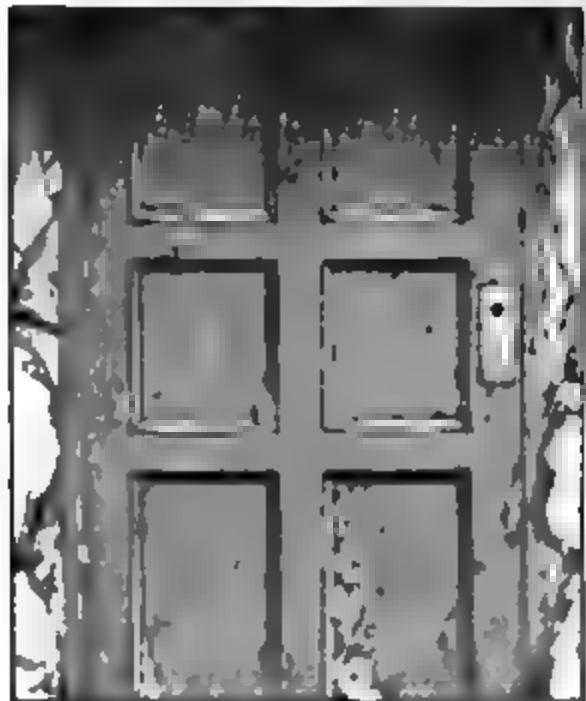
www.MangaScreener.com

ARE NOW
CASE
CLOSED.

Chapter 105

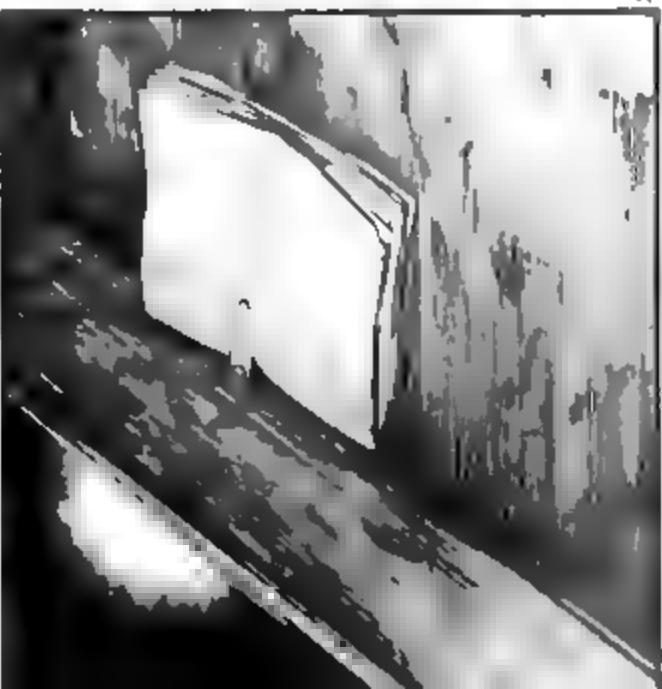
A Monster's Love Letter

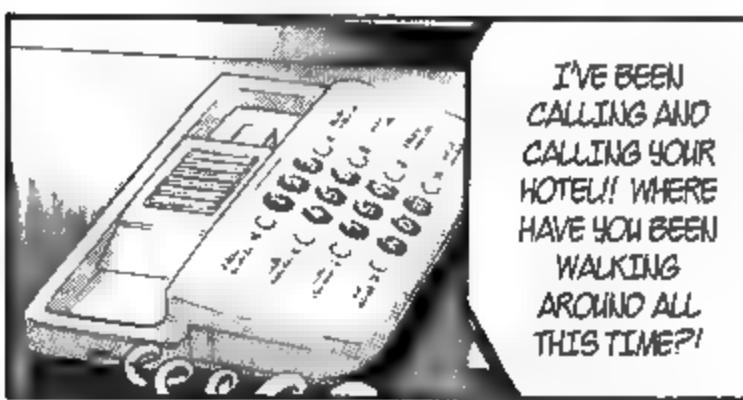
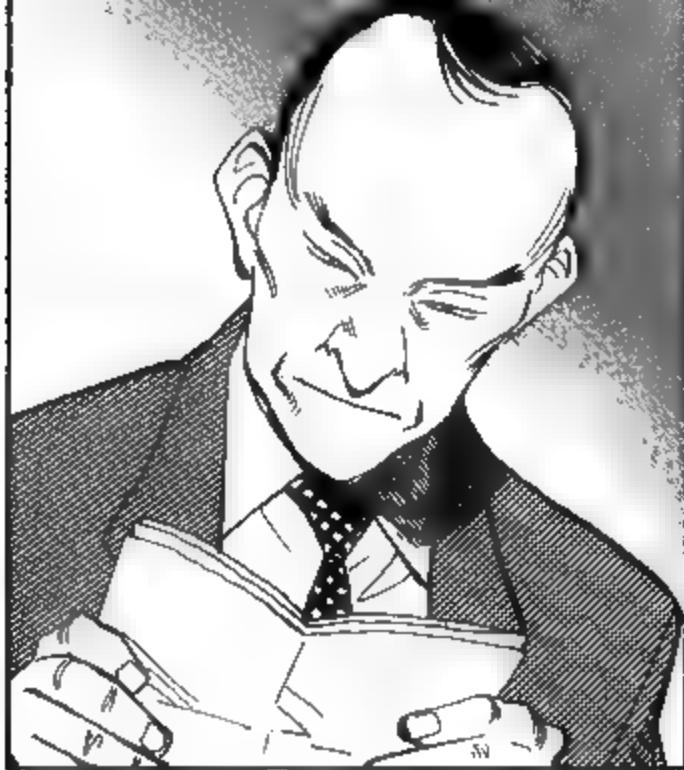






MONSTER 13





WHERE
HAVE YOU
BEEN,
LUNGE?!

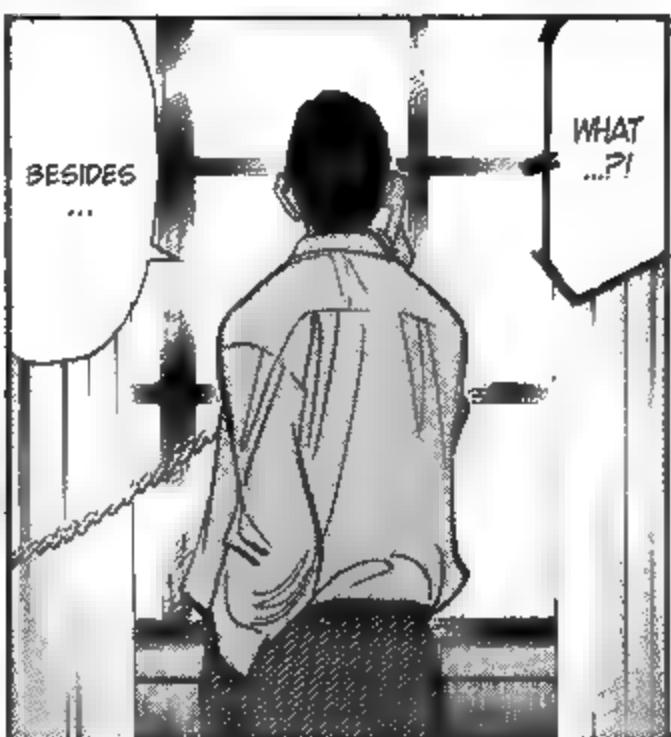
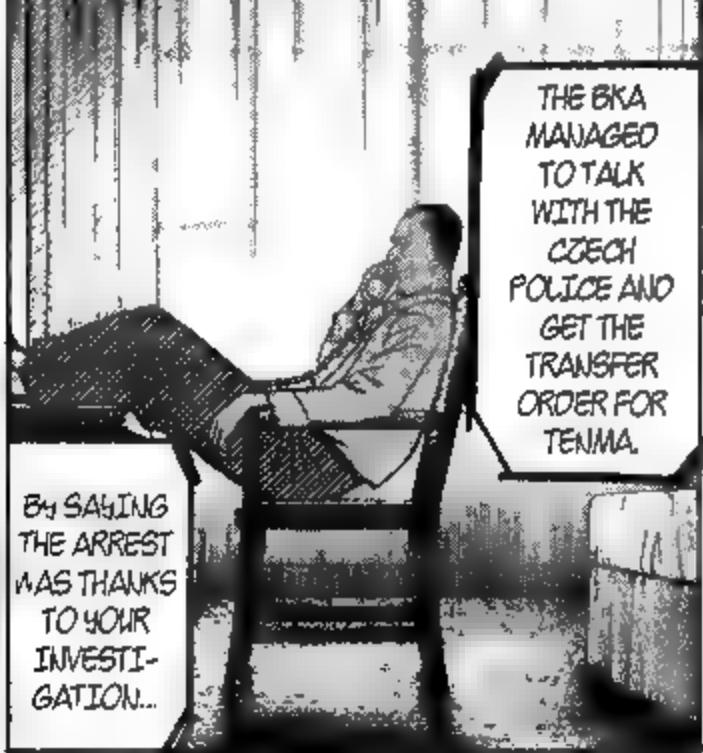


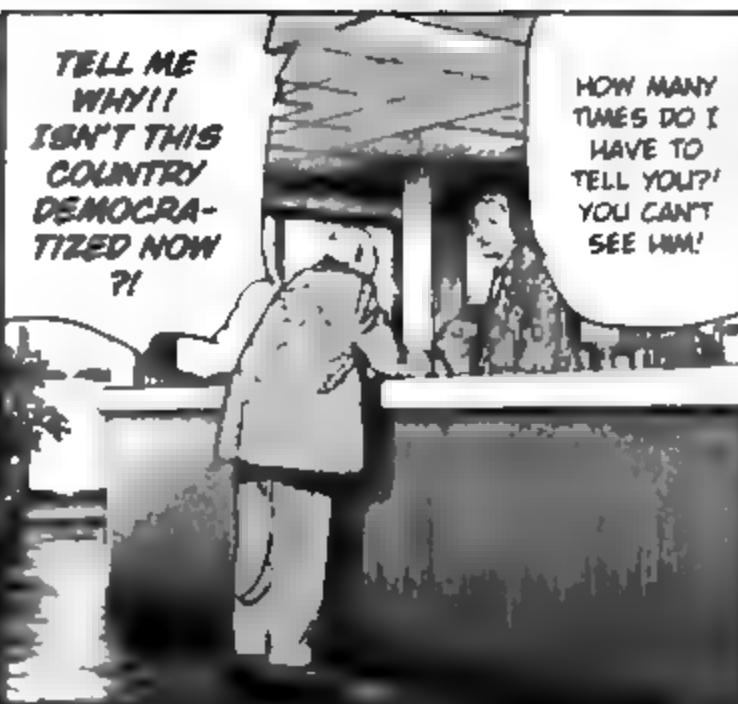
MONSTER 13

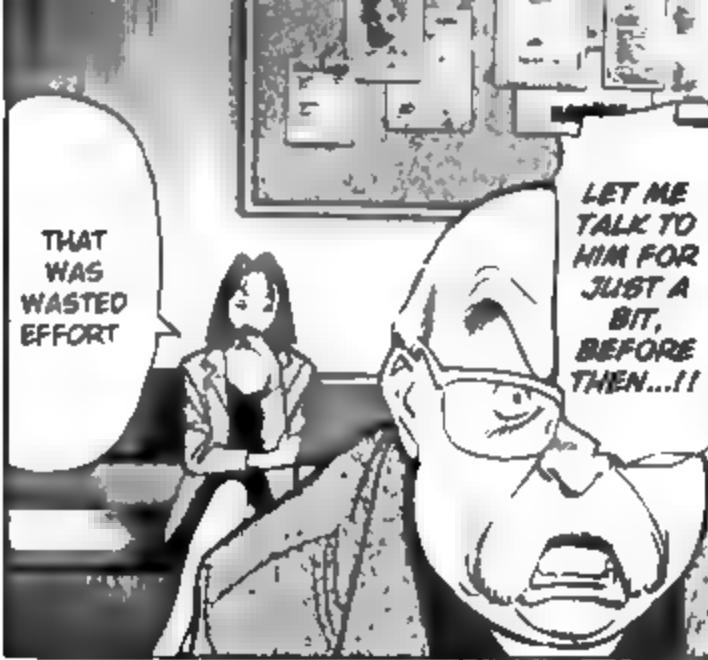


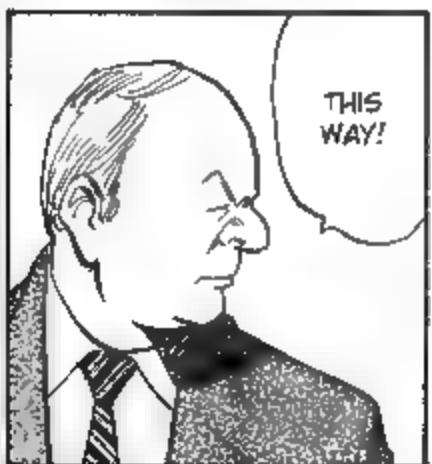


HE'LL BE MOVED TO DUSSELDORF TOMORROW AFTERNOON



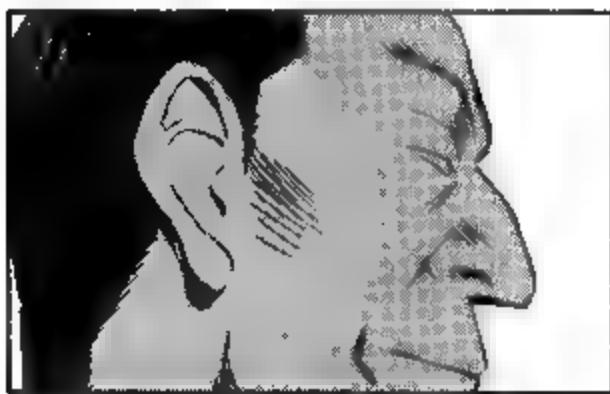


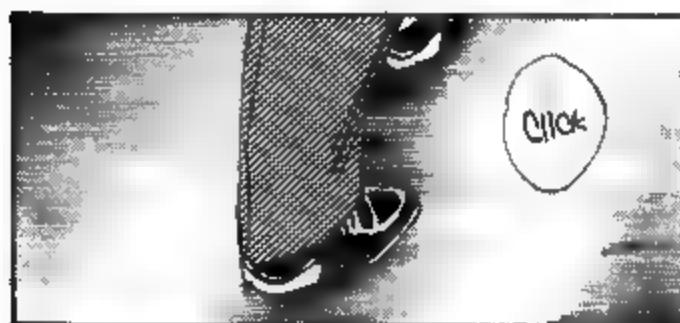








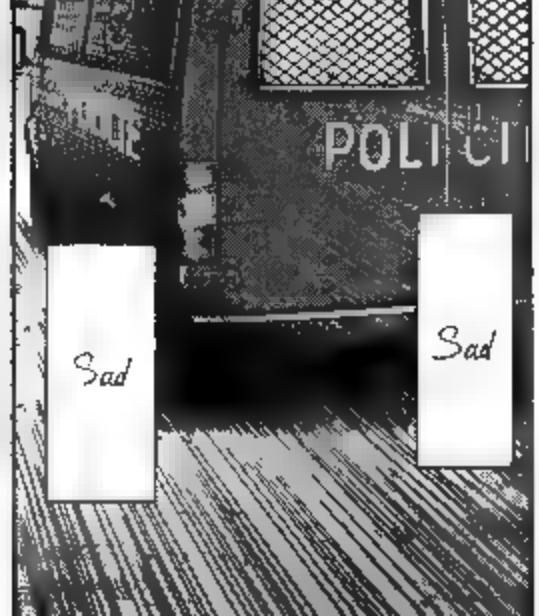
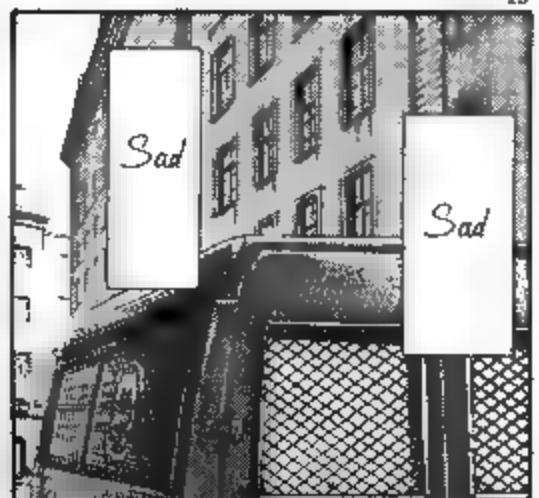


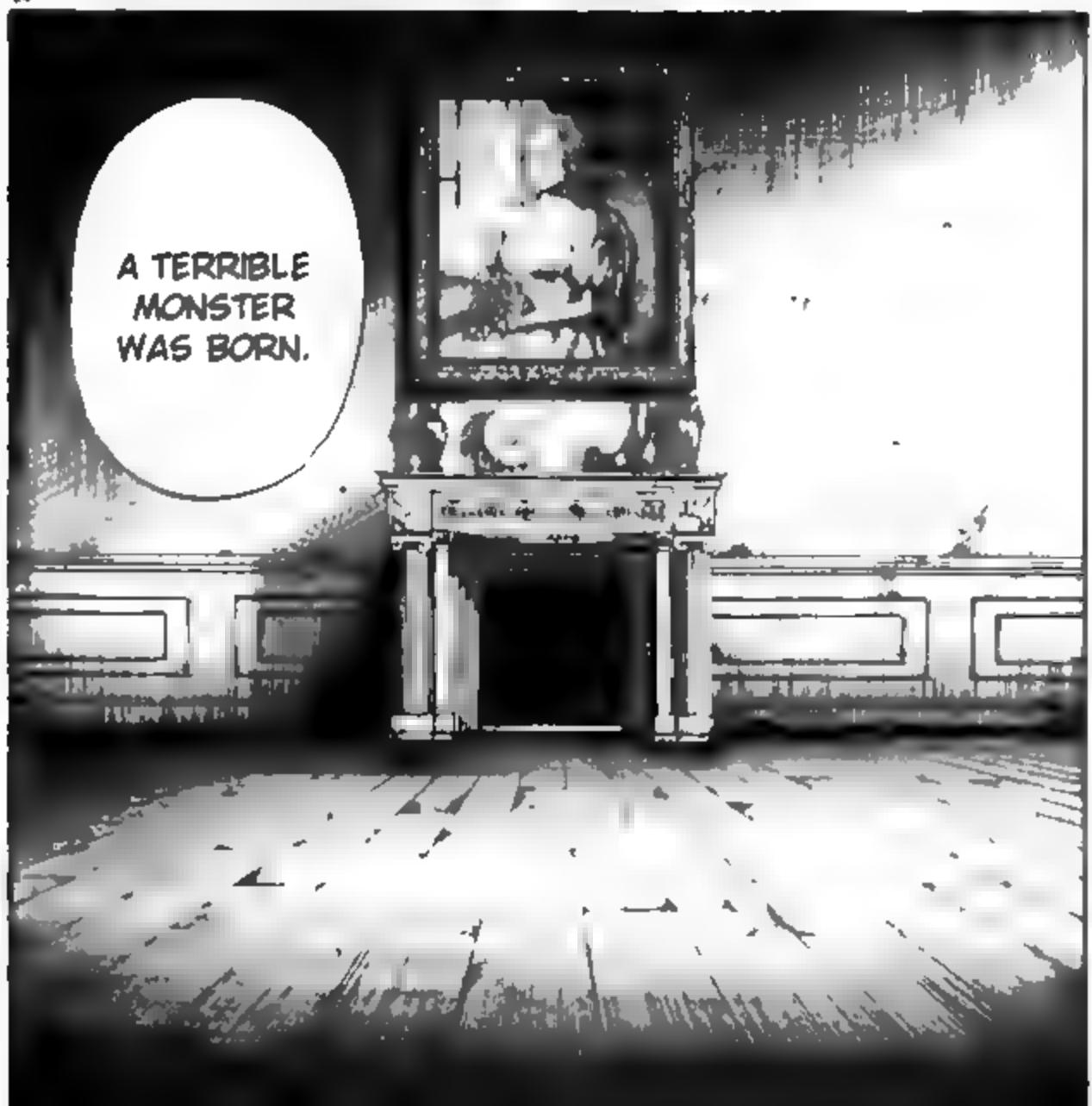






23







MONSTER

Vol 13 Chapter 05



"Once upon a time, there lived a nameless monster.
He was dying to have a name.

So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

Was he possibly finding in the book any clue to the mystery of his birth?
A mysterious quest, another mystery!!

SCANNED BY ELM
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO_DREAMS

BROOKLYN INC.
MANGA SCREENER
www.MangaScreener.com
@MangaScreener @MangaScreener

INSIDE
THAT INKY
BLACK-
NESS ..

MY EGO
AWOKE
WITHIN
A COIN
LOCKER.

BLUE
SKIES
...

BLUE

AND
BLUE
WINDOW
FRAMES

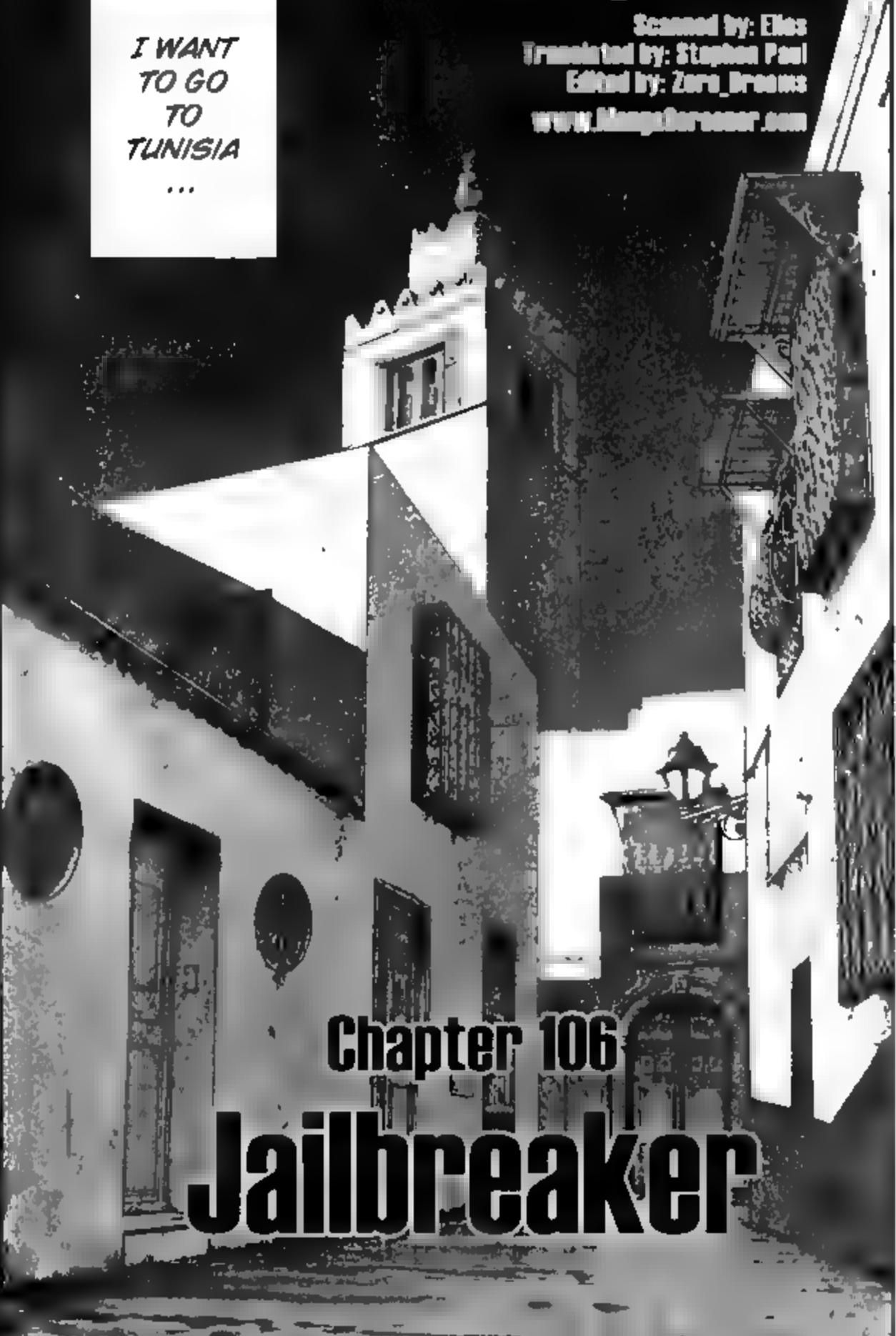
BLUE
SEA
...

I WANT
TO GO
TO
TUNISIA

...

MangaScreener

Scanned by: Elie
Translated by: Stephen Paul
Edited by: Zoro_Breens
www.MangaScreener.com



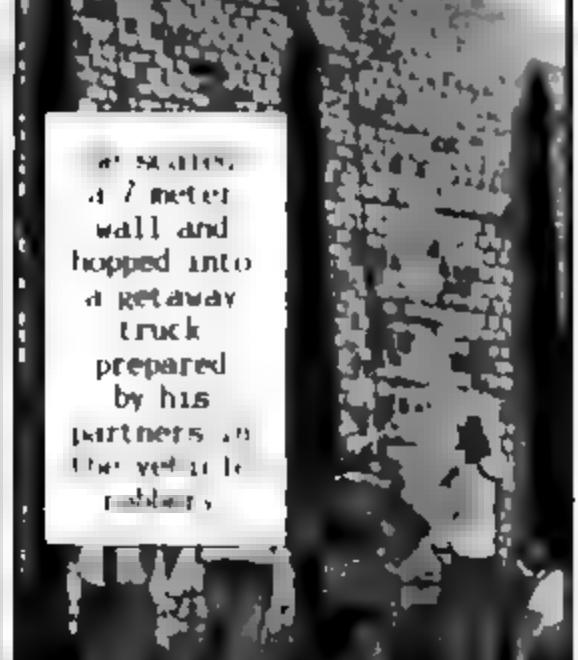
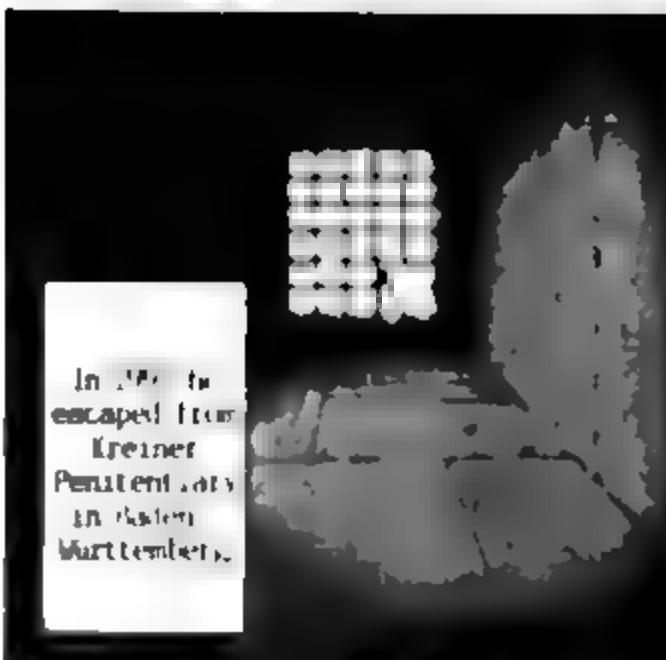
Chapter 106

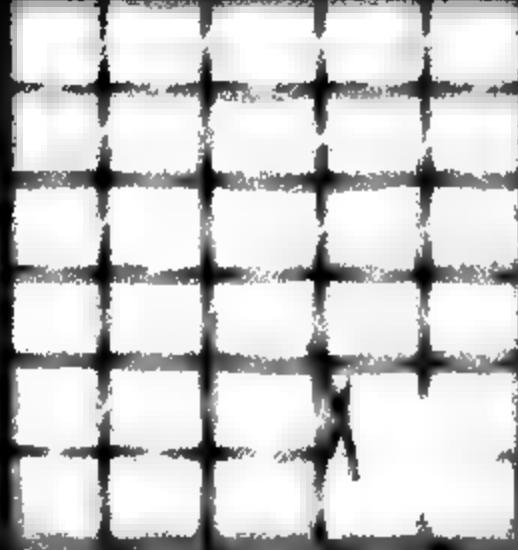
Jailbreaker



After being found guilty, he was put into Badenburg Prison.

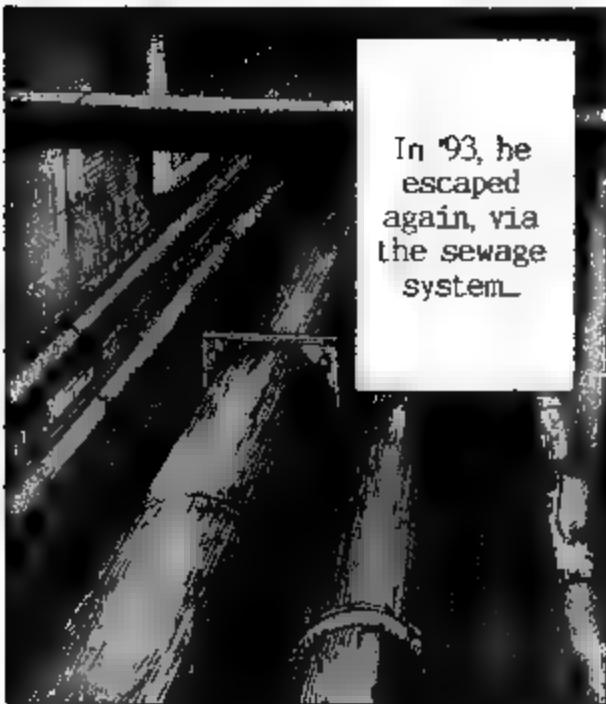
Peter Mälch
Arrested in 1988 on suspicion of the robbery of a Savern BASF Bank cash transport vehicle.





Once he could stick his head out of the grate, he squeezed his body out, forcefully dislocated his shoulder in the process.

He spent half a year shimmying up to the grate on the ceiling of his cell and working at it with a nail that served as a rasp.

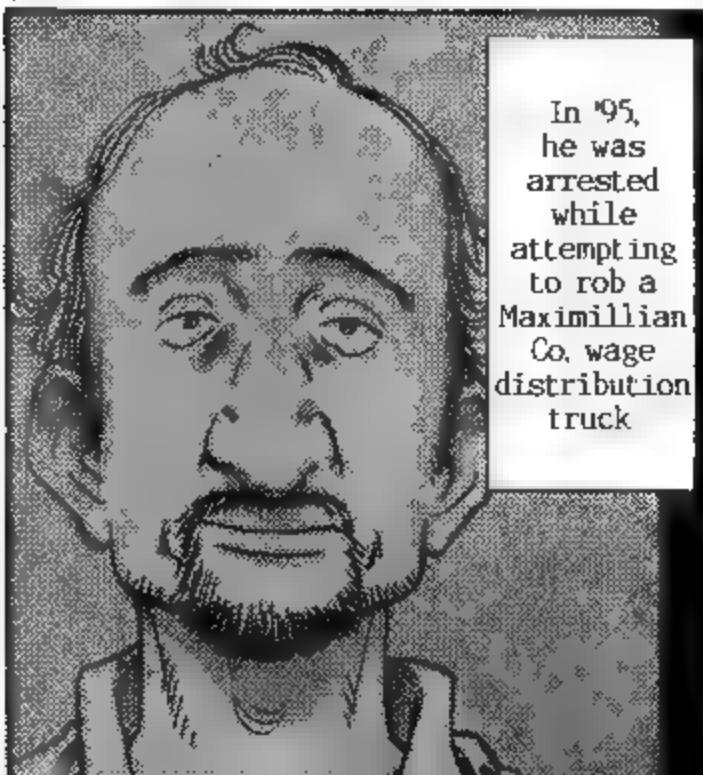


In '93, he escaped again, via the sewage system.

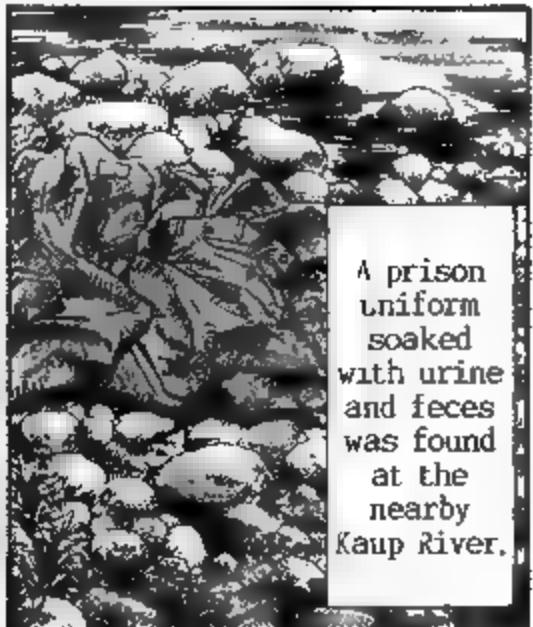


He was reincarcerated in Kreiner Penitentiary.

Three days later, he was caught hiding not far from a road in the woods near Rothenburg.



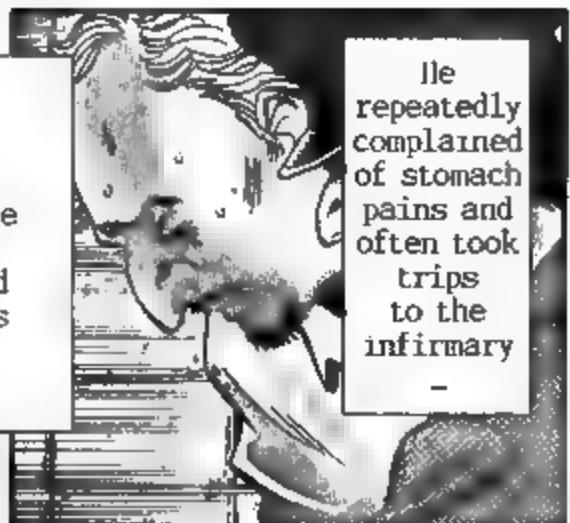
In '95, he was arrested while attempting to rob a Maximillian Co. wage distribution truck.



A prison uniform soaked with urine and feces was found at the nearby Kaup River.



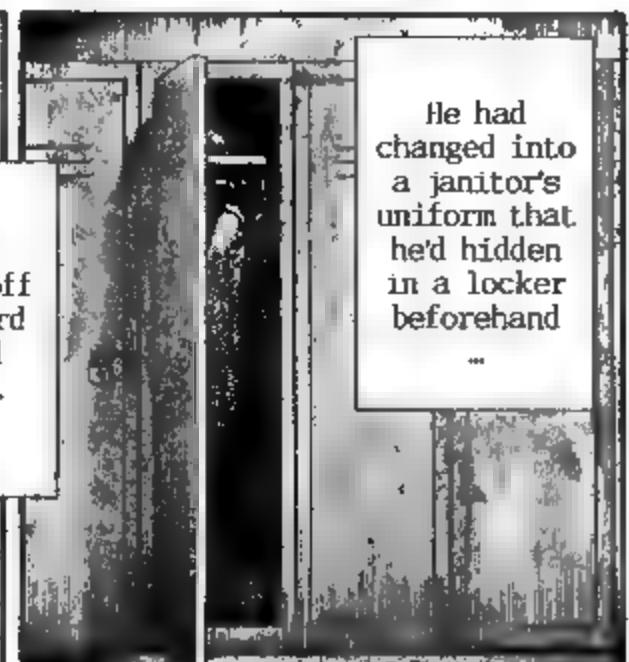
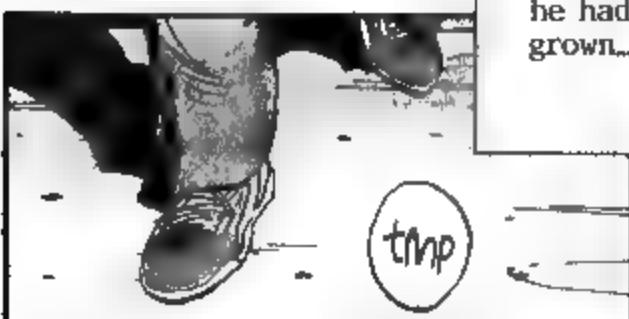
After several visits, he simply vanished from his bed.



He repeatedly complained of stomach pains and often took trips to the infirmary



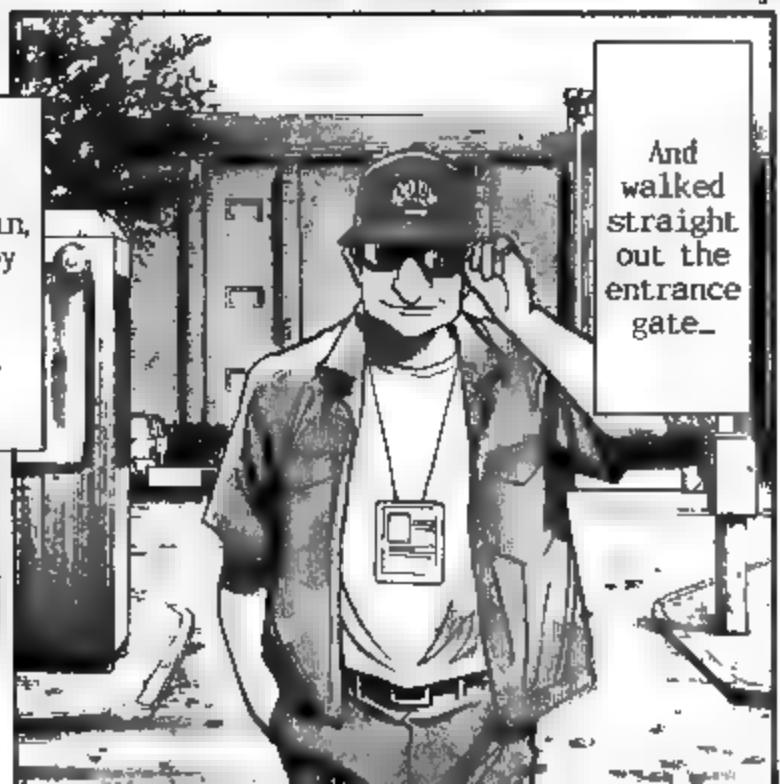
Shaved off the beard he had grown...



He had changed into a janitor's uniform that he'd hidden in a locker beforehand



...however, he was caught again, in a nearby parking garage, within 42 hours...



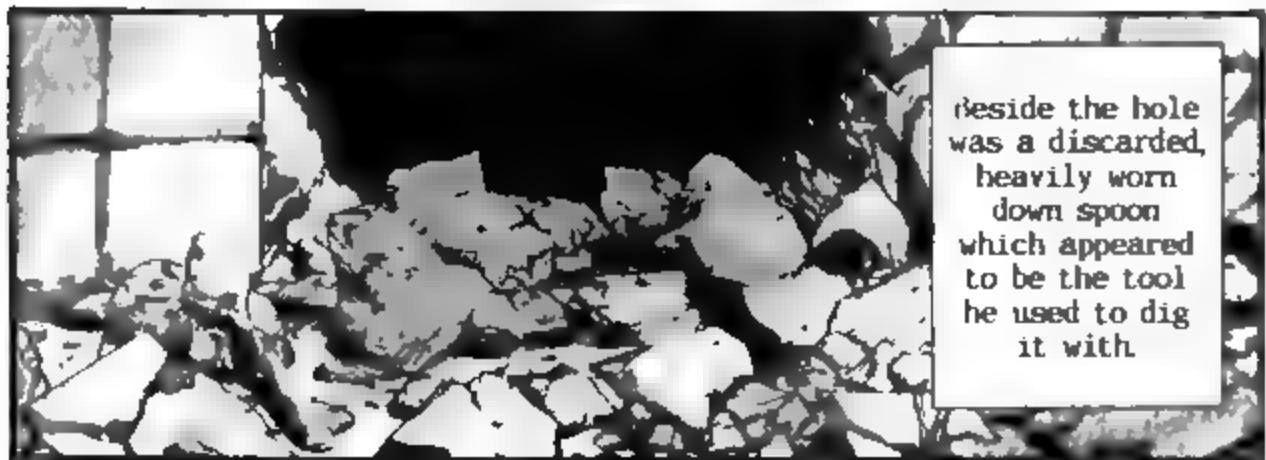
And walked straight out the entrance gate...



Escaped through a hole in the north wall of the shower room he had been digging for a year and a half.



1997,
Ingeborg
Prison.

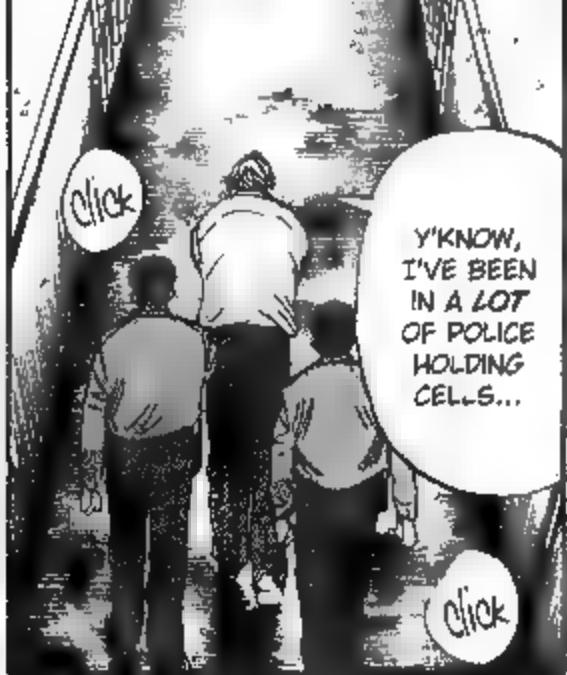
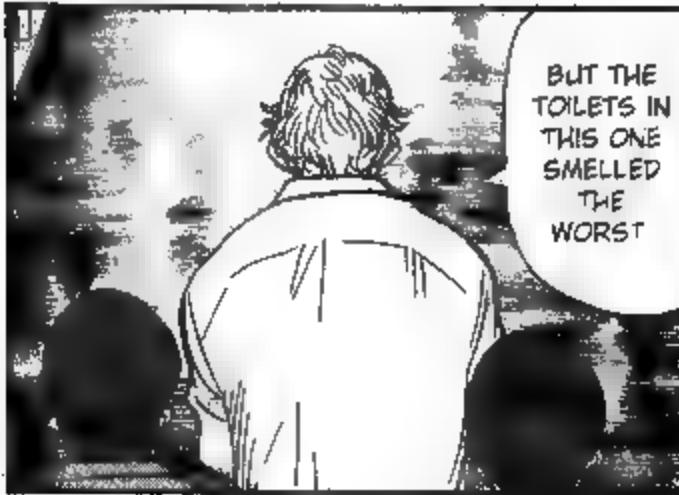


Beside the hole was a discarded, heavily worn down spoon which appeared to be the tool he used to dig it with.

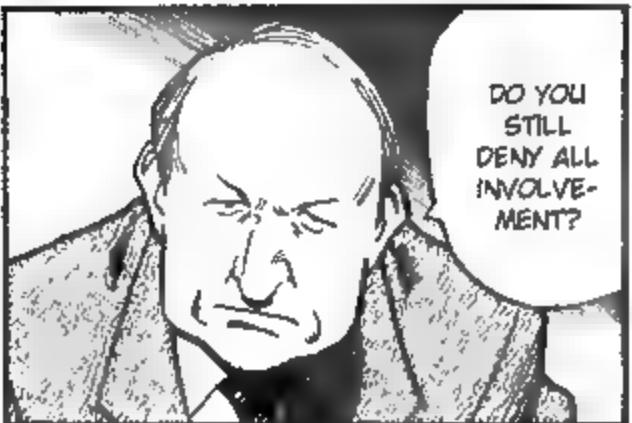
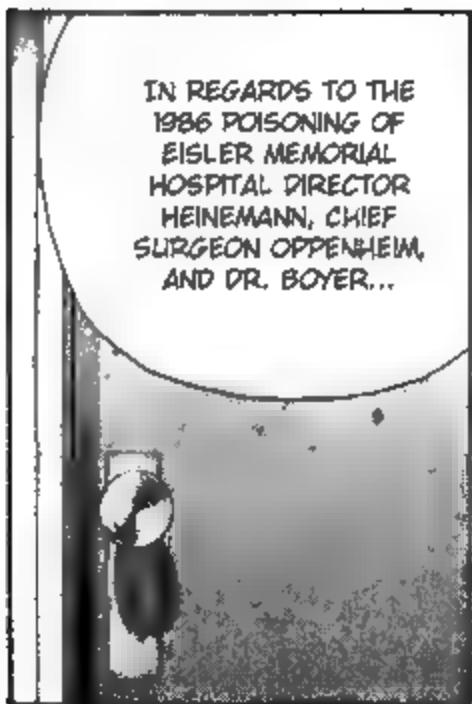


DUSSELDORF STATE
POLICE HEADQUARTERS,
DUSSELDORF

MONSTER13









YOU HATED
HIM FOR THAT,
OF COURSE...
DIDN'T YOU?



IN OTHER
WORDS, YOUR
FUTURE
PROGRESS AS
A DOCTOR HAD
BEEN CUT OFF.

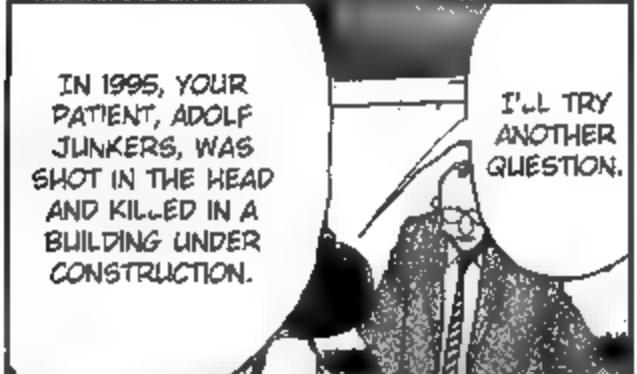


THE DIRECTOR
HAD REMOVED
YOU FROM THE
CHIEF POSITION,
AND YOU LOST
YOUR ENGAGE-
MENT WITH HIS
DAUGHTER.



WHAT WERE
YOU DOING
THERE, AT
THAT TIME?

WHY WERE
YOU WITH
HIM?



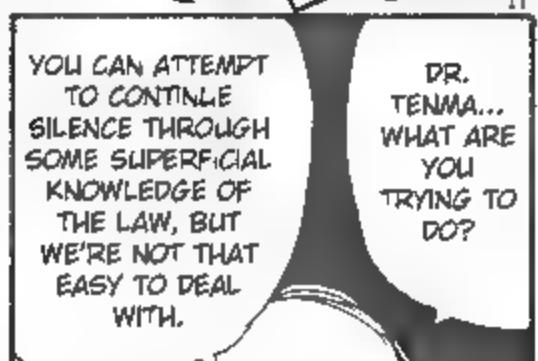
IN 1995, YOUR
PATIENT, ADOLF
JUNKERS, WAS
SHOT IN THE HEAD
AND KILLED IN A
BUILDING UNDER
CONSTRUCTION.

I'LL TRY
ANOTHER
QUESTION.

MONSTER 13



YOUR SUPPORTERS HAVE PREPARED SEVERAL LAWYERS TO REPRESENT YOU.



DR. TENMA... WHAT ARE YOU TRYING TO DO?





12

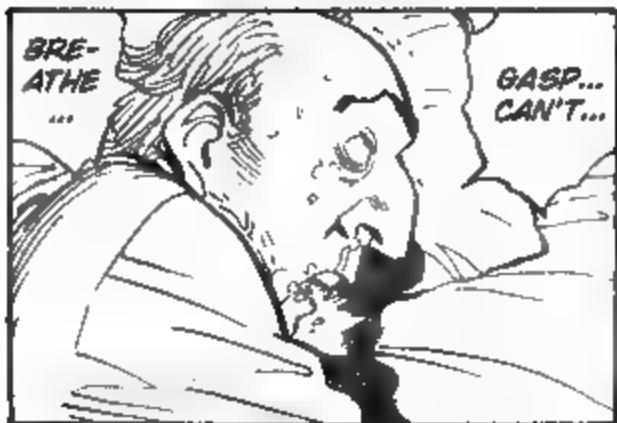


44

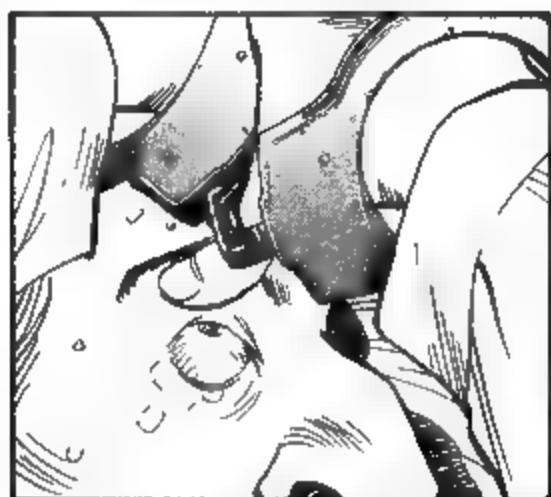


13





MONSTER 13

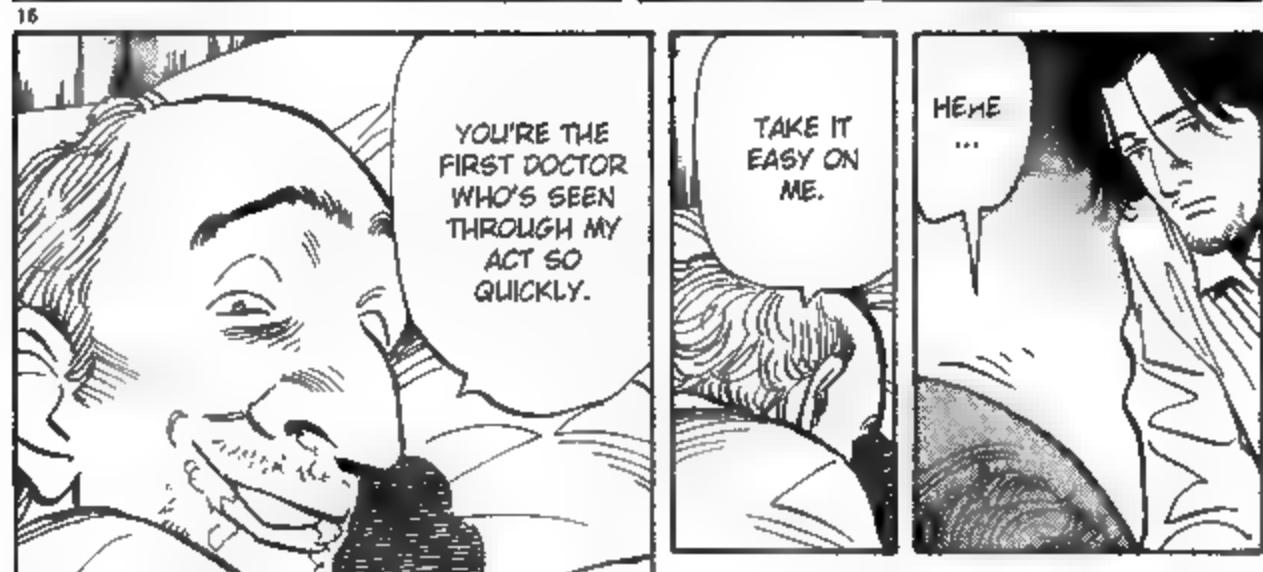




DON'T
COME IN!
IT COULD
BE CONTAGIOUS!!



O...
OKAY
...



TAKE IT
EASY ON
ME.

HEHE
...



17





IT'S NOT A MATTER OF "IF" I ESCAPE!



TWELVE ...?



YOU GOT A WASTED FACE.



MY EGO
AWOKE
WITHIN A
COIN
LOCKER.

INSIDE
THAT INKY
BLACK-
NESS

THINKING OF
THAT COIN
LOCKER...
MAKES ME
SICK.

WHEN THEIR
WORK WENT
WELL, MOM
AND DAD
WOULD BUY
ME A HAM-
BURGER.

THAT COIN
LOCKER
WAS LIKE
MY OWN
NURSERY.

WHEN MY MOM
AND DAD WENT
TO WORK, THEY
PUT ME IN
THERE, TO WAIT
FOR THEIR
RETURN.

BLUE
WINDOW
FRAMES

BLUE
SKIES.
BLUE SEA

THEY ALWAYS
TALKED ABOUT
"GOING TO
TUNISIA
SOMEDAY".

BUT I WAITED
THREE DAYS,
AND THEY
NEVER
RETURNED.

MY DAD SAID,
"IF WORK GOES
WELL TODAY,
LET'S GO TO
TUNISIA!"

ONE DAY, I
WAS WAITING
FOR THEM TO
COME BACK
AS USUAL

26

THAT'S
WHEN I
STARTED
TO GET
GOOD AT
FAKING
SICKNESS.

EVERYONE
TREATED ME
KINDLY WHEN
I WAS NEARLY
DEAD

I POUNDED
ON THE
INSIDE OF
THE LOCKER
LIKE A
MADMAN!

LET ME OUT!
LET ME OUT!
I WANT TO
GET OUT!!

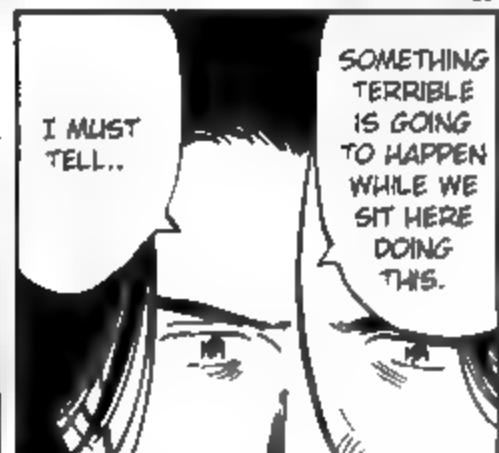
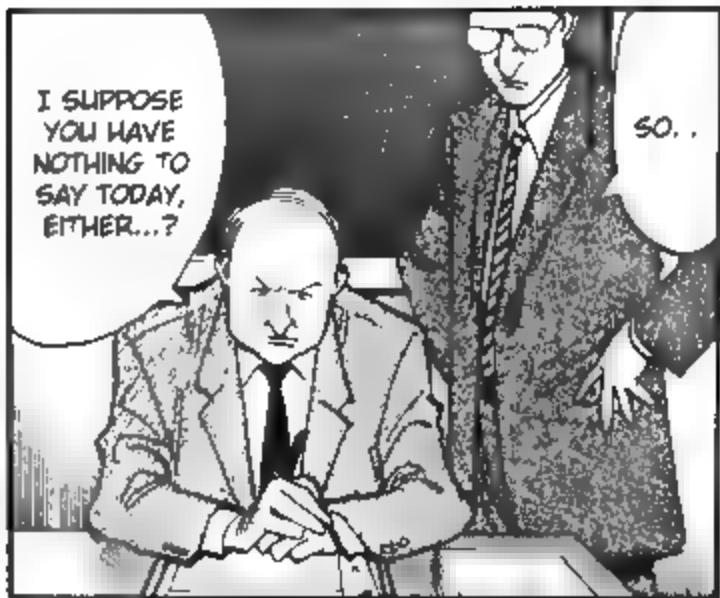


21





MONSTER 13







MONSTER

Vol 13 Chapter 06



"Once upon a time, there lived a nameless monster.

He was dying to have a name.

So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

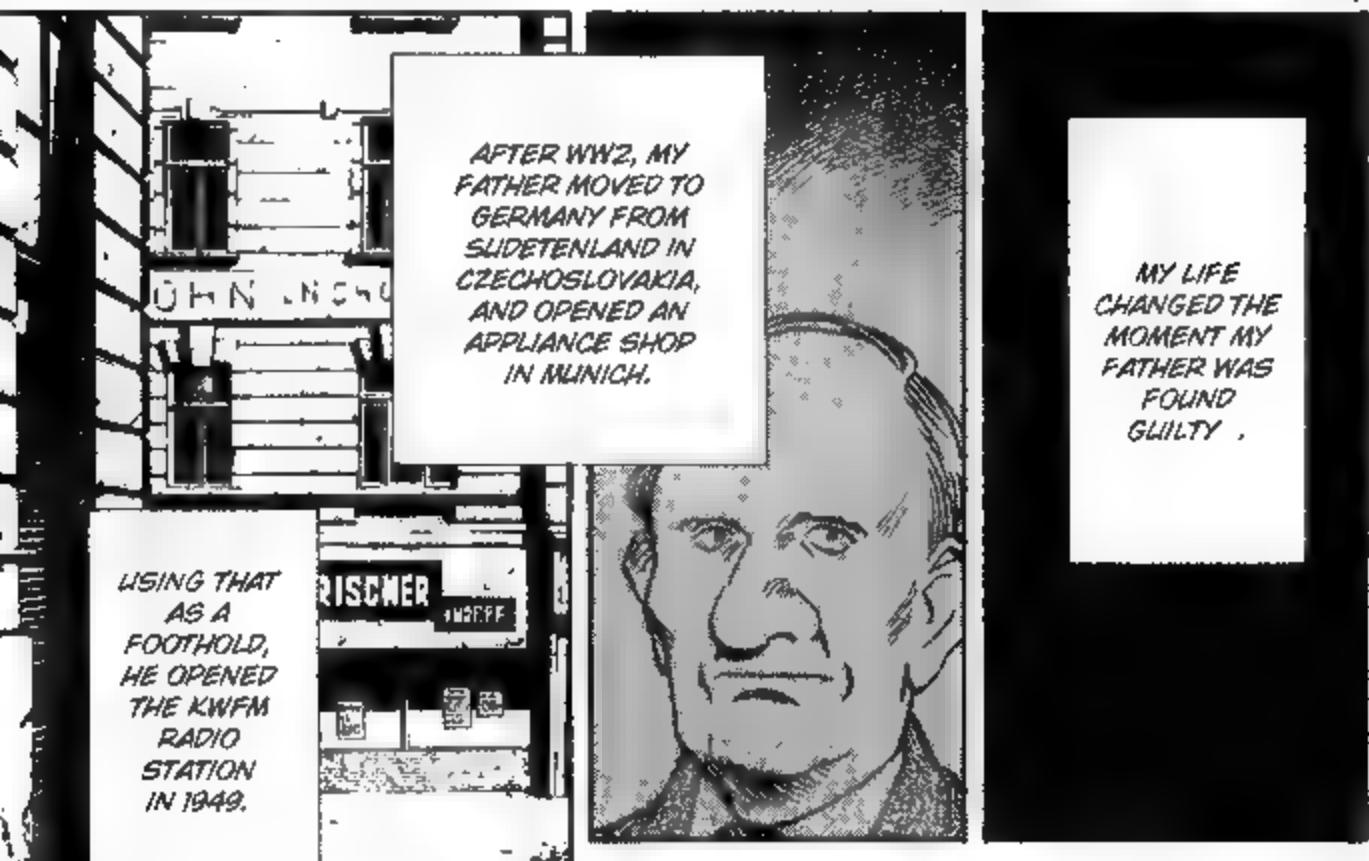
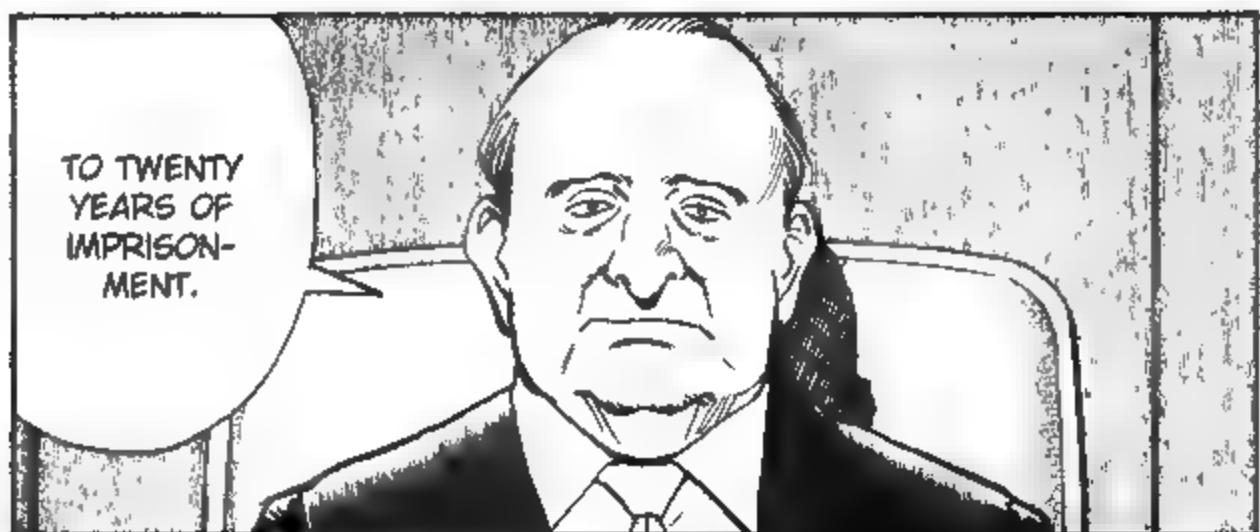
Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

Was he possibly looking in the book any clue to the mystery of his birth?

As a detective, he lets another mystery!!

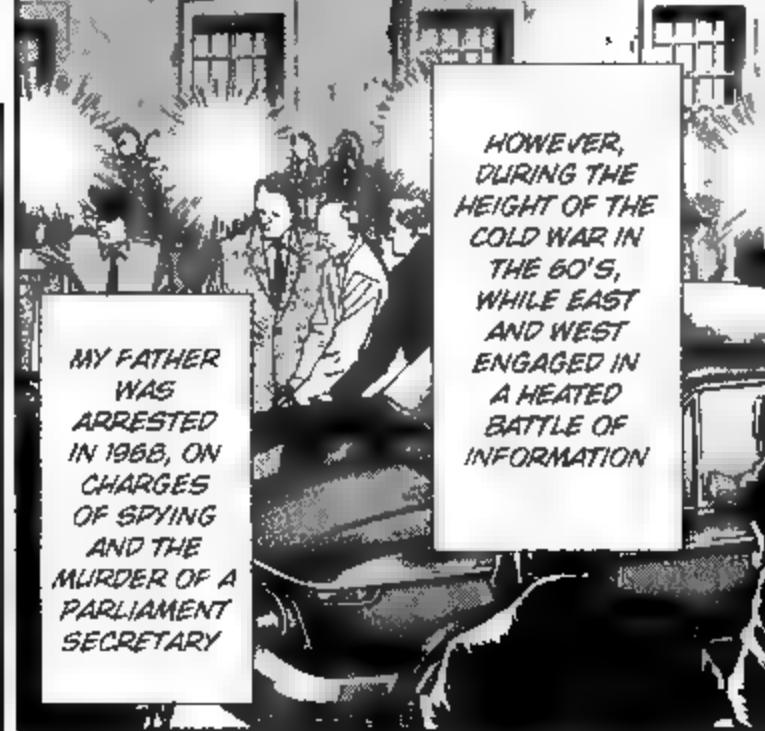
SCANNED BY ELLI
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO DREAMS

BROUGHT BY:
MANGA SCREENER
www.MangaScreener.com
@MangaScreener @MangaScreener





IT WAS A HUGE SHOCK TO WEST GERMAN SOCIETY, AND BECAME THE LARGEST SPY TRIAL NEXT TO THE CASE OF THE BAUHOFERS AFTER THE WAR.



MY FATHER WAS ARRESTED IN 1968, ON CHARGES OF SPYING AND THE MURDER OF A PARLIAMENT SECRETARY



MY MOTHER DIED IN 1971, AFTER YEARS OF MAINTAINING MY FATHER'S INNOCENCE.



HE WAS SENTENCED TO TWENTY YEARS IN PRISON

HE PLEAD INNOCENT, BUT WAS FOUND GUILTY.



IN 1973, WHILE I WAS IN HIGH SCHOOL

THE SNOW BETWEEN EAST AND WEST BEGAN TO THAW, AND THE MEDIA BEGAN TO DISCUSS THE EVENTS OF THE COLD WAR.



MY FATHER DREW HIS LAST BREATH IN JAIL, IN 1972.

MONSTER 13



AFTER I GRADUATED FROM DUSSELDORF UNIVERSITY, I ENTERED THE FAMOUS HOFFMANN LAW SCHOOL.



MY FATHER WAS PROVEN INNOCENT.

THE GOVERNMENT RESTORED HIS GOOD NAME, AND PAID ME REPARATIONS.



EVERY CASE I REPRESENTED AFTER THAT ENDED WITH AN INNOCENT VERDICT

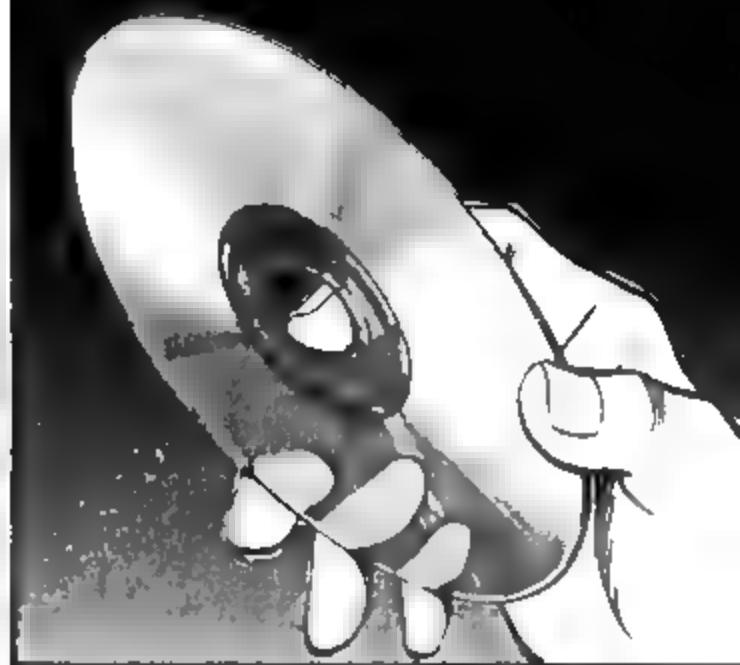
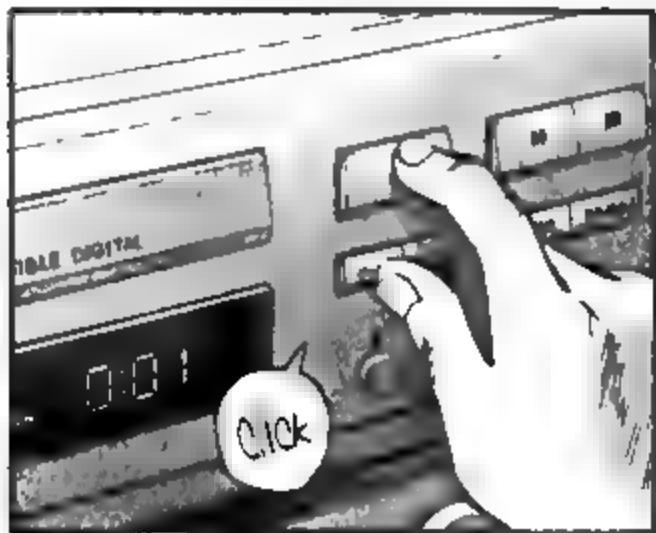


I PROVED MY FIRST CLIENT, HEINZ HOLLIGER, INNOCENT AND HIS CHARGES WERE FOUND FALSE



WAS THE STAR CHILD OF THE LEGAL WORLD.

I...
FRITZ VERDEMAN,
THE
"SON OF THE SPY",
STEFAN VERDEMAN



MY FATHER DIED WHILE IN PRISON, MAINTAINING HIS INNOCENCE... AND TO SET HIS MEMORY AT EASE...



I LOVE THIS SONG. LIVING IN EAST GERMANY, THIS SONG HELD A SPECIAL MEANING TO MANY.



I WANT
YOU TO
TELL ME
MORE.

ABOUT
DR.
TENMA
...



MangaScreener

Scanned by: Elias

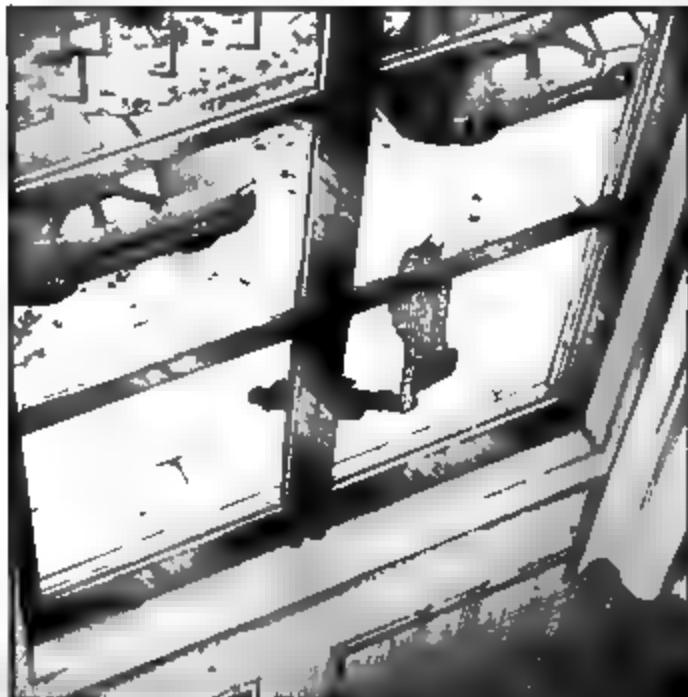
Translated by: Stephan Paul

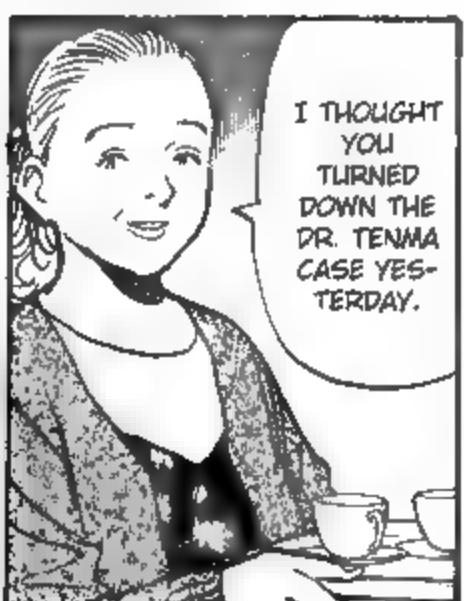
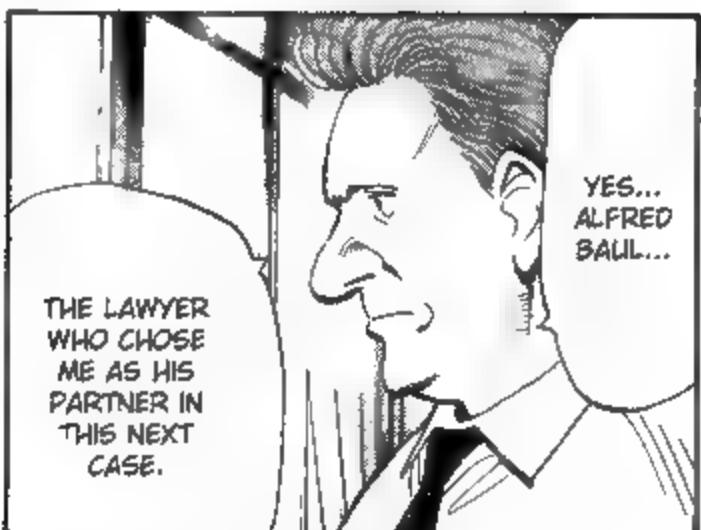
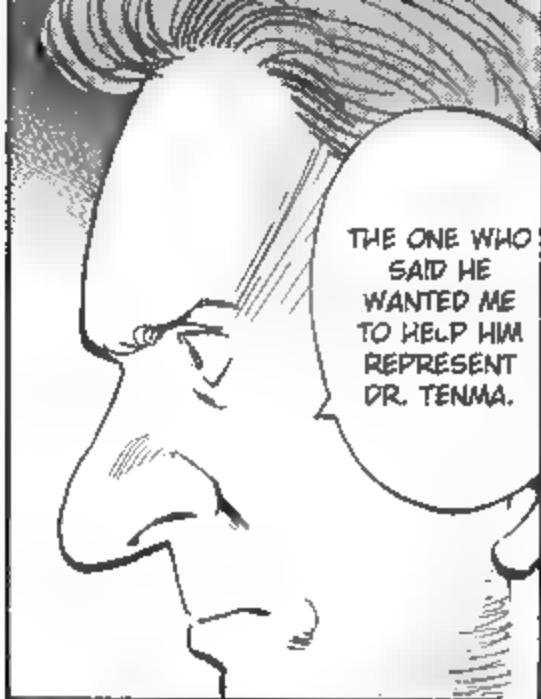
Edited by: Zoro Dreams

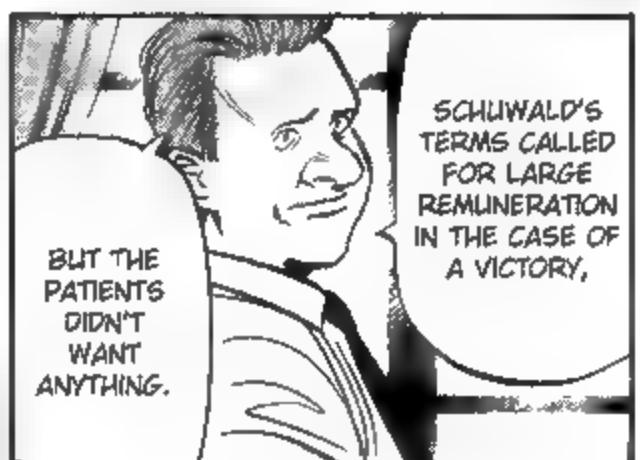
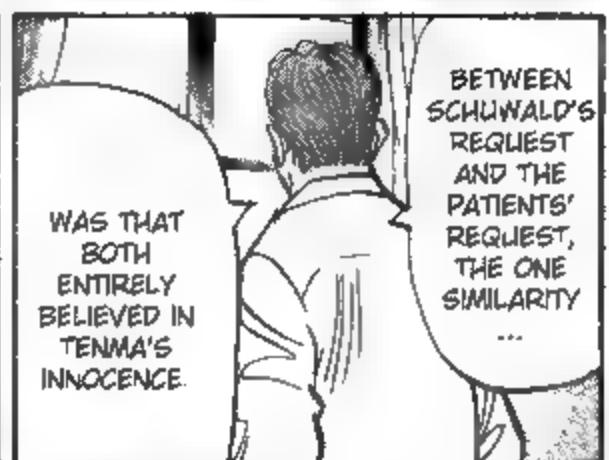
www.MangaScreener.com

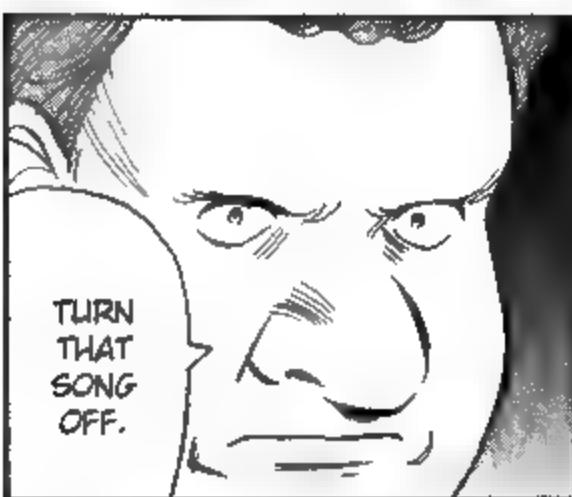
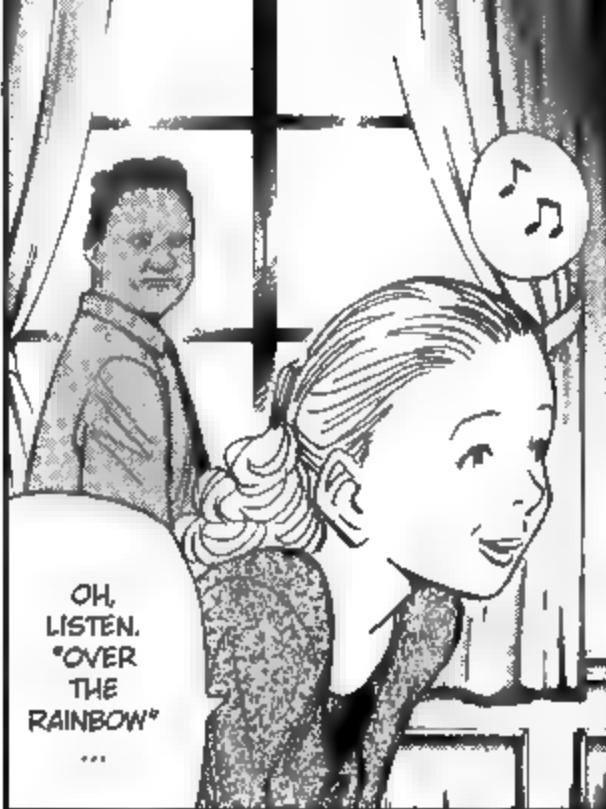
Chapter 107

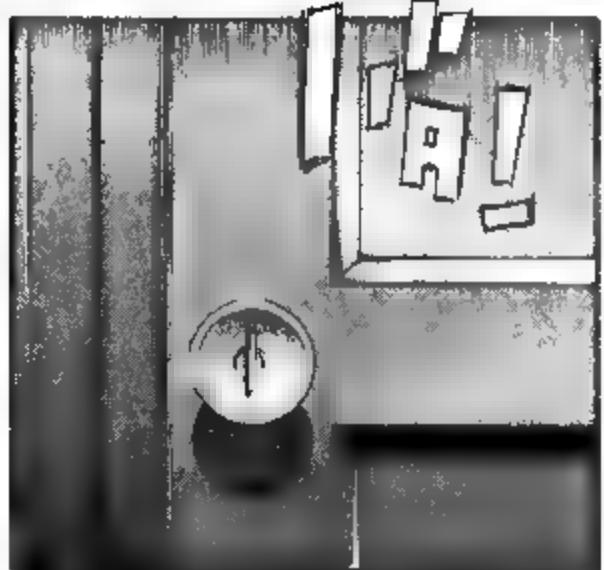
Lawyer











MONSTER13



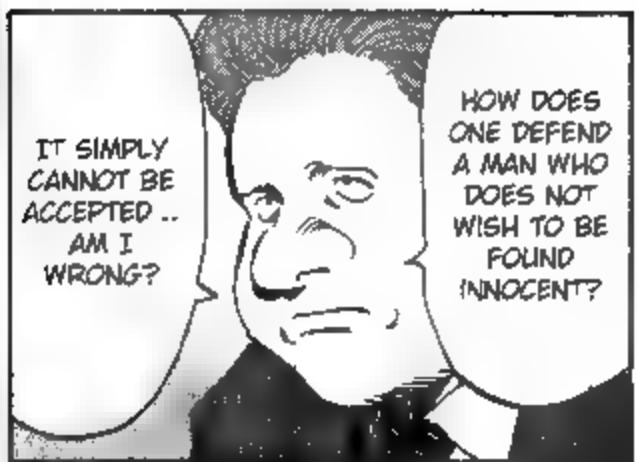


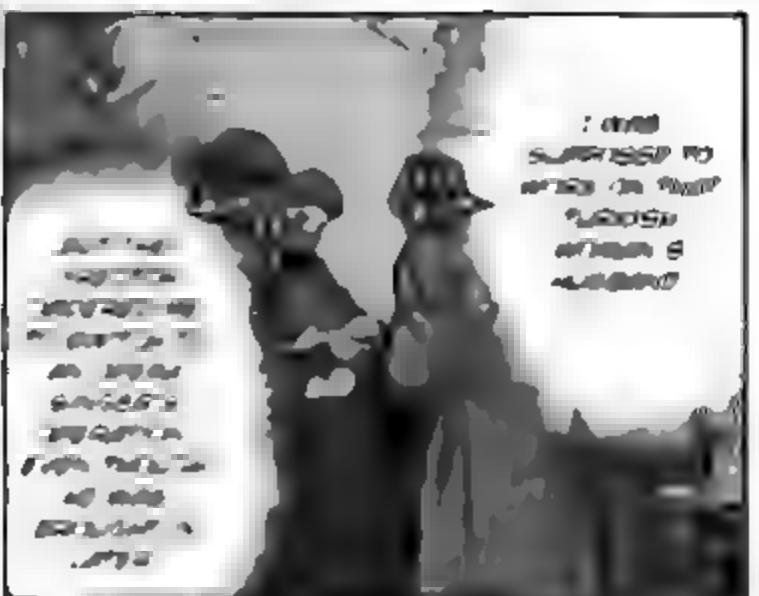
BUT ALL OF
THEM WERE
CONCERNED
WITH SIMPLY
MAKING MY
SENTENCE AS
LIGHT AS
POSSIBLE.

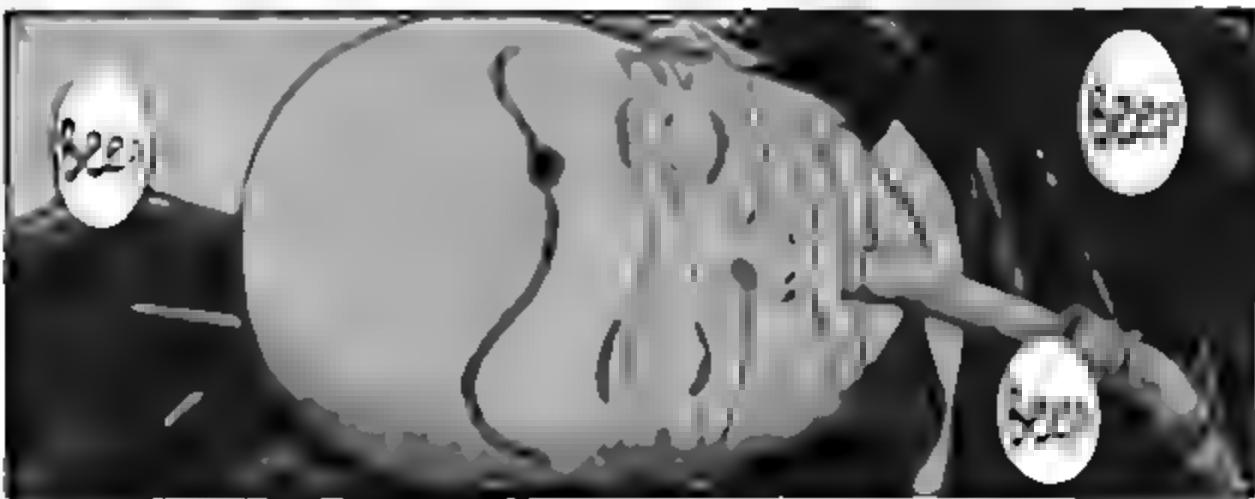
THEY ALL
THOUGHT
I WAS
GUILTY

YOU'RE
THE
FOURTH
ONE ..









MONSTER13

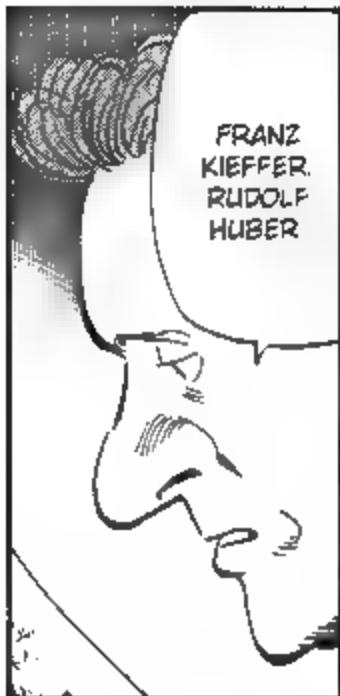
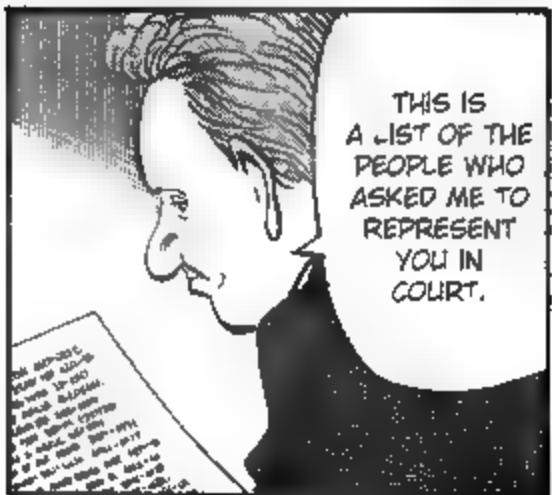


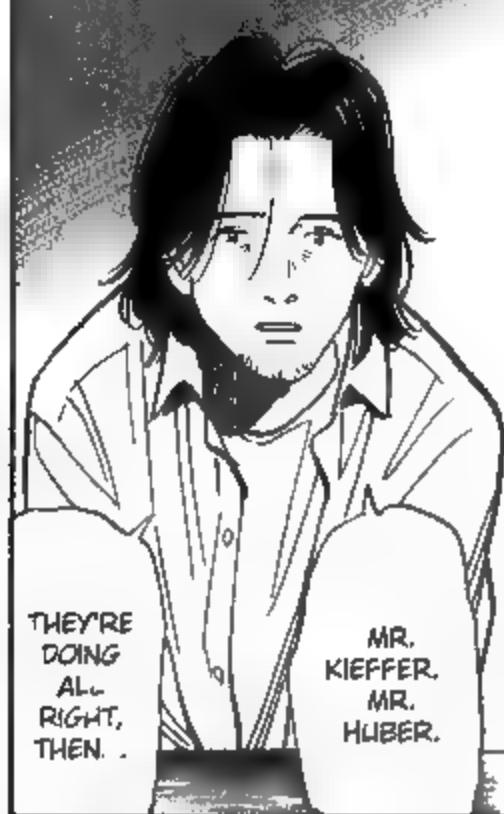
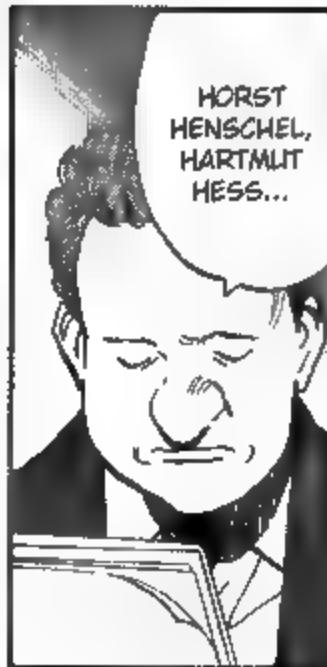


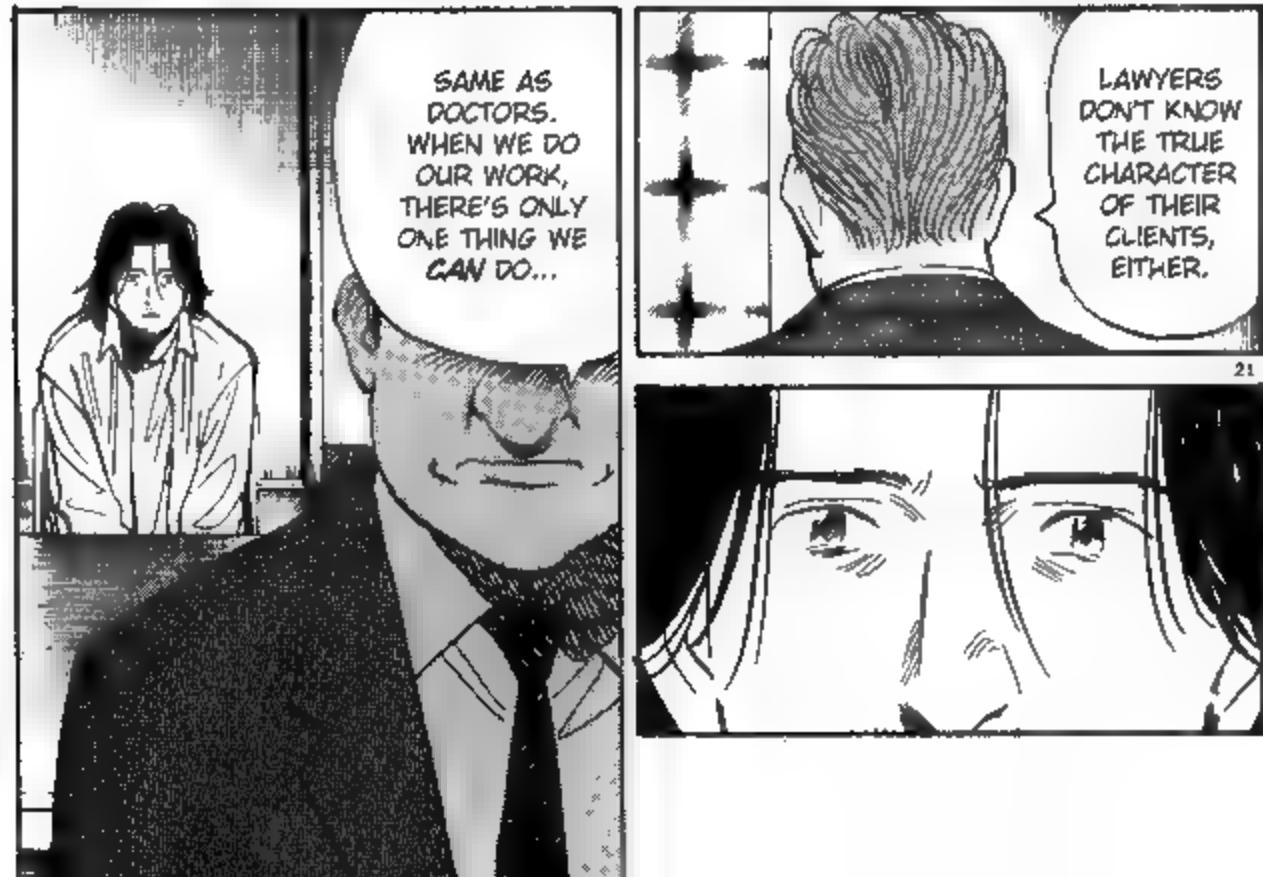
DO DOCTORS
HAVE THE
RIGHT TO
CHOOSE
WHETHER OR
NOT TO TREAT
A PATIENT,
BASED ON HOW
THEY FEEL
ABOUT THE
CHARACTER OF
THE PATIENT?!



MONSTER 13









モンスター 濑沢直樹



MONSTER

Vol 13 2007



"Once upon a time, there lived a nameless monster.

He was dying to have a name.

So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

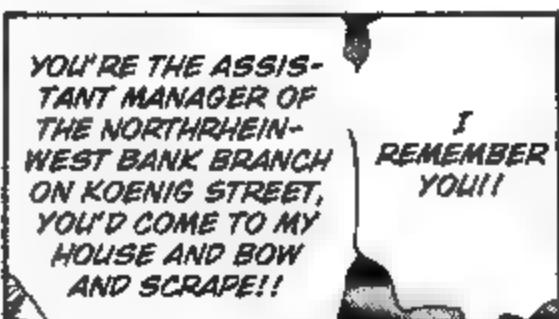
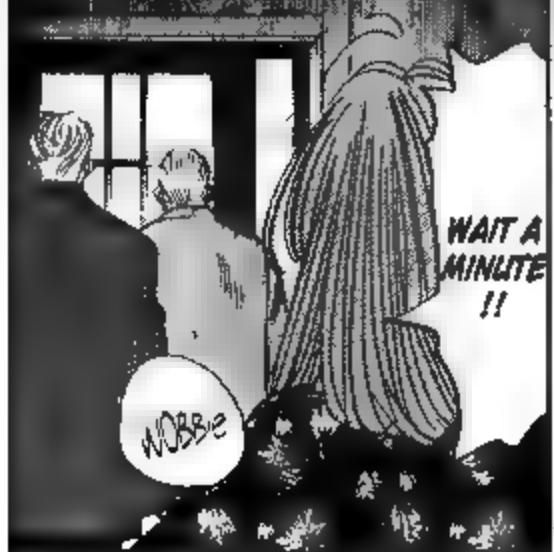
Was he possibly finding in the book any clue to the mystery of his birth?

A mysterious object in another mystery!!

SCANNED BY ELM
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO DREAMS

BROUGHT BY:
MANGA SCREENER
www.MangaScreener.com
@MangaScreener & MIRC0M







3

MangaScreener

Scanned by: Elias

Translated by: Stephen Paul

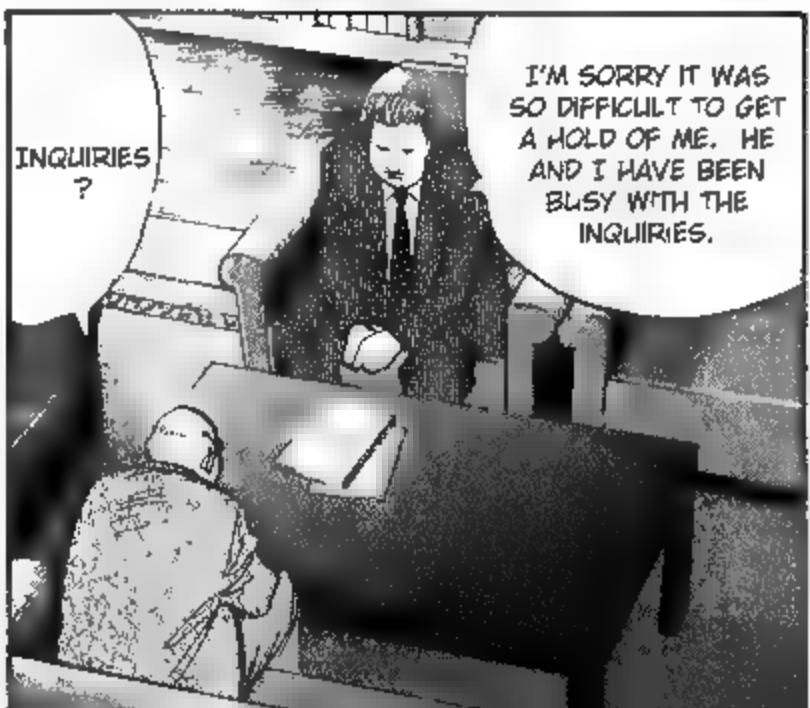
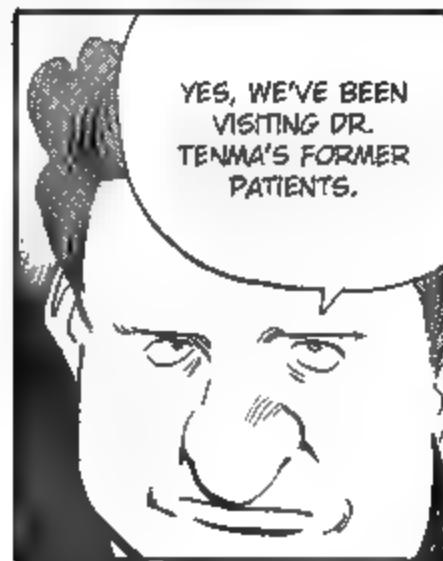
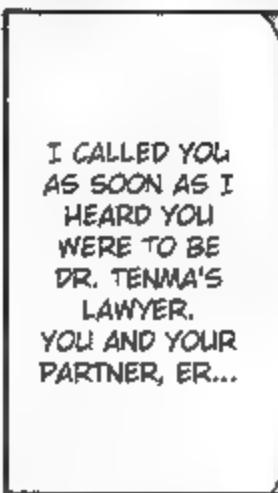
Edited by: Zoro_Dreams

www.MangaScreener.com

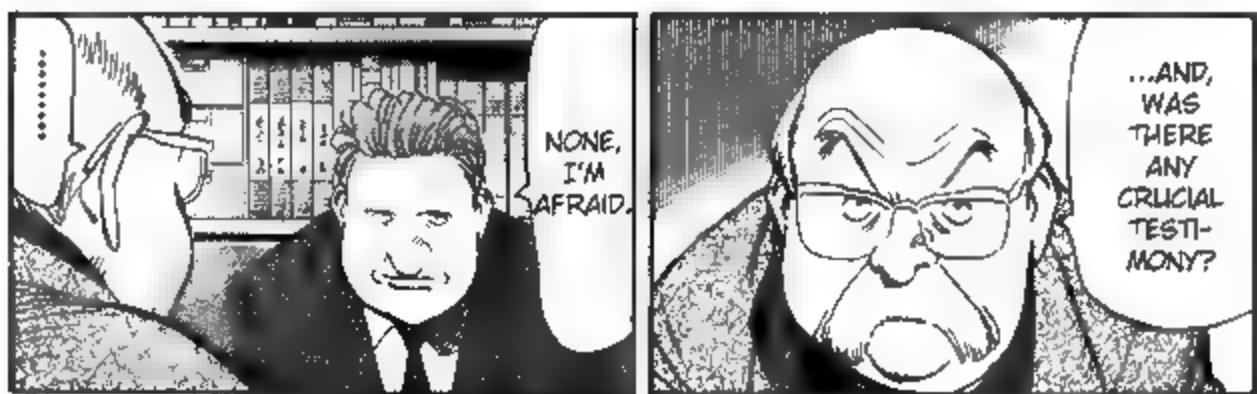
**YES, EVA
HEINEMANN
IS BACK IN
DUSSEL-
DORF!!**

Chapter 108

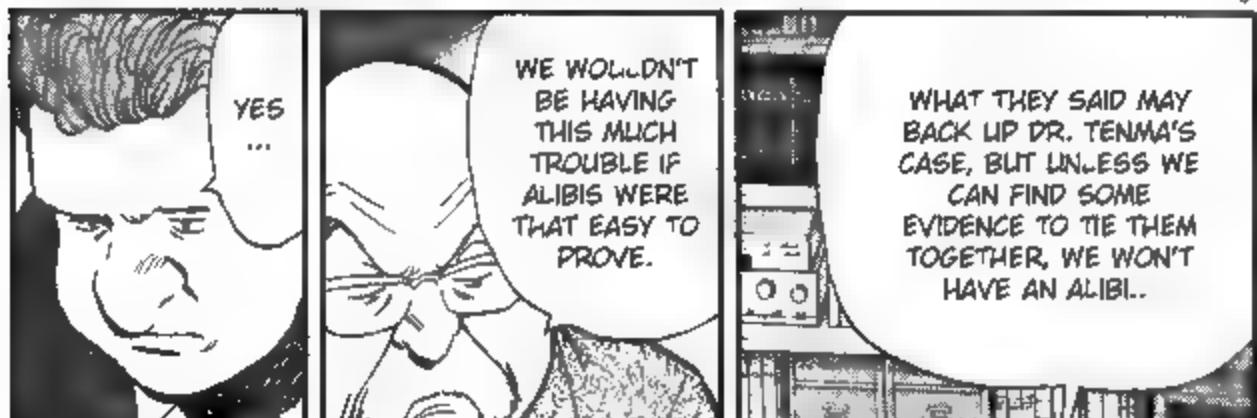
Witness

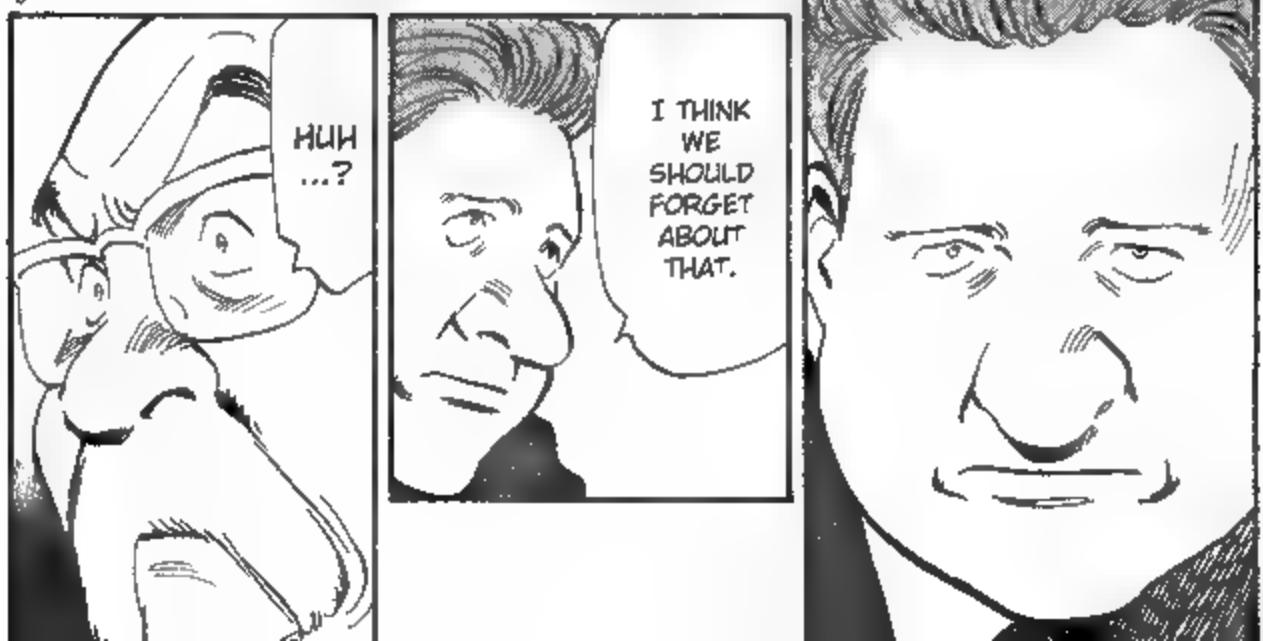


MONSTER 13

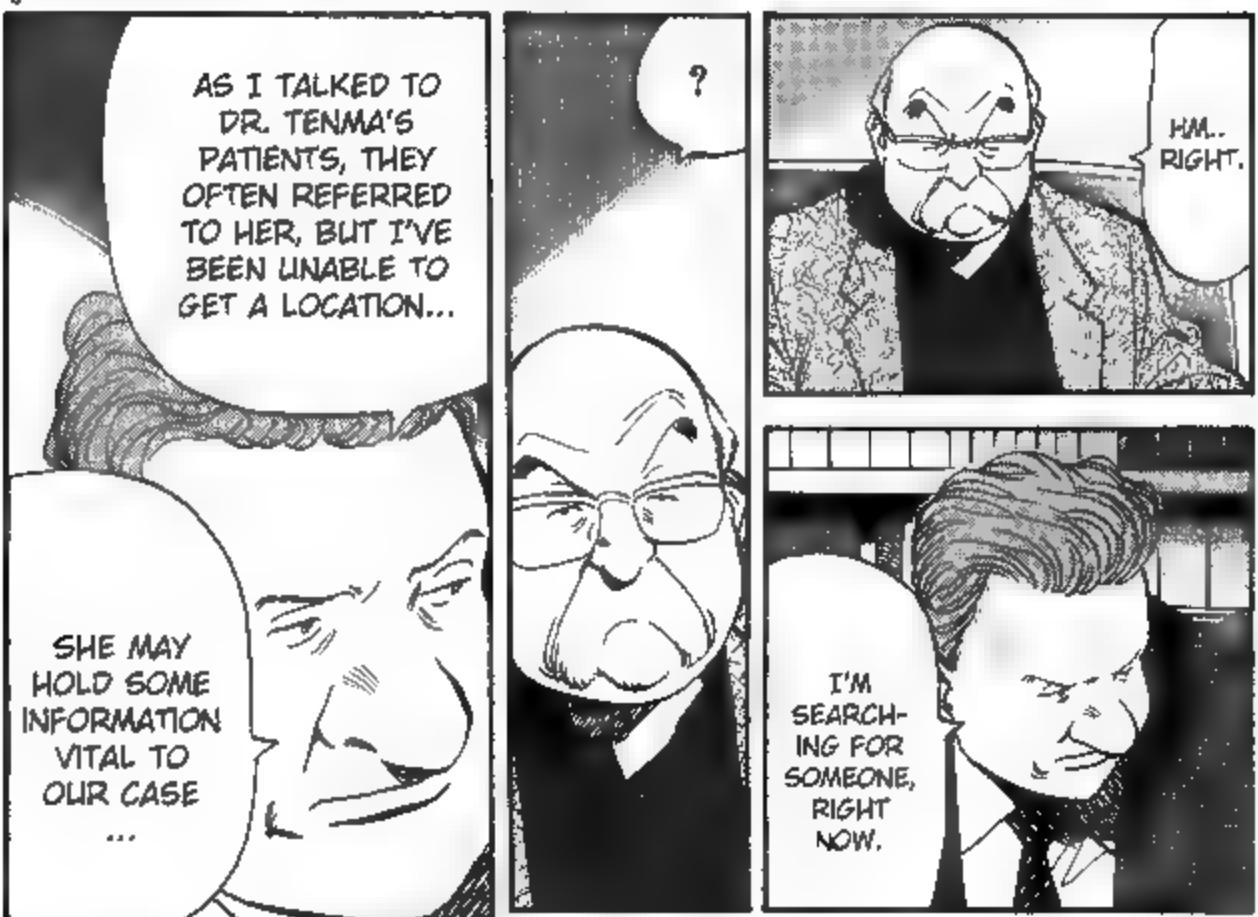


5

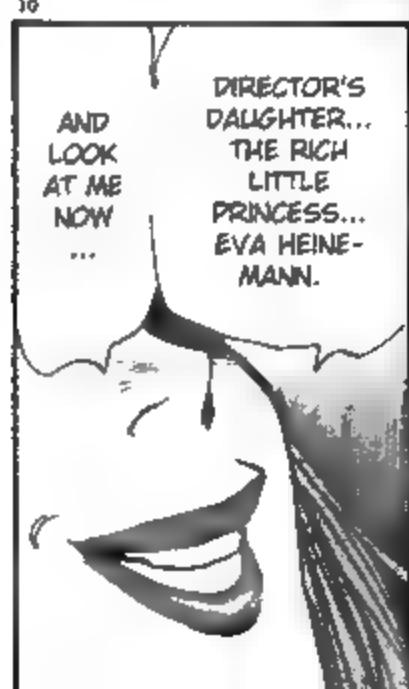
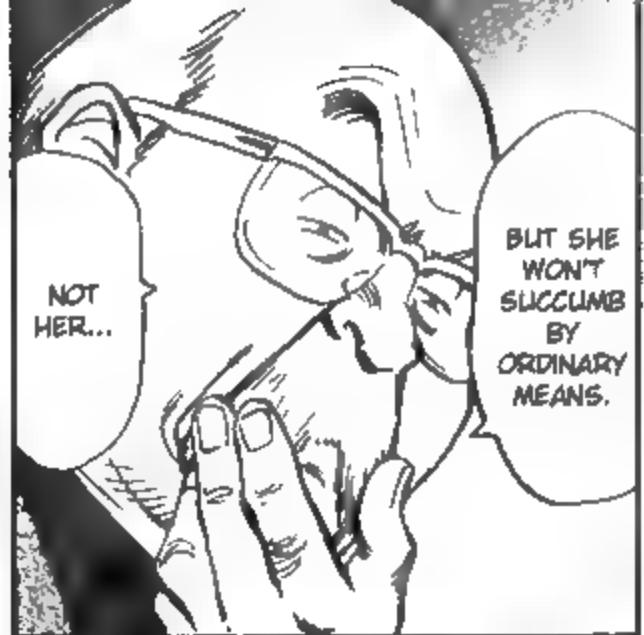




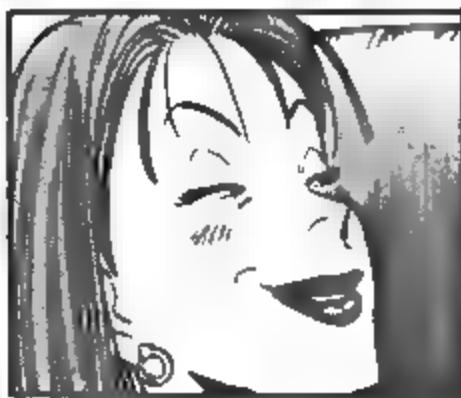








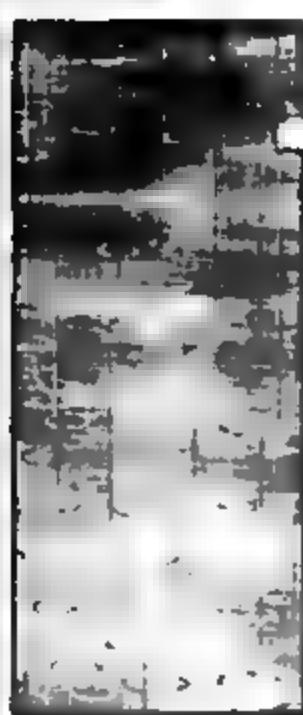


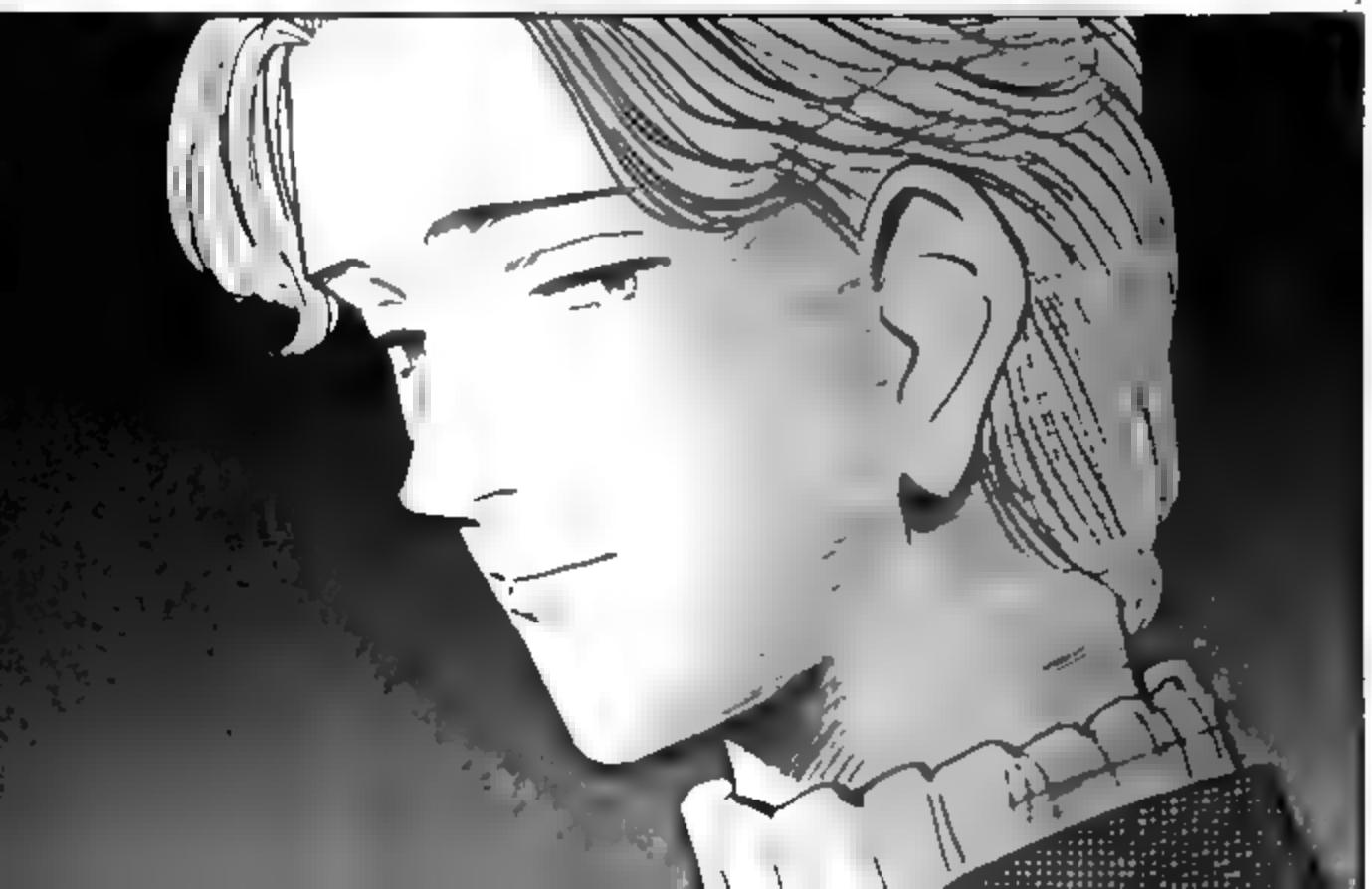
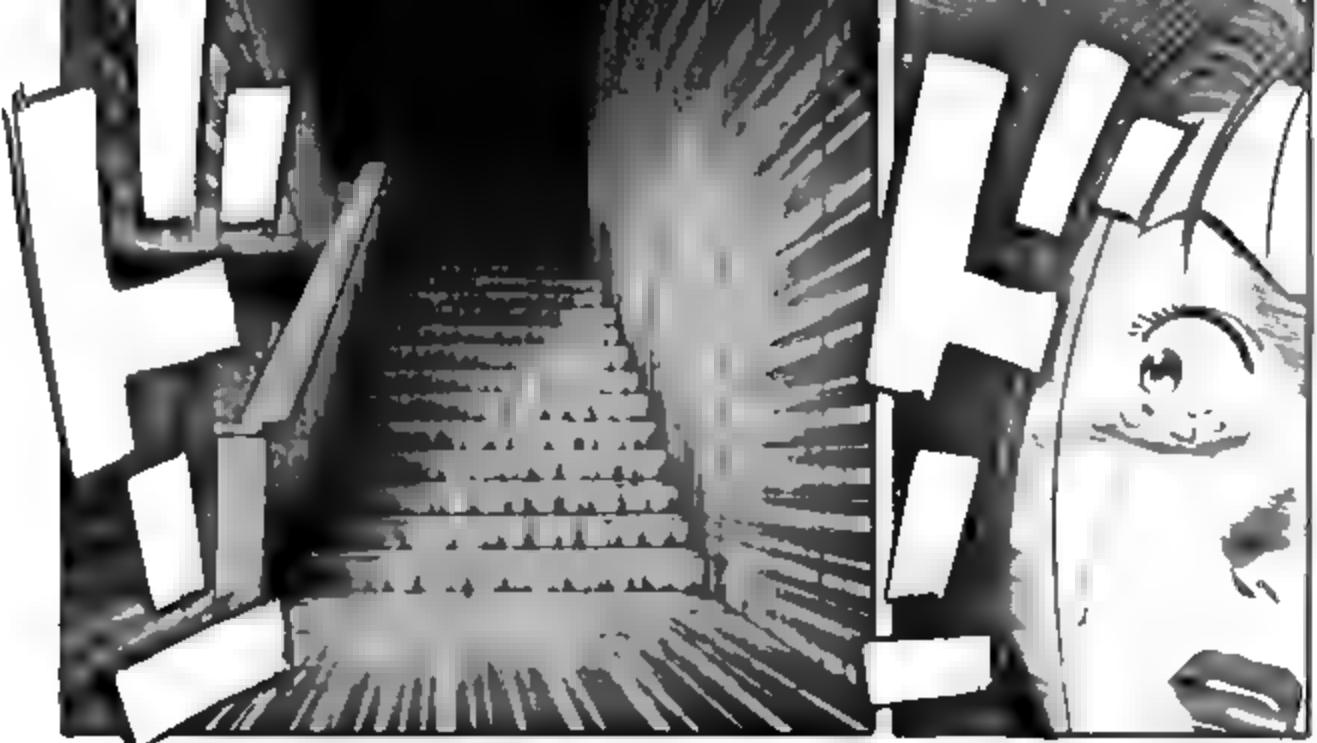


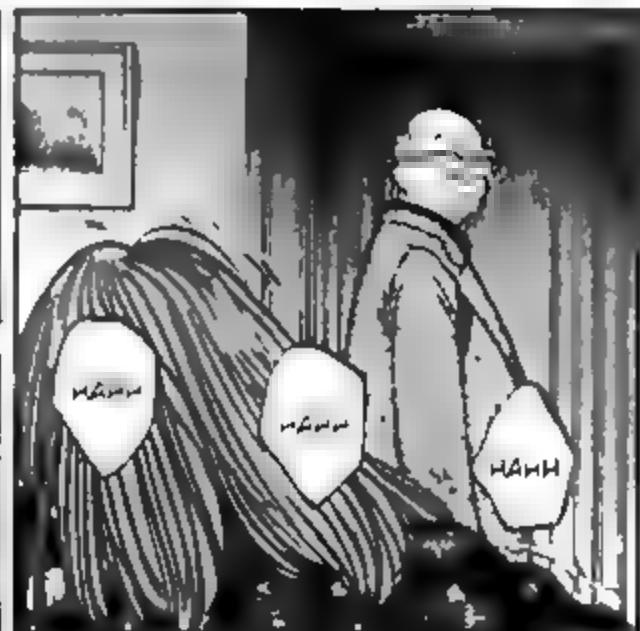
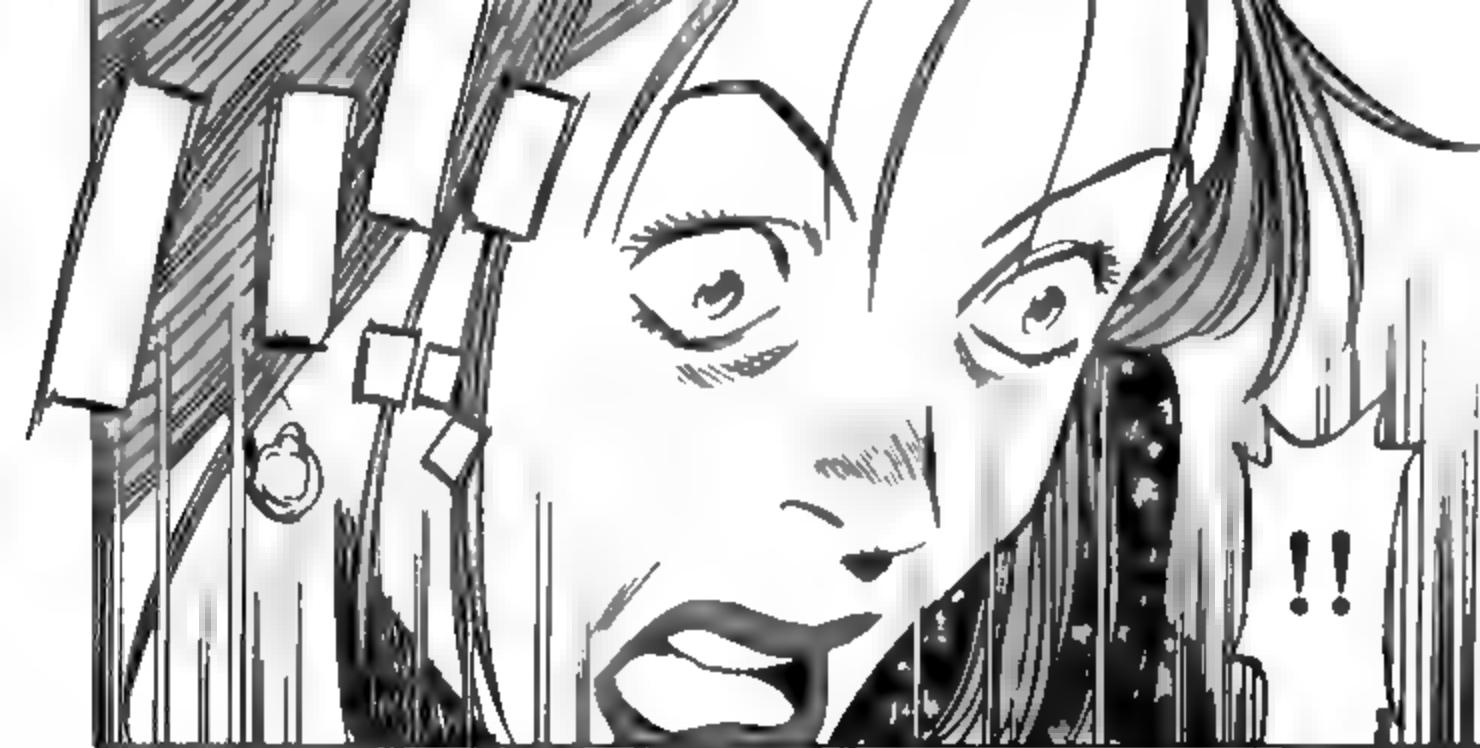




SIGH ..

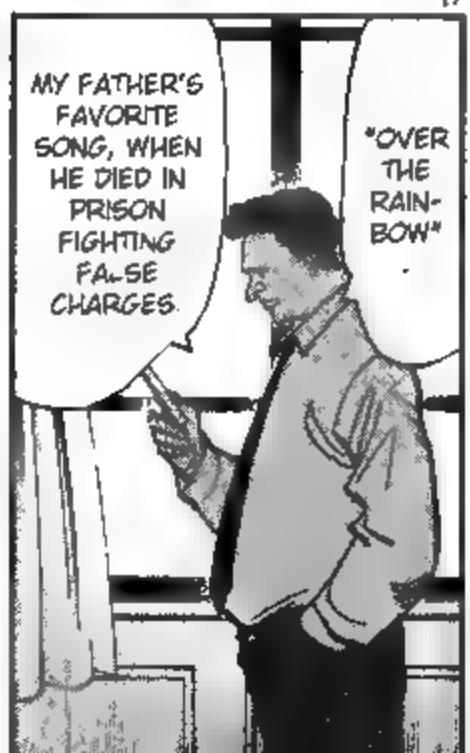
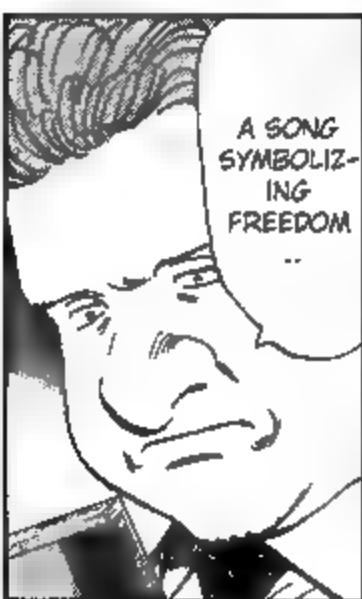


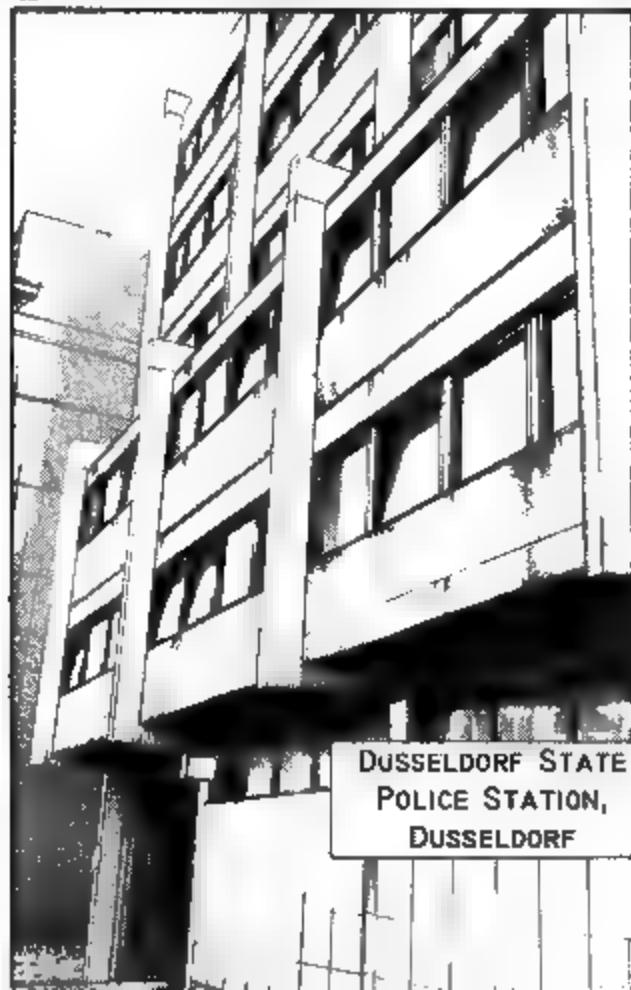




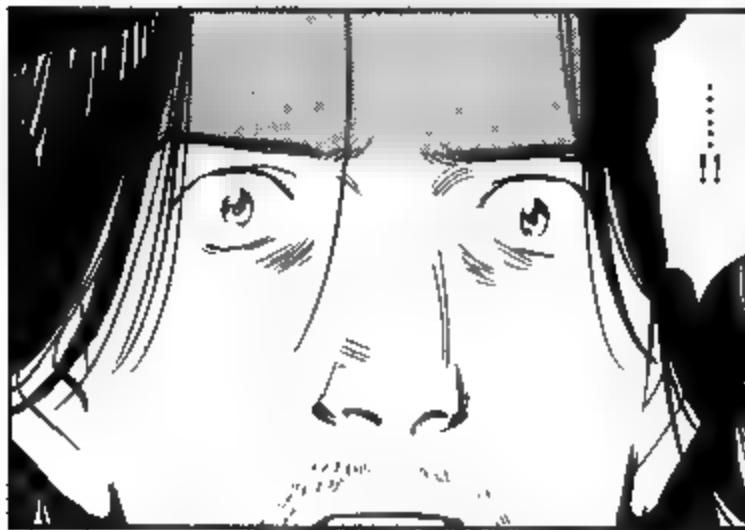


17

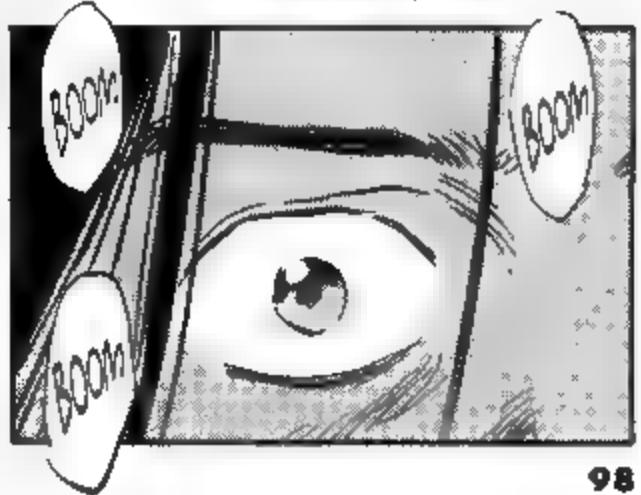




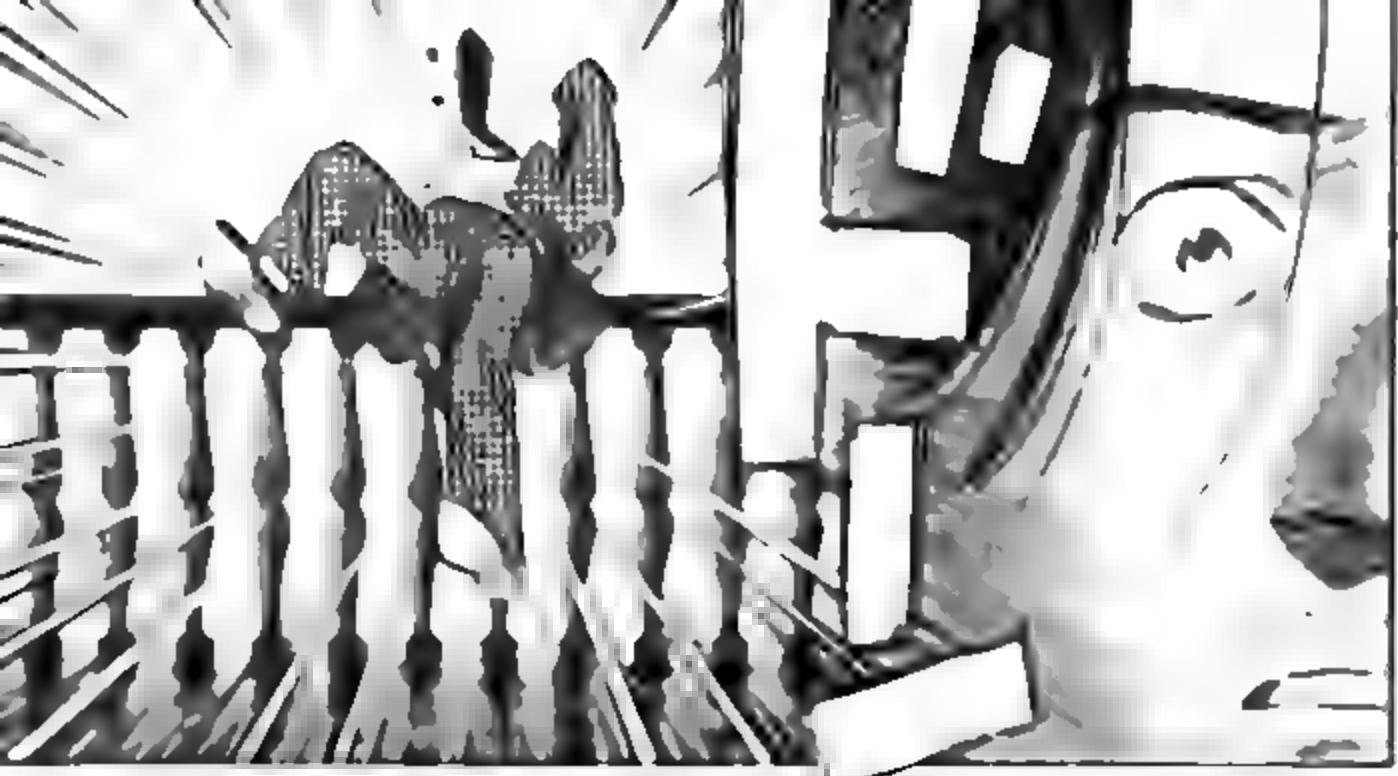


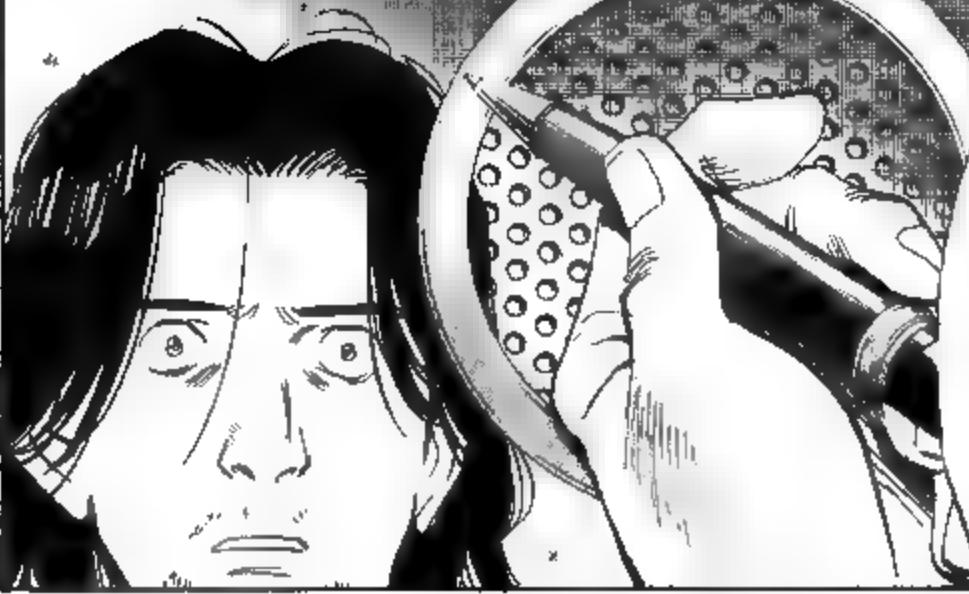


20



98





NOW, MY LEFT
HAND STILL
HAS TROUBLE
WITH PENS...
BUT IT BECAME
ACCUSTOMED
TO FIRING A
GUN VERY
QUICKLY...



BECAUSE,
YOU SEE...
I WAS
THINKING
OF KILLING
HER...

I WANT TO
TALK TO
YOU ABOUT
YOUR
FORMER
FIANCÉE...
EVA
HEINEMANN.



MONSTER

Vol 13 Chapter 108



"Once upon a time, there lived a nameless monster.
He was dying to have a name.

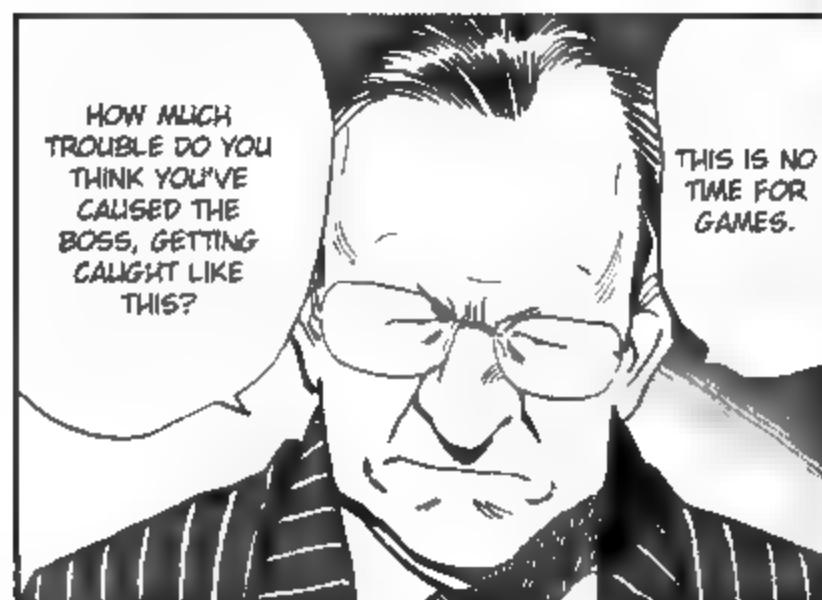
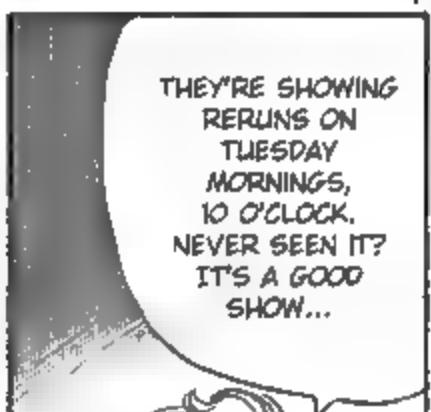
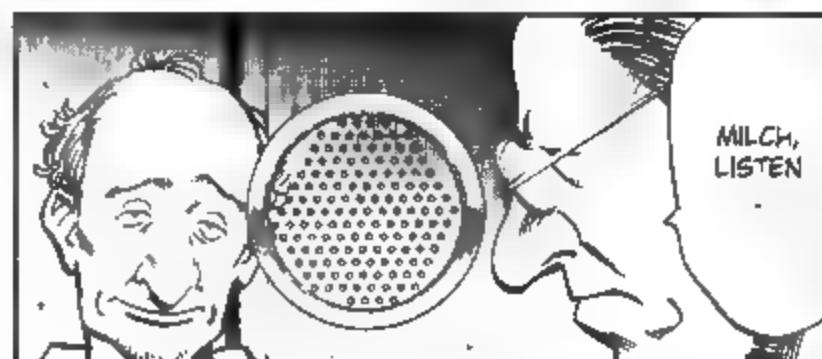
So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

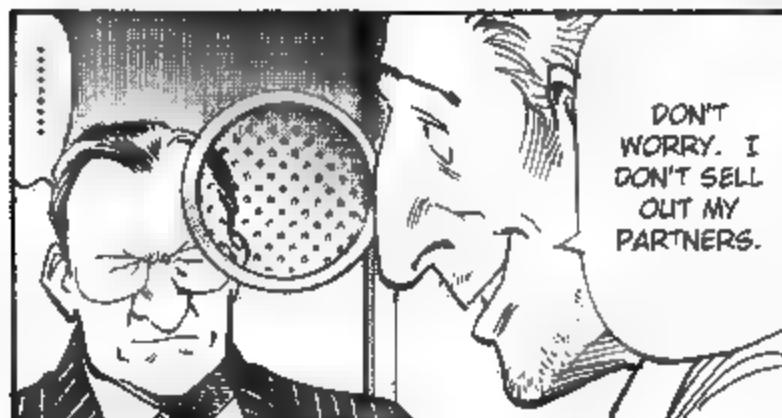
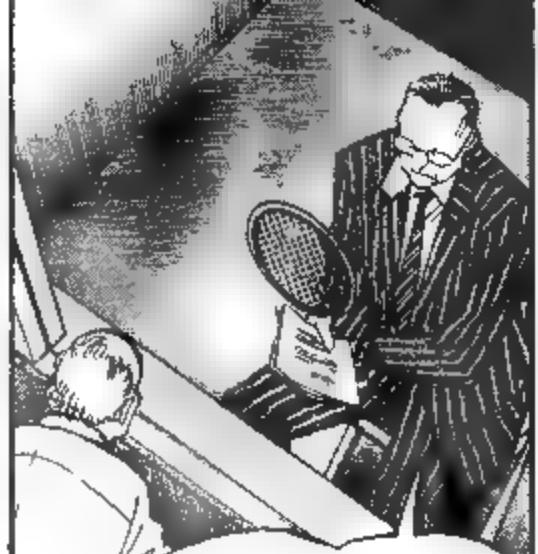
Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

Was he possibly finding in the book any clue to the mystery of his birth?
A mysterious project in another mystery!!

SCANNED BY ELLI
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO DREAMS

BROUGHT BY:
MANGA SCREENER
www.MangaScreener.com
@MangaScreener & MIRCLOM







3

GUNTER
MILCH, THE
KING OF
ESCAPES.

MangaScreener

Scanned by: Elias

Translated by: Stephen Paul

Edited by: Zora_Dreams

www.MangaScreener.com

Chapter 109

Determination





5

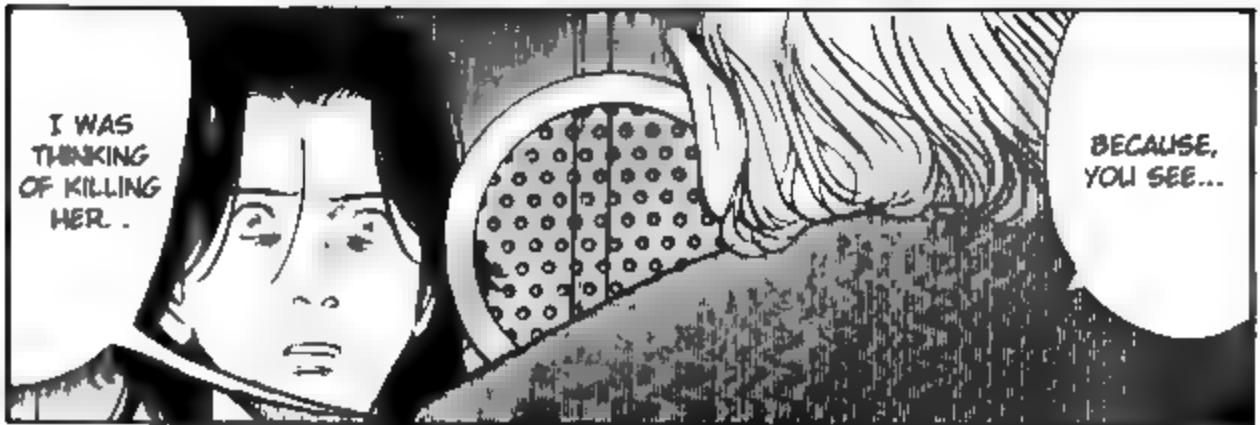




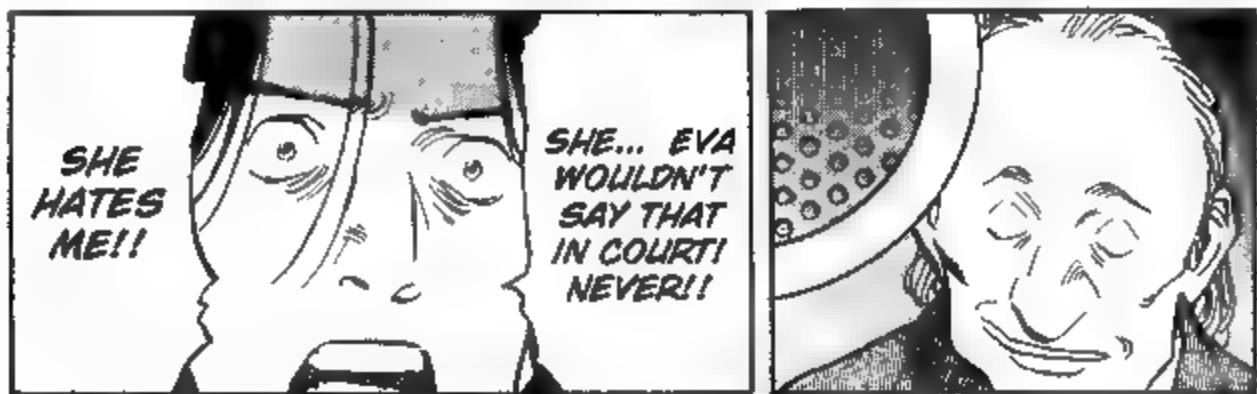
MONSTER 13

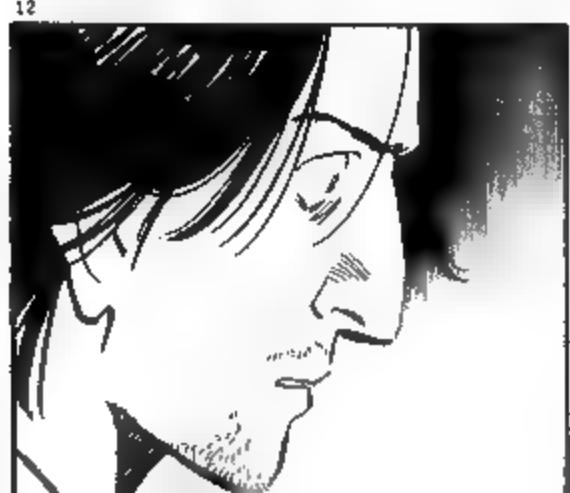
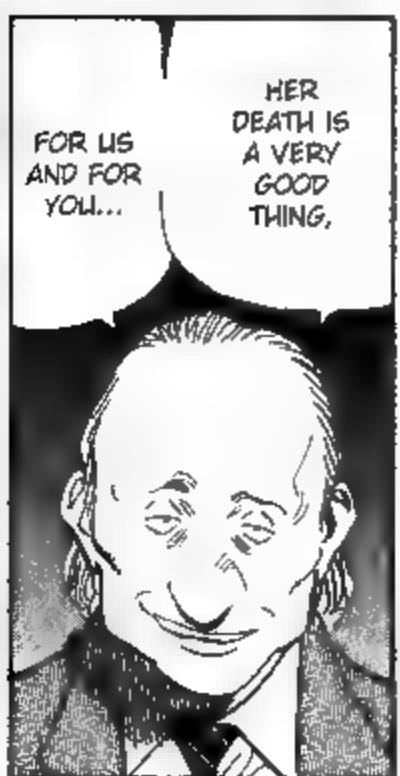
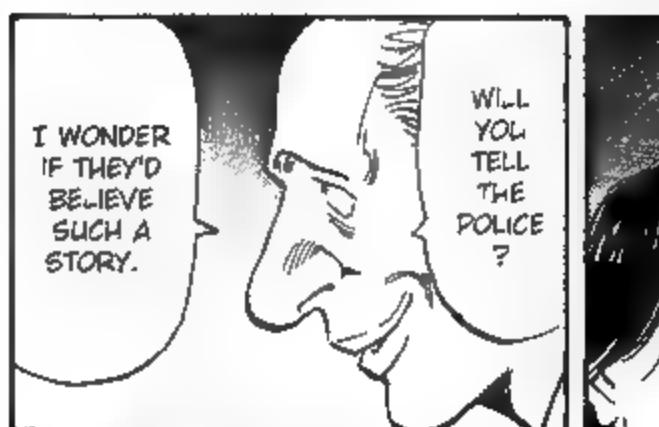




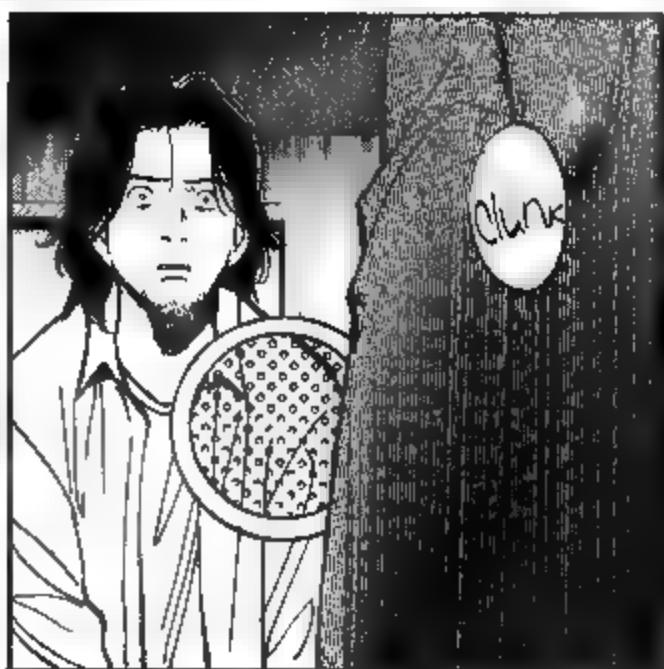


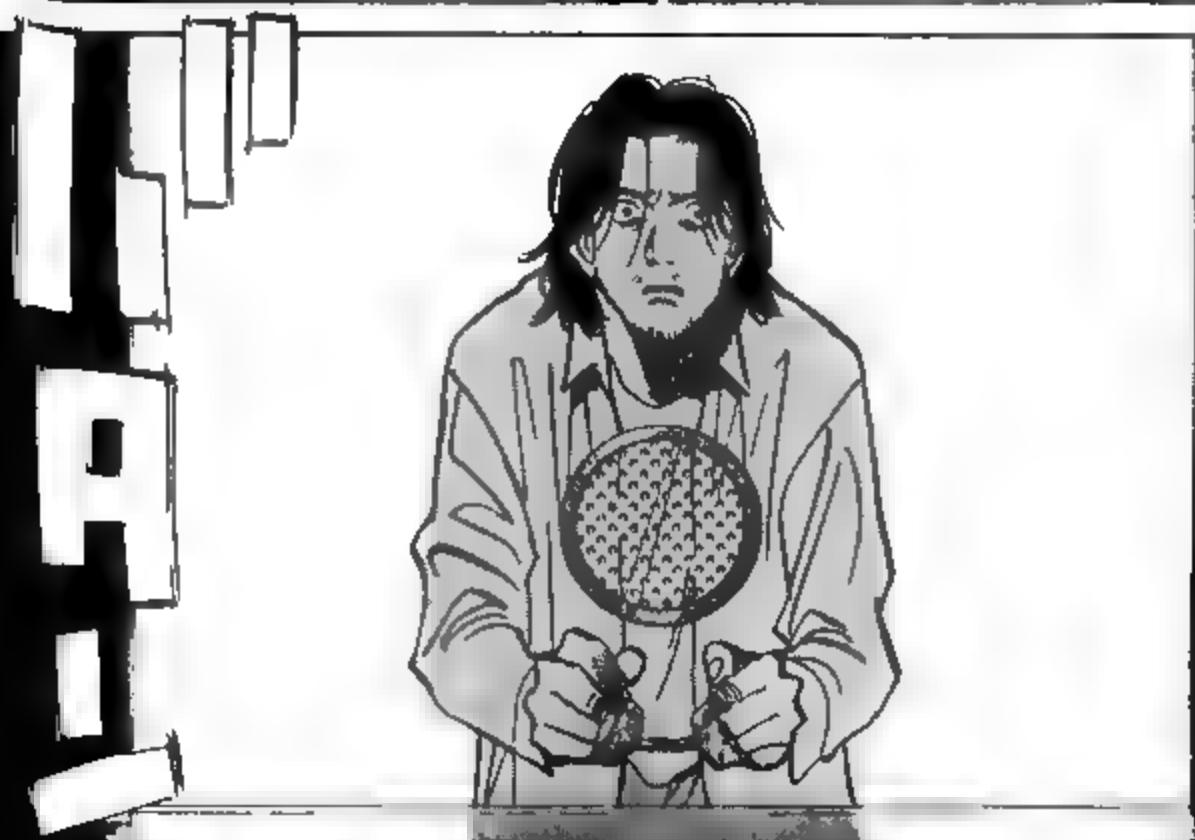
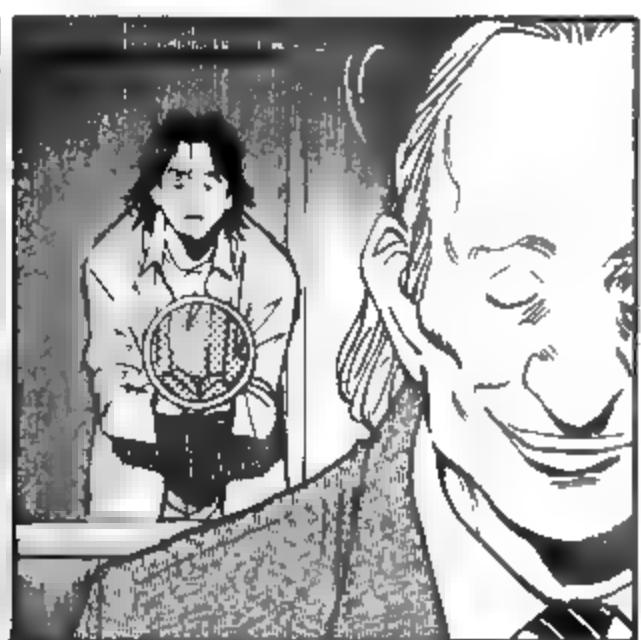
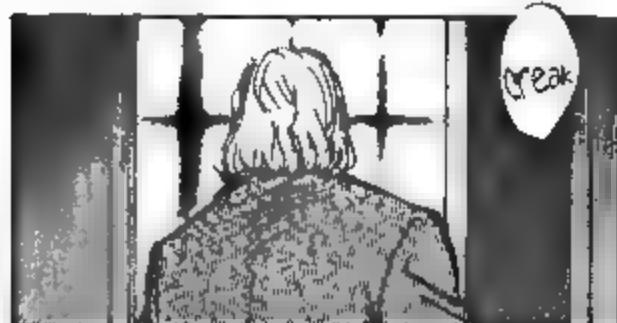


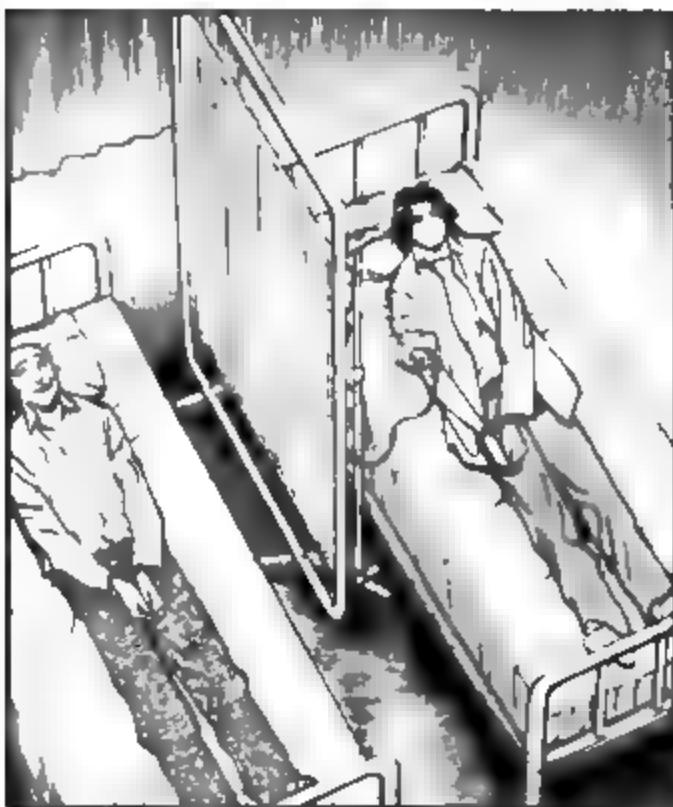
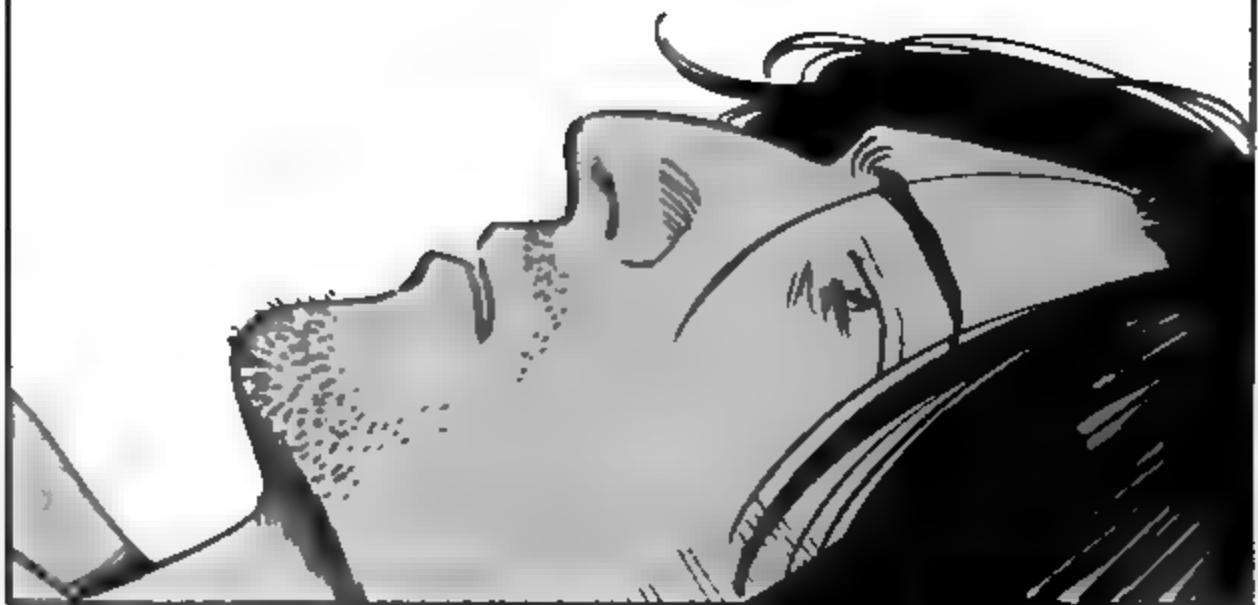




MONSTER 13









MONSTER13



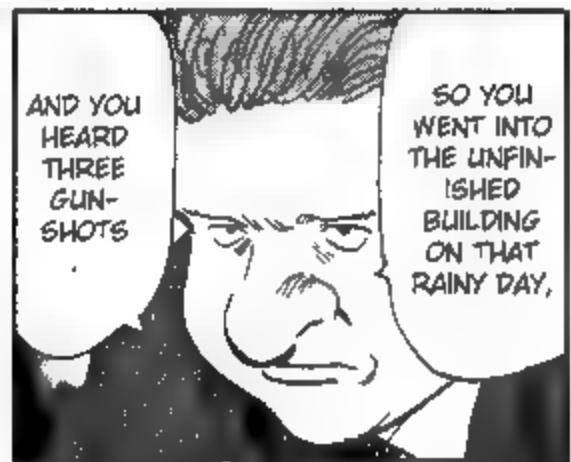


HOTEL STEIGENT,
DUSSeldorf



YOU THEN
WITNESSED A
BLOND,
YOUNG MAN
DESCENDING
THE STAIRS...

AND YOU
HEARD
THREE
GUN-
SHOTS



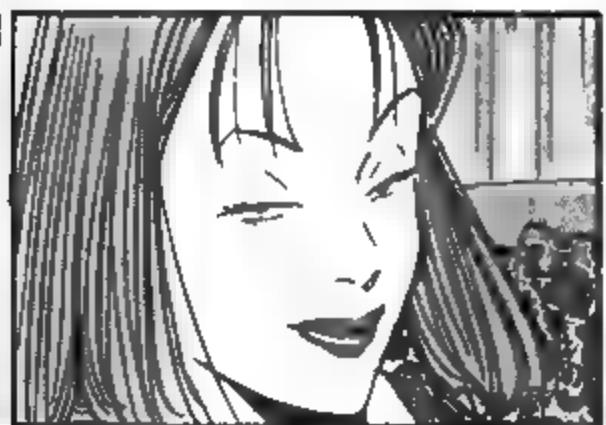
SO YOU
WENT INTO
THE UNFIN-
ISHED
BUILDING
ON THAT
RAINY DAY,

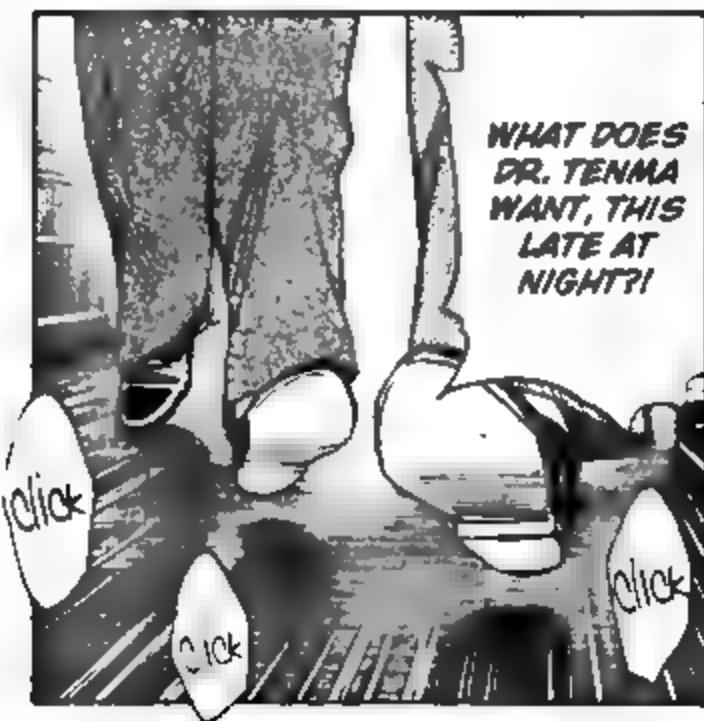


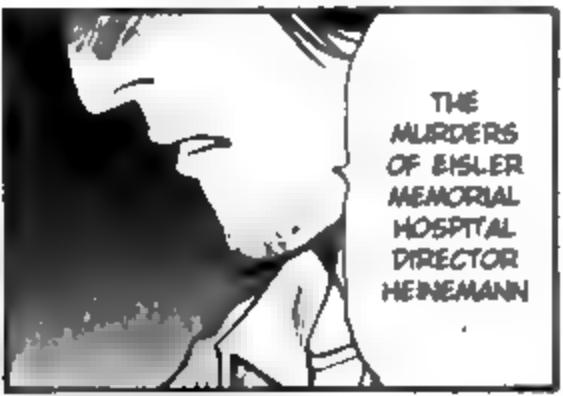
YES.



IS THAT
TRUE?









WERE MY
DOING.



I
KILLED
THEM
ALL.



MONSTER

Vol 13 Chapter 109



"Once upon a time, there lived a nameless monster.

He was dying to have a name.

So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

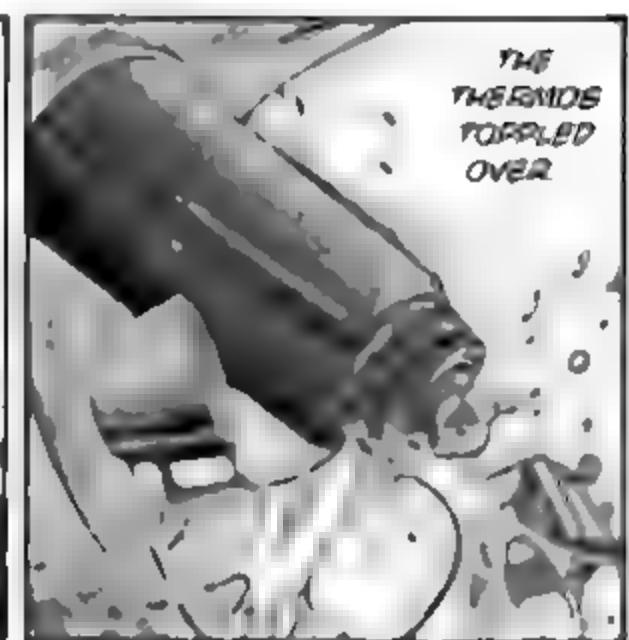
Was he possibly finding in the book any clue to the mystery of his birth?

As you can see, it's another mystery!!

SCANNED BY ELM
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO DREAMS

BROUGHT BY:
MANGA SCREENER
www.MangaScreener.com
[@MangaScreener @MangaCom](http://MangaScreener)

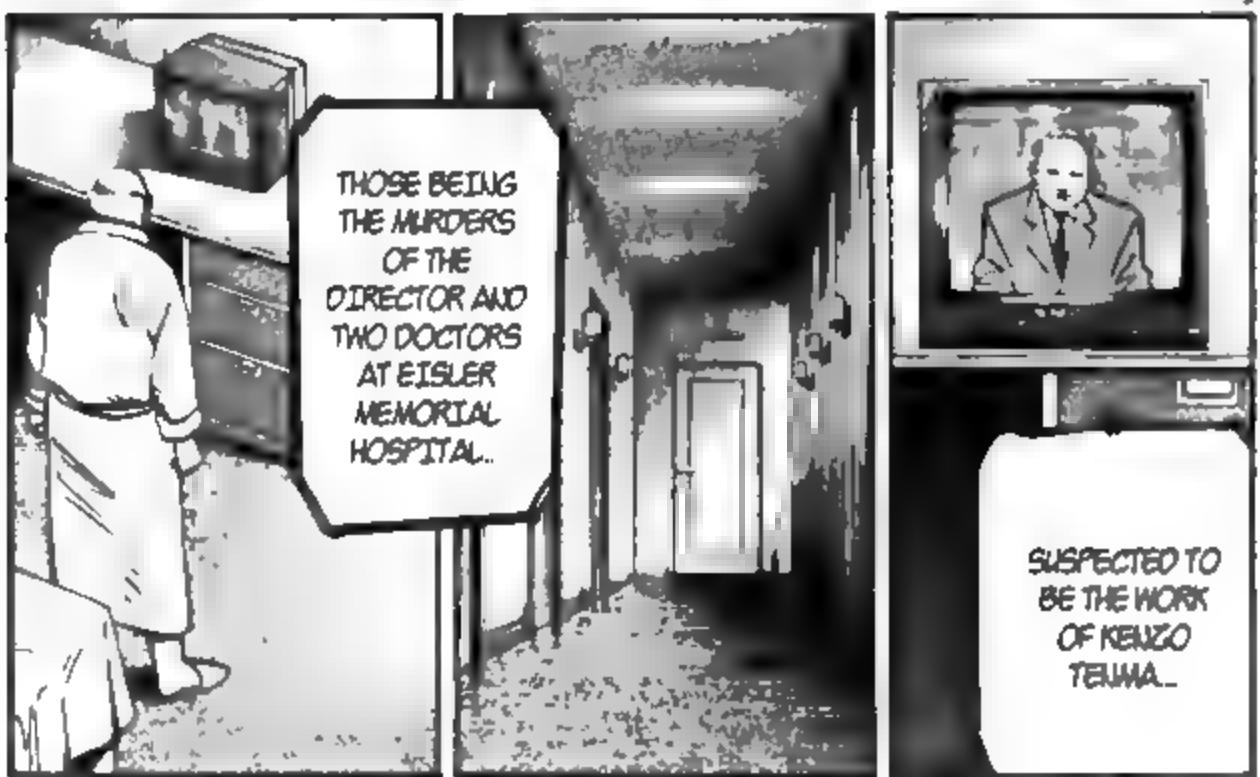
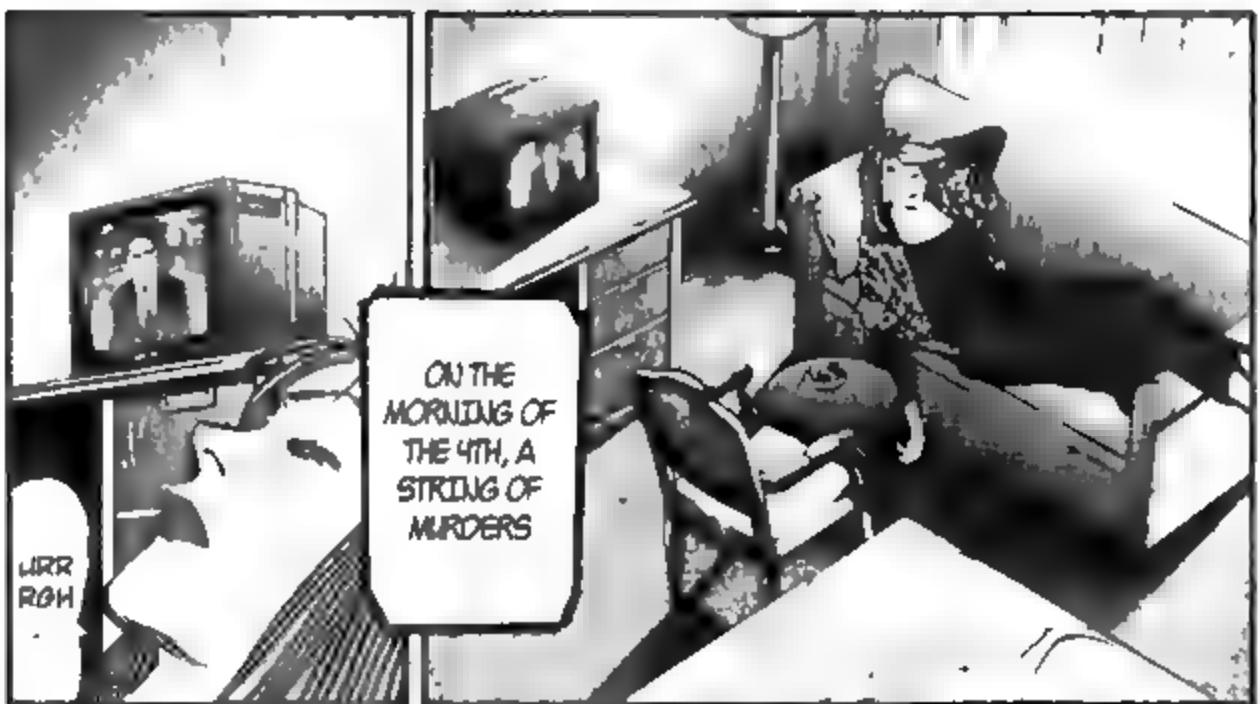
CHAPTER
110 MUDGY SAZON-CIES

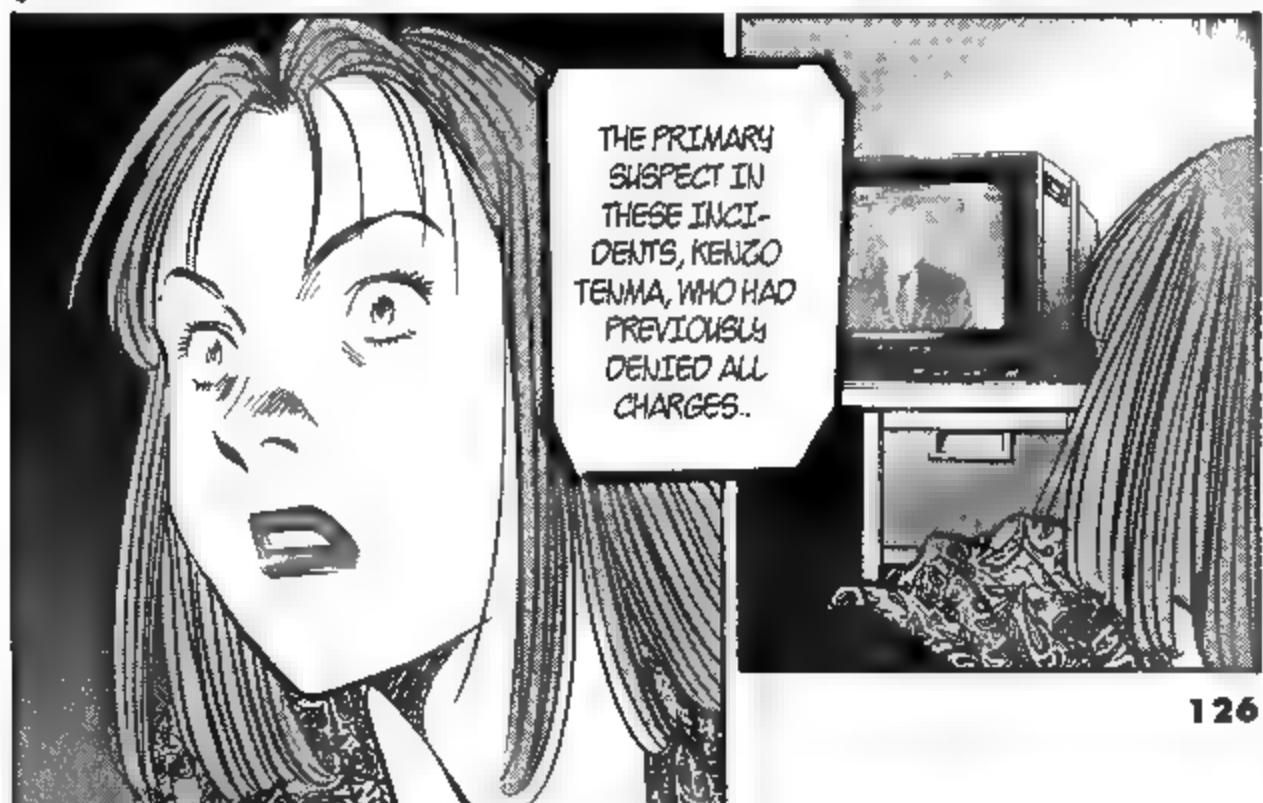




HE JUST
SMILED,
SADLY...







MangaScreener

Scanned by: Elias
Translated by: Stephen Paul
Edited by: Zaro Dreams
www.MangaScreener.com

HAS JUST
CLAIMED
RESPON-
SIBILITY
FOR THE
MURDERS.



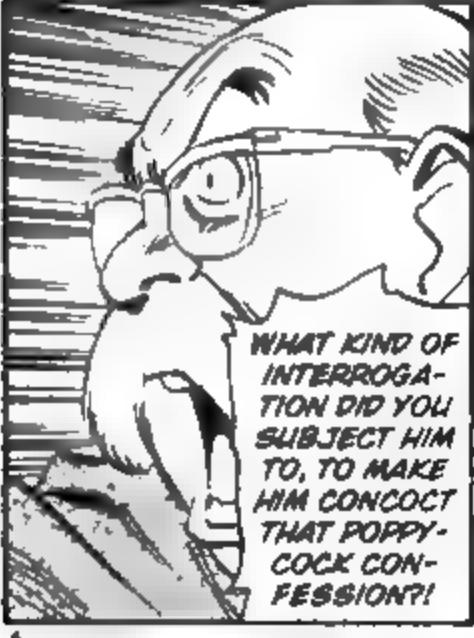
Chapter 110

**Muddy
Sandwiches**



THIS IS
PREPOS-
TEROUS
!!

DUSSELDORF STATE
POLICE STATION
DUSSELDORF



WHAT KIND OF
INTERROGA-
TION DID YOU
SUBJECT HIM
TO, TO MAKE
HIM CONCOCT
THAT POPPY-
COCK CON-
FESSION?!



WHAT DID
YOU DO
TO DR.
TENMA
?!



DON'T
BOther.
DR.
REICH-
WEIN.

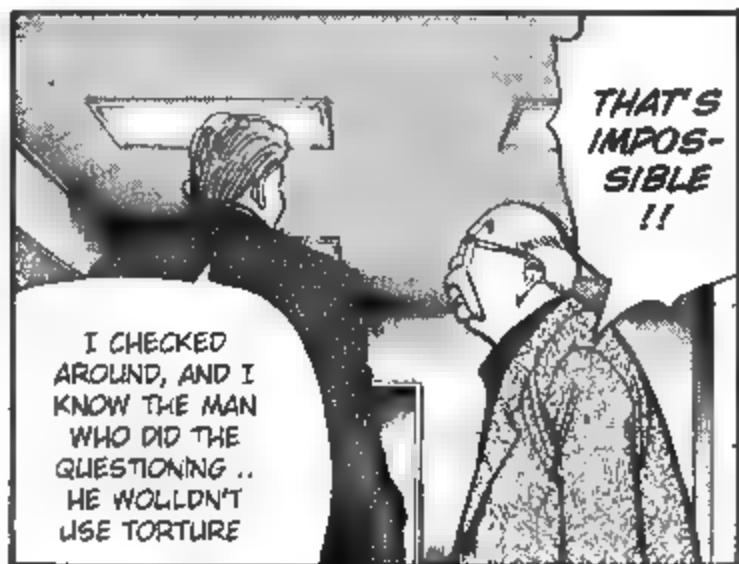
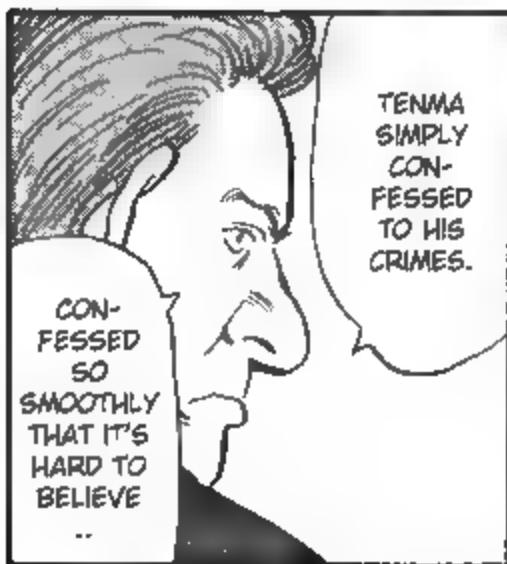
LET ME SEE
HIM SO I CAN
MAKE HIM
REVEAL WHAT
YOU DID
TO HIM IN
QUESTIONING
!!

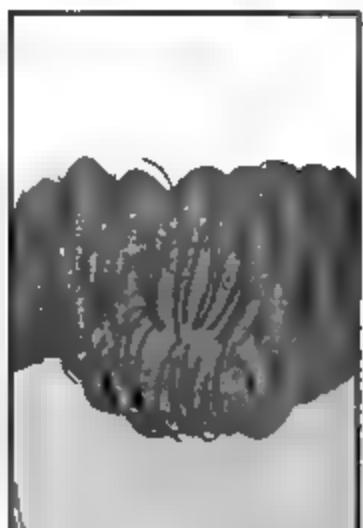
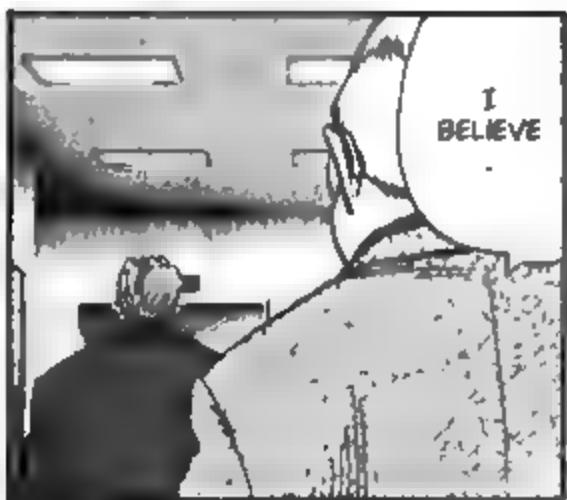


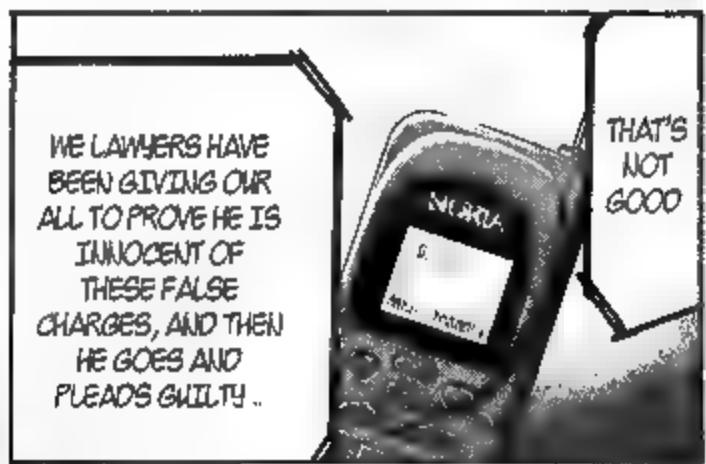
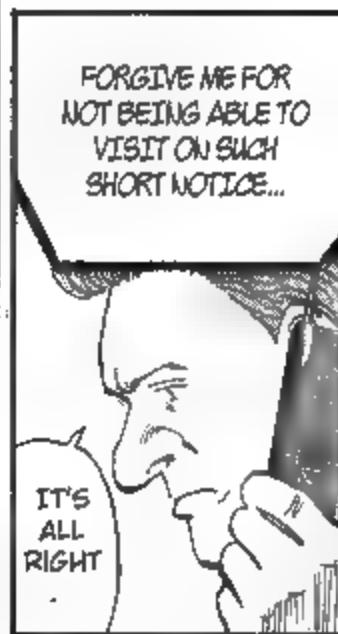
SILENCE!!
LET ME
SEE
TENMA!!

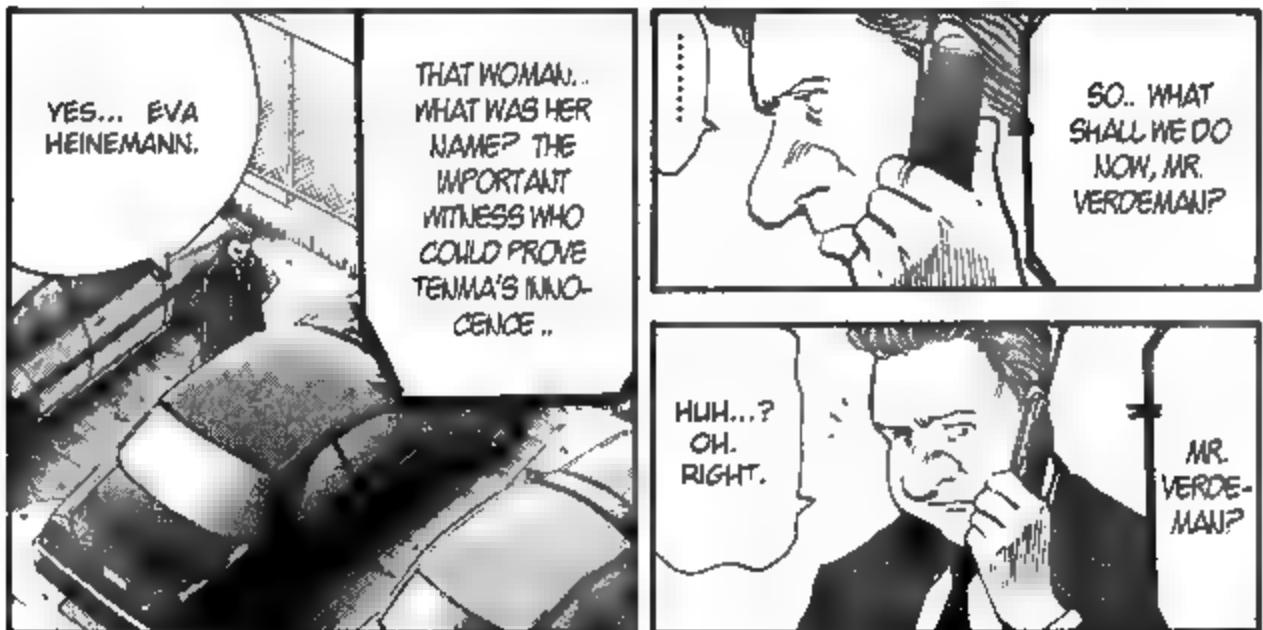
WOULD
YOU
PLEASE
LET GO
OF ME?

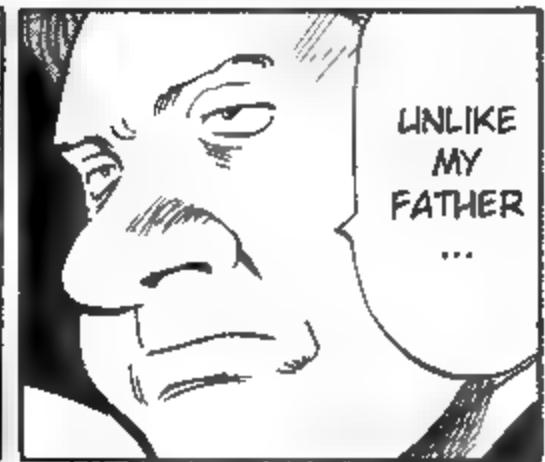
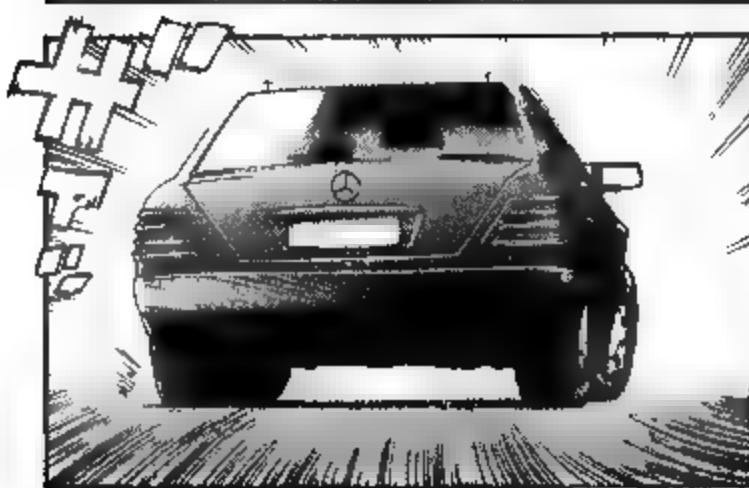
MONSTER 13

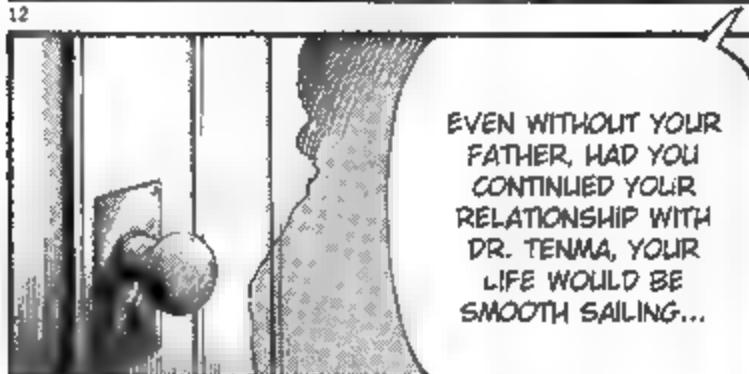


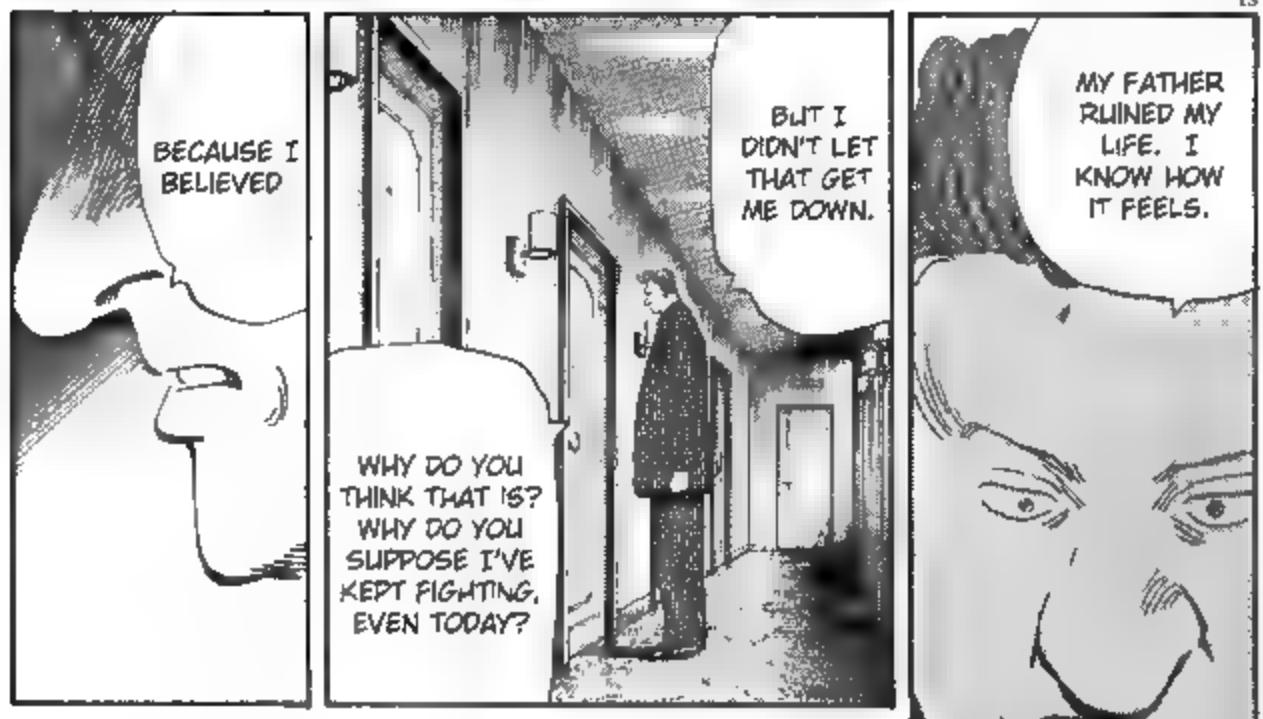
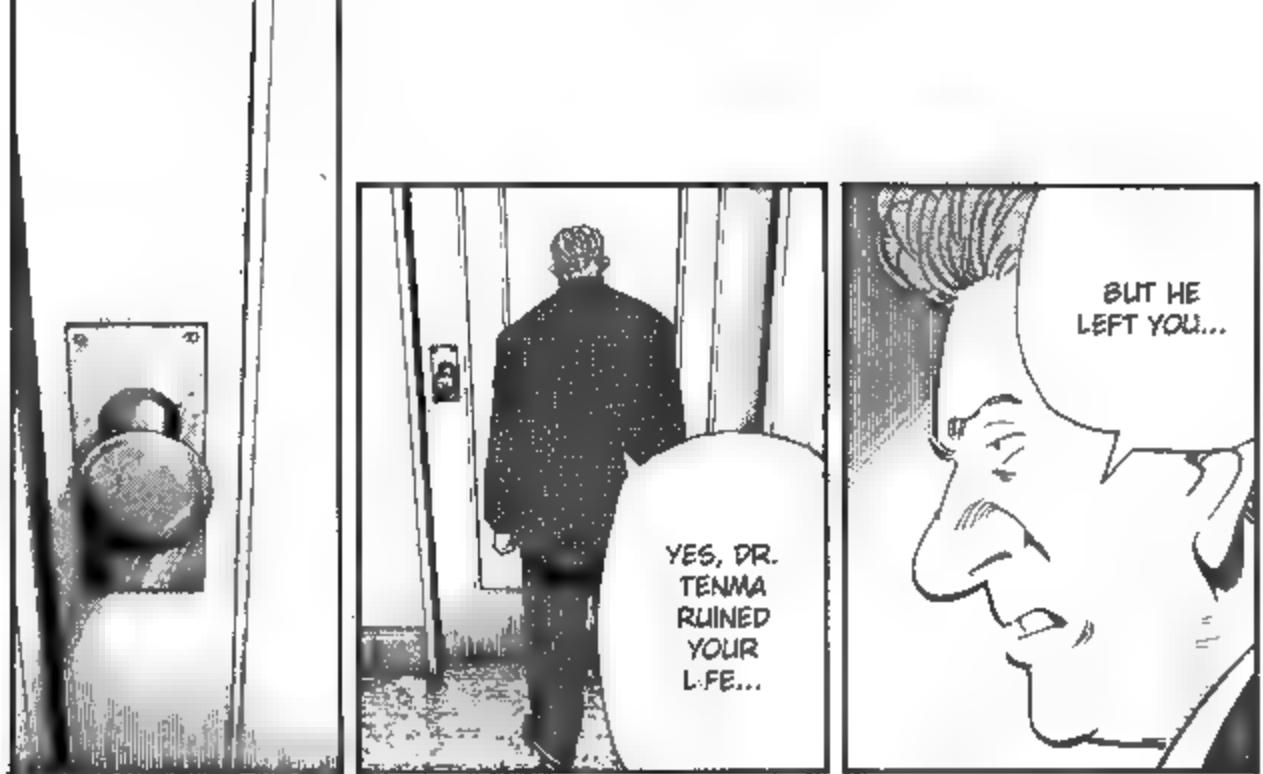


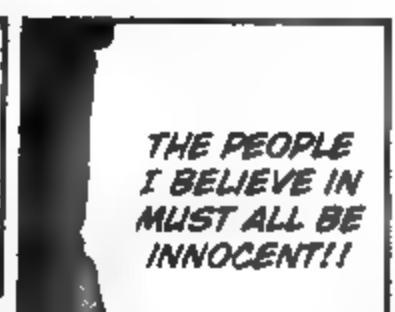




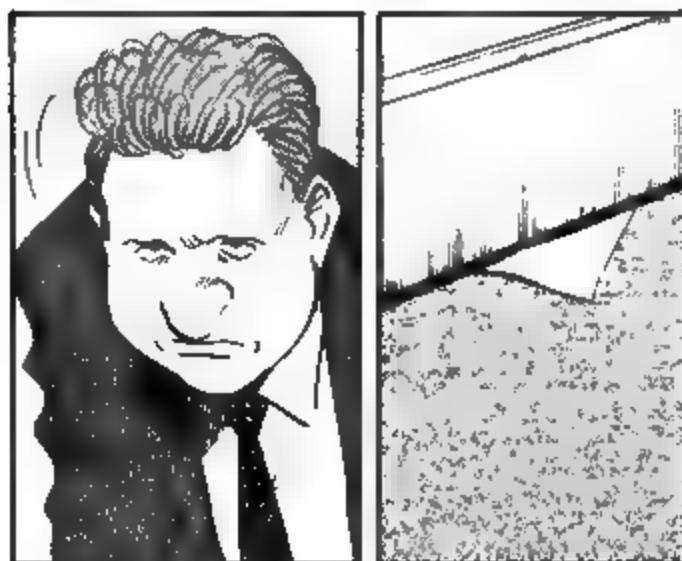
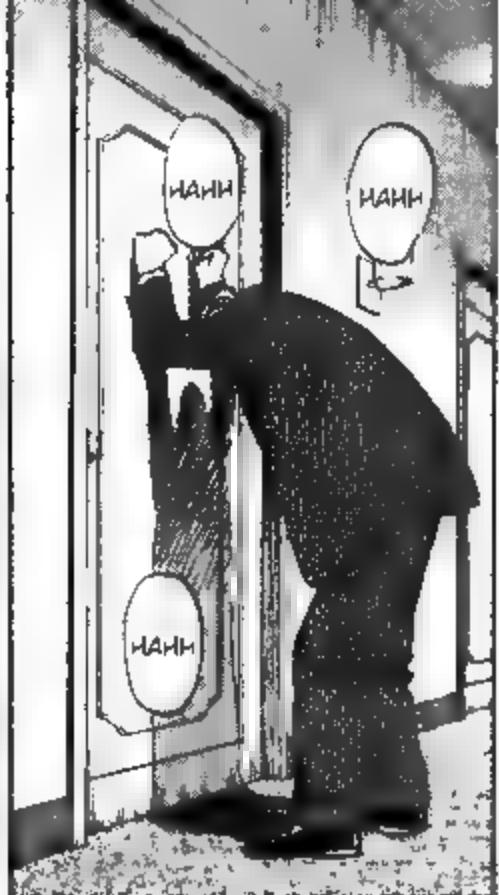


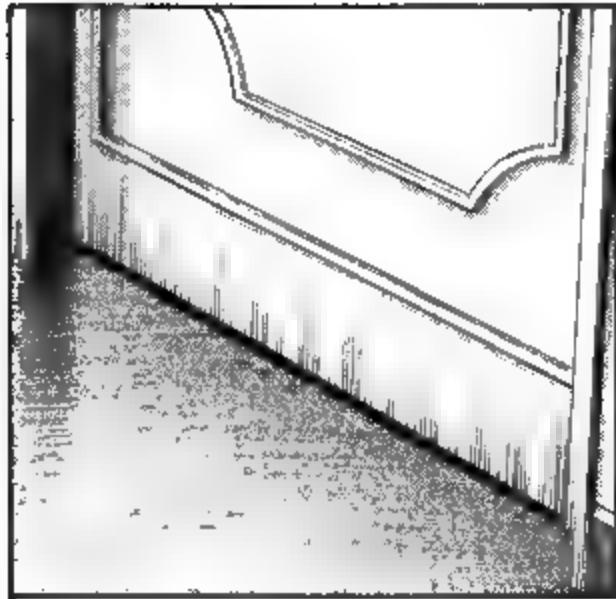






MONSTER13

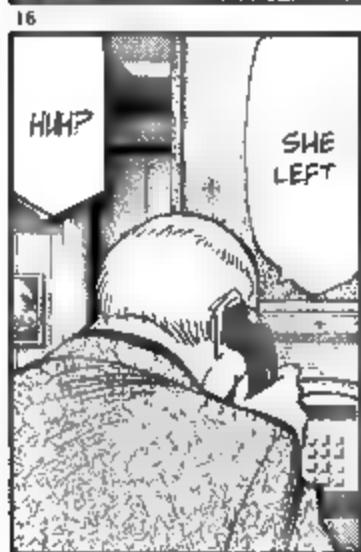




IS THERE
ANYTHING WE
CAN DO, MR.
VERDEMAN
...?!

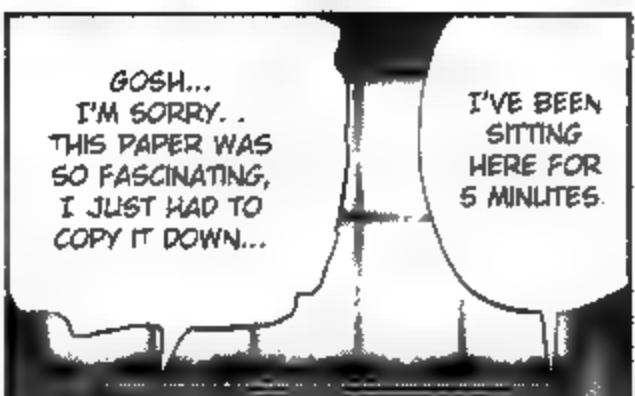
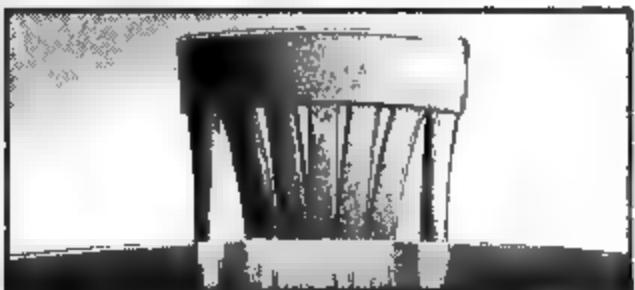
IT SEEMS
TEMMA'S
CONFES-
SION
WORKED
RATHER
SMOOTHLY
FOR THEM.

BUT IT'S
ONLY BEEN
A DAY OR
TWO...



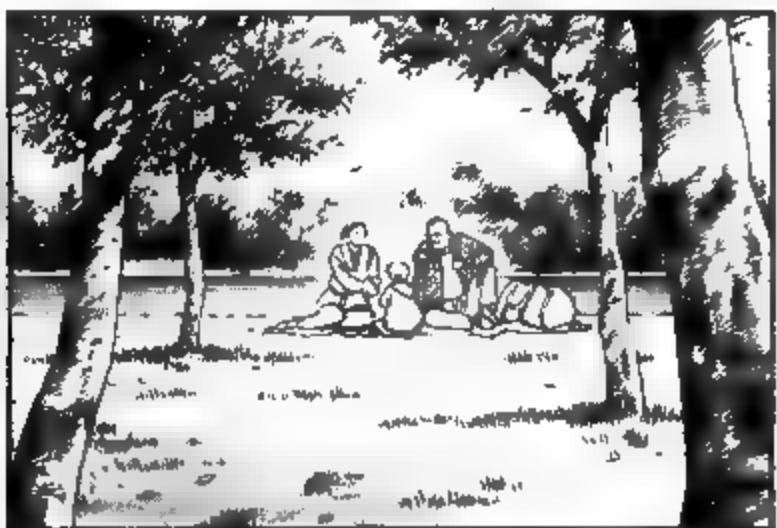
MONSTER 13





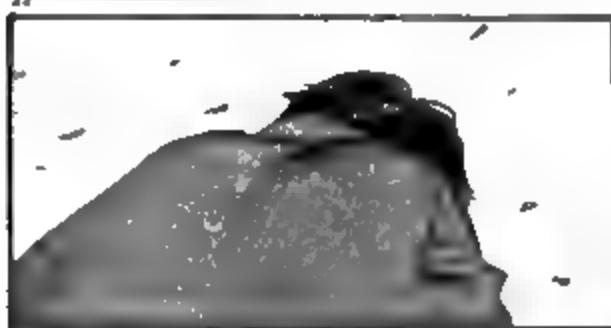
MONSTER 13



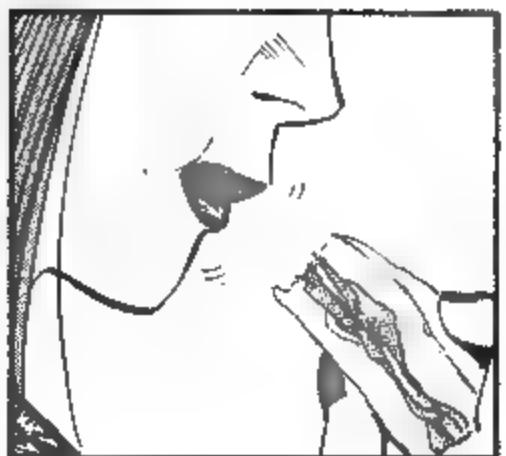
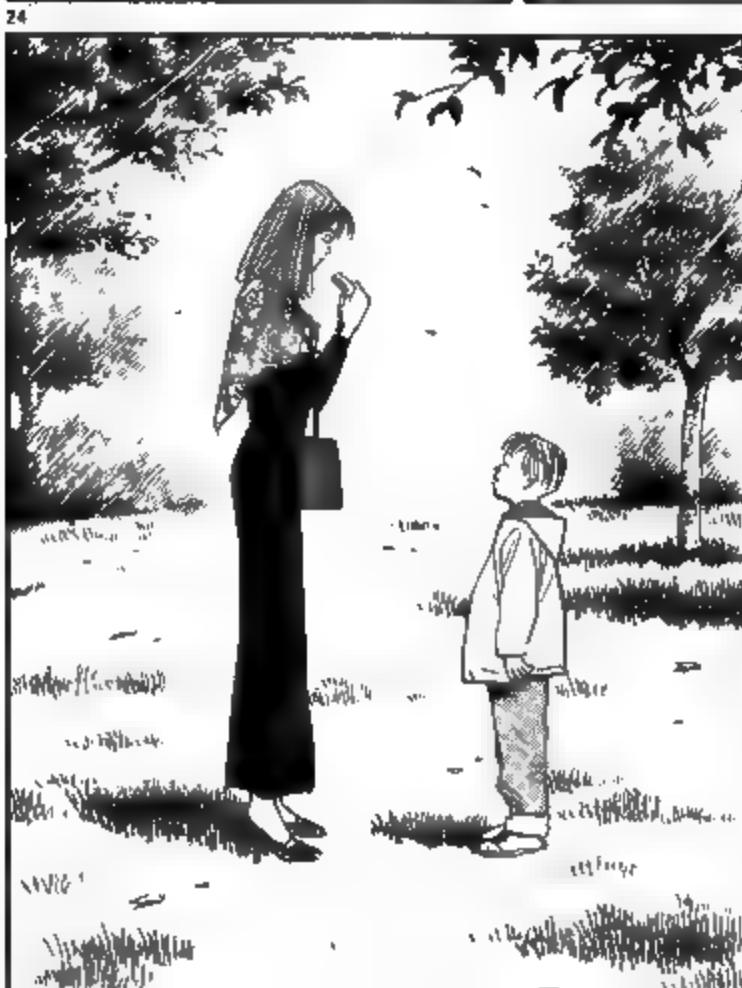
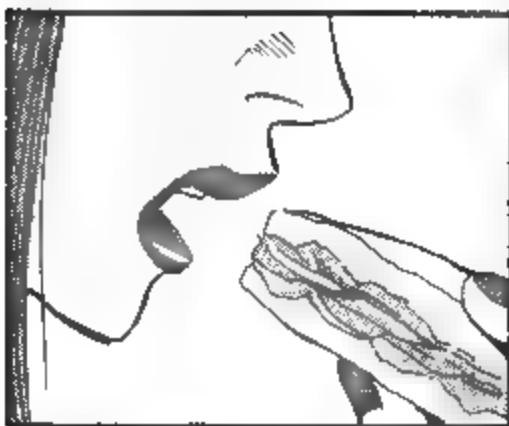
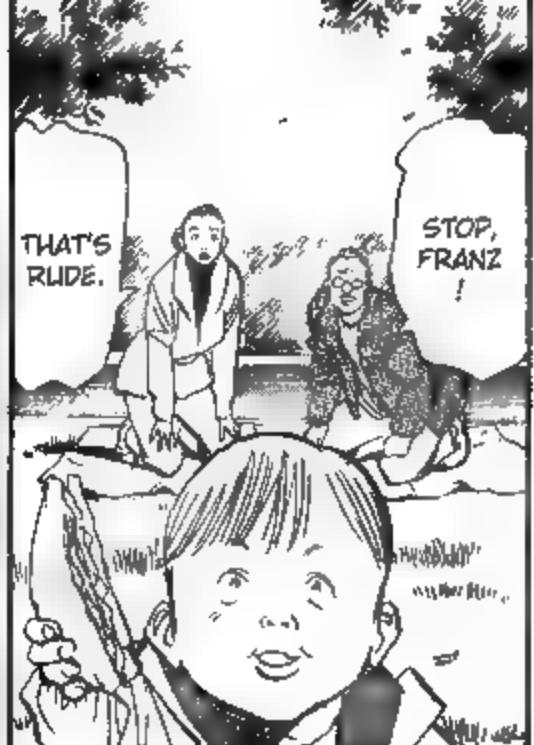


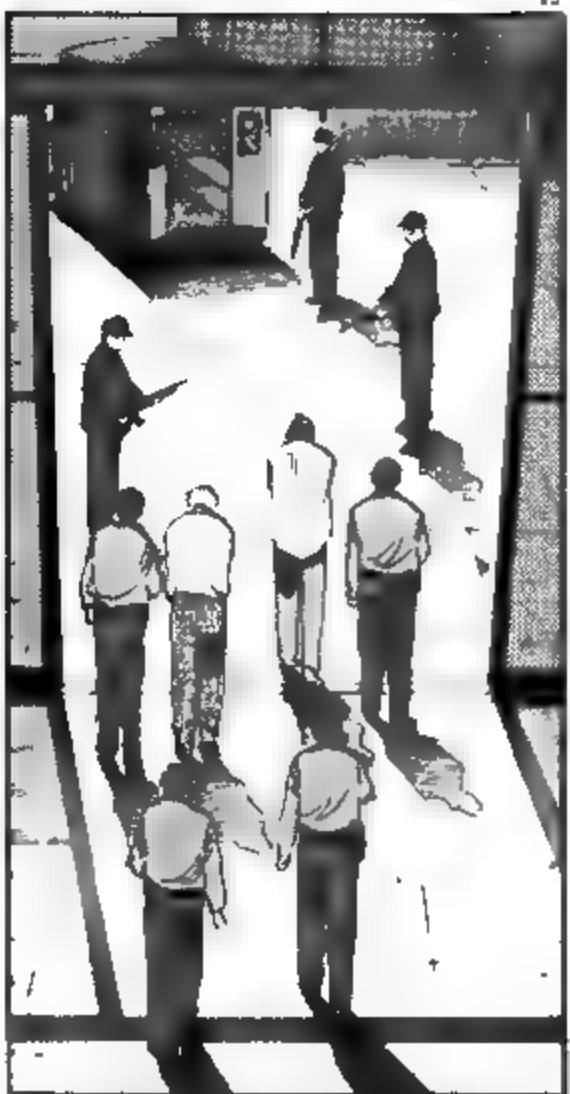
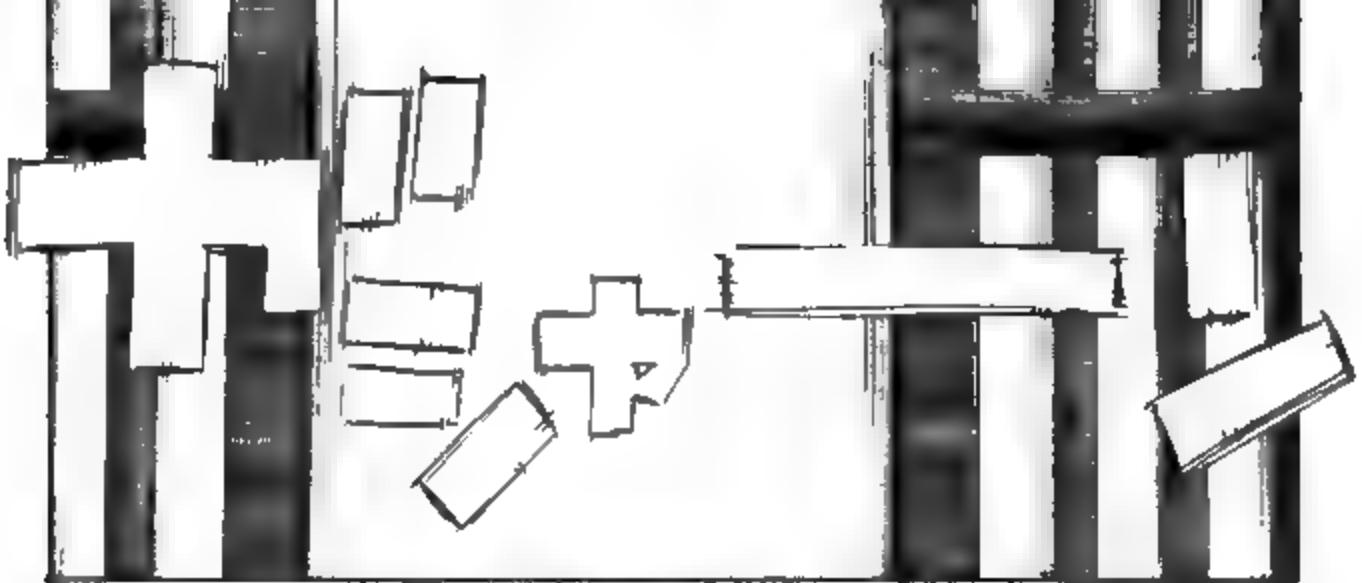
MONSTER 13



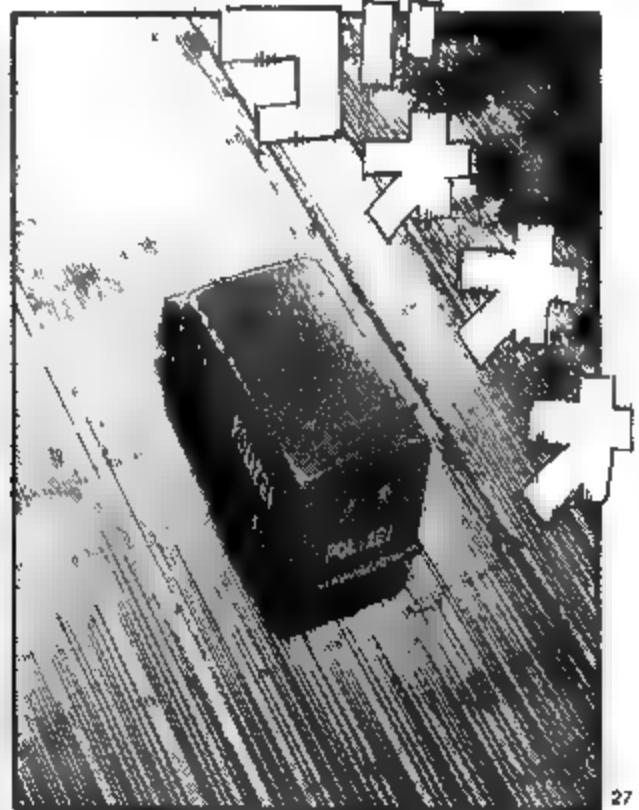
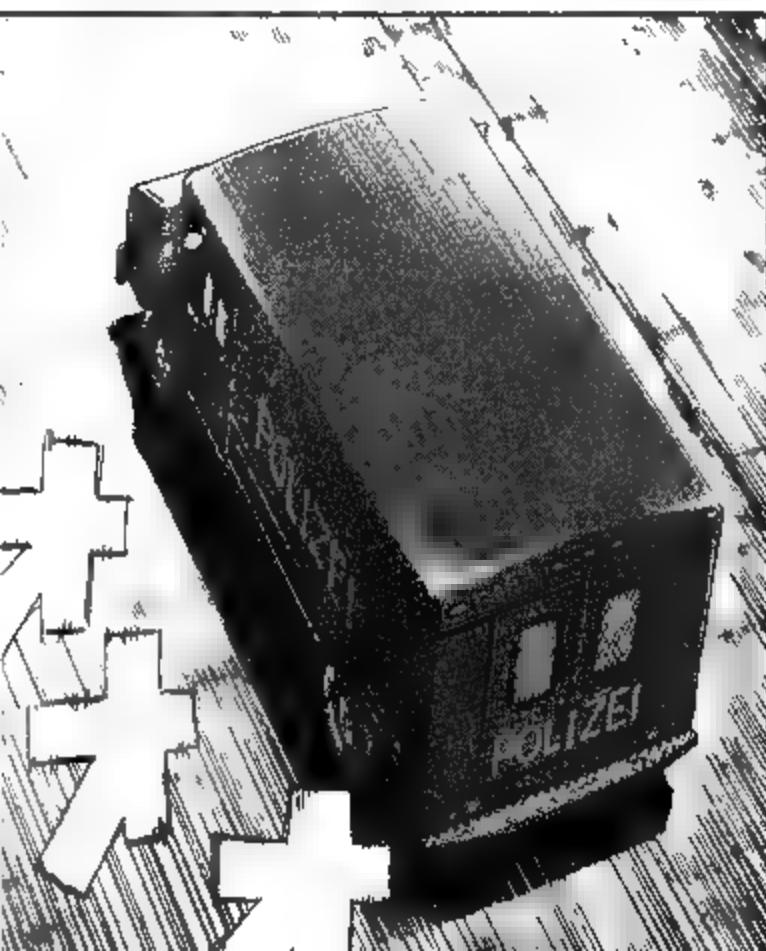
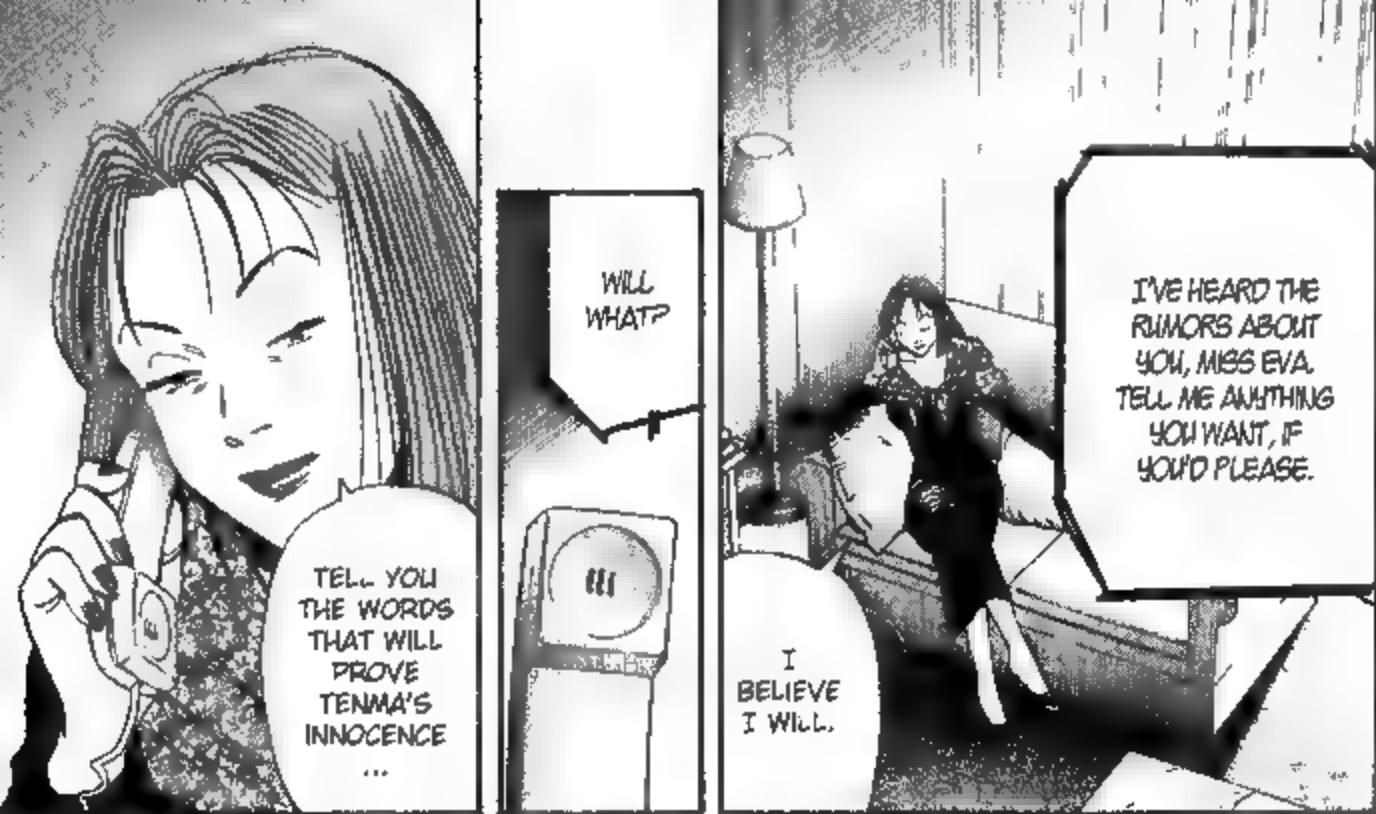


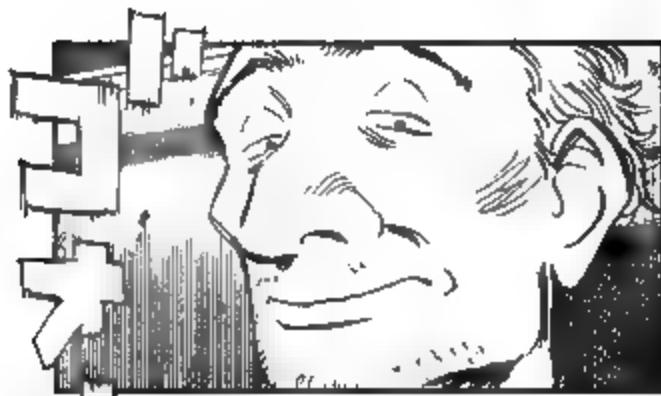














MONSTER

Vol 13 Ch 10



"Once upon a time, there lived a nameless monster.
He was dying to have a name.

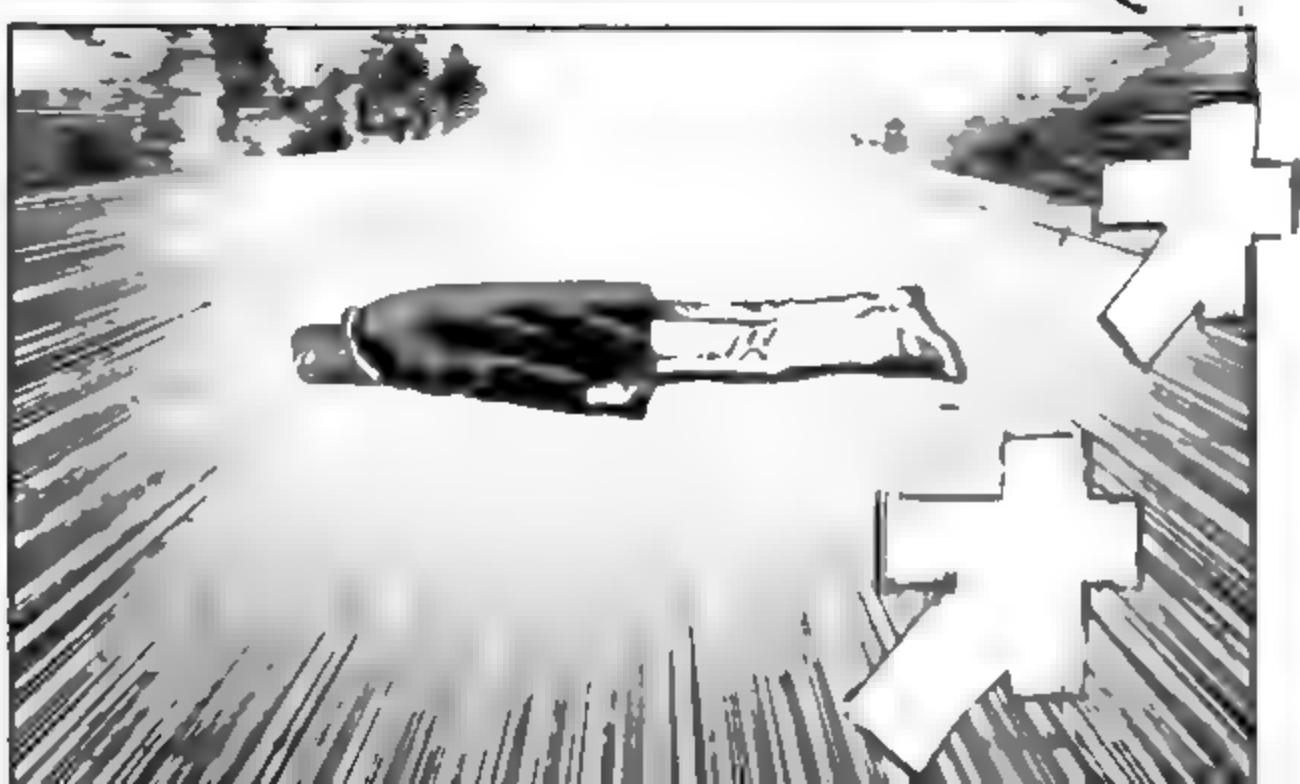
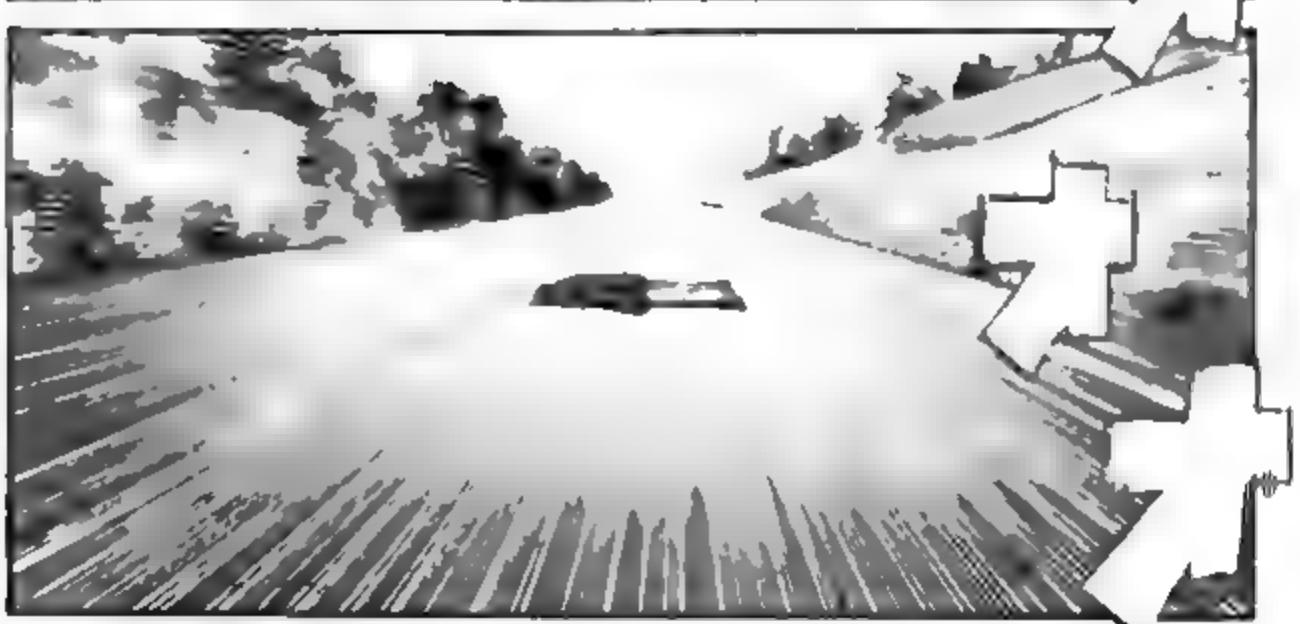
So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

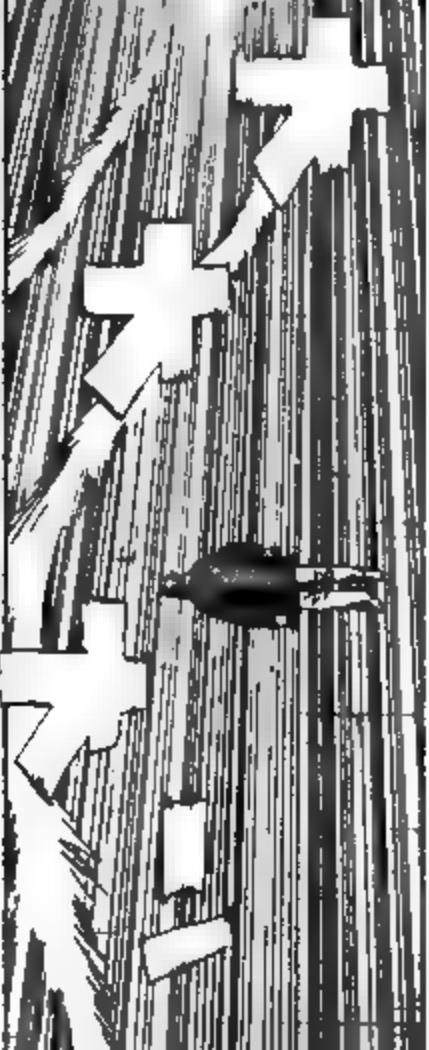
Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

Was he possibly finding in the book any clue to the mystery of his birth?
A possible connection to another mystery!!

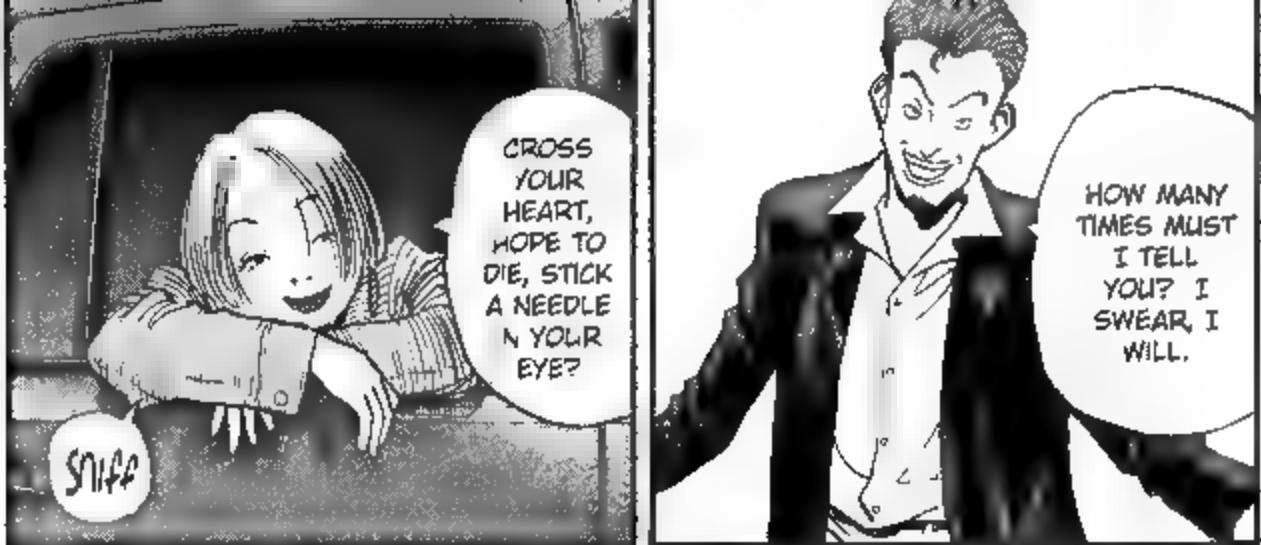
SCANNED BY ELM
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO DREAMS

BROUGHT BY:
MANGASCREENER
www.MangaScreener.com
MangaScreener@MIRC.com







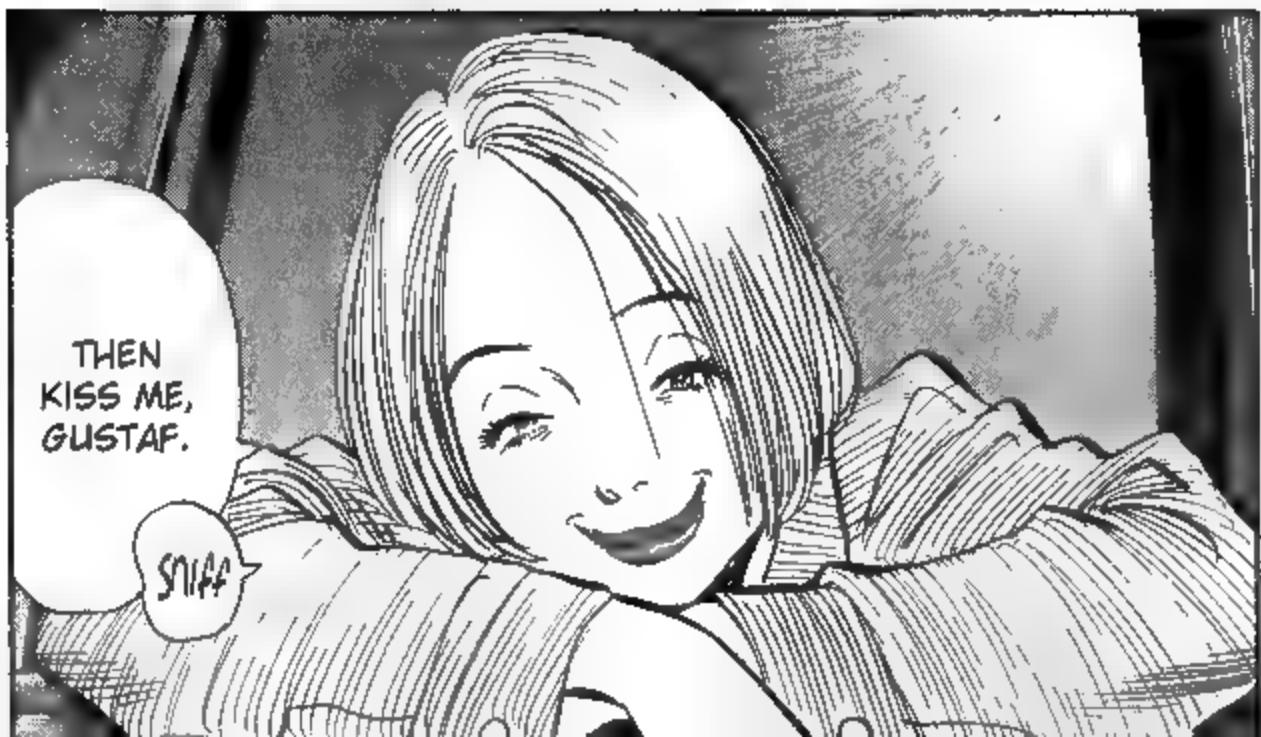


Chapter 111

MangaScreener

Helene and Gustaf

Scanned by: Elias
Translated by: Stephen Paul
Edited by: Zero_Dreams
www.MangaScreener.com





9 04 AM

WHOA! H...
HEY, WAIT,
STOP! I DON'T
HAVE TIME
FOR...

SNIFF
C'MON,
LET'S KEEP
GOING,
INSIDE THE
CAR.

HUH?

SNIFF
NO I
DIDN'T

AAA
AAA
AAH
!!

NO WONDER
YOUR NOSE IS
SO RUNNY, YOU
TWO-DOLLAR
WHORE!!

YOU JUST
USED UP ALL
MY SHIT!!
THAT WAS
THE LAST OF
IT!!



SLIP UP JUST
A BIT, AND
I'LL BE ON
MY WAY TO
HEAVEN!!

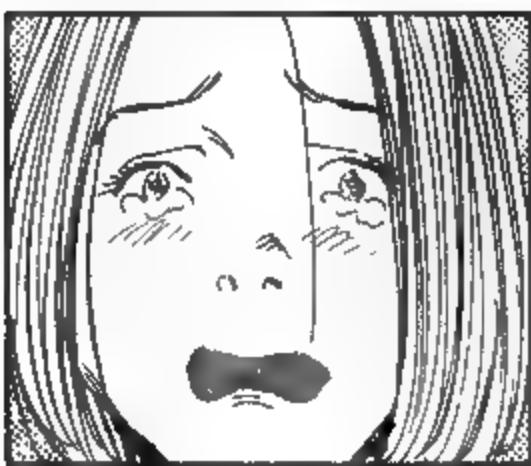
EASY?!
OH, YEAH,
EASY FOR
YOU TO
SAY!!



I'M OUT HERE
PRACTIN' MY
ASS OFF, AND
YOU'RE
SNORTING ALL
MY STUFF!!



OH, THAT
JOB IS SO
EASY.
YOU'RE JUST
ROLLING
AROUND IN
THE STREET.



CAN'T YOU
SEE THAT?!
I'D BE FLAT-
TENED LIKE A
PANCAKE!!

YOU'LL
DIE?



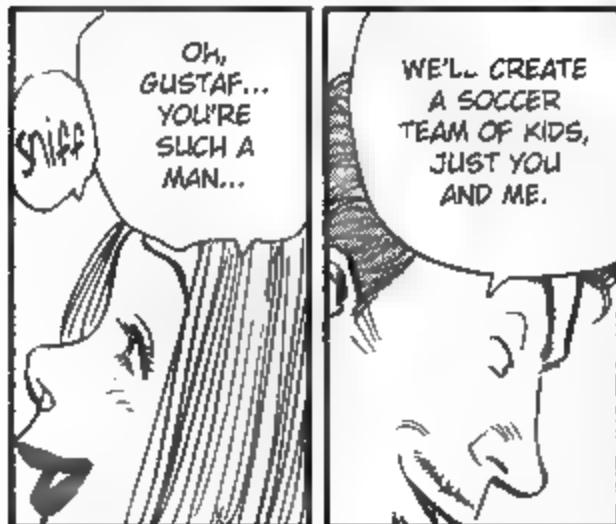
WAAAAA
AAAAAA
AHHH,
GUSTAF'S
GONNA
DIE!!

N.. NAH,
THAT WAS
AN
EXAMPLE,
BABE.



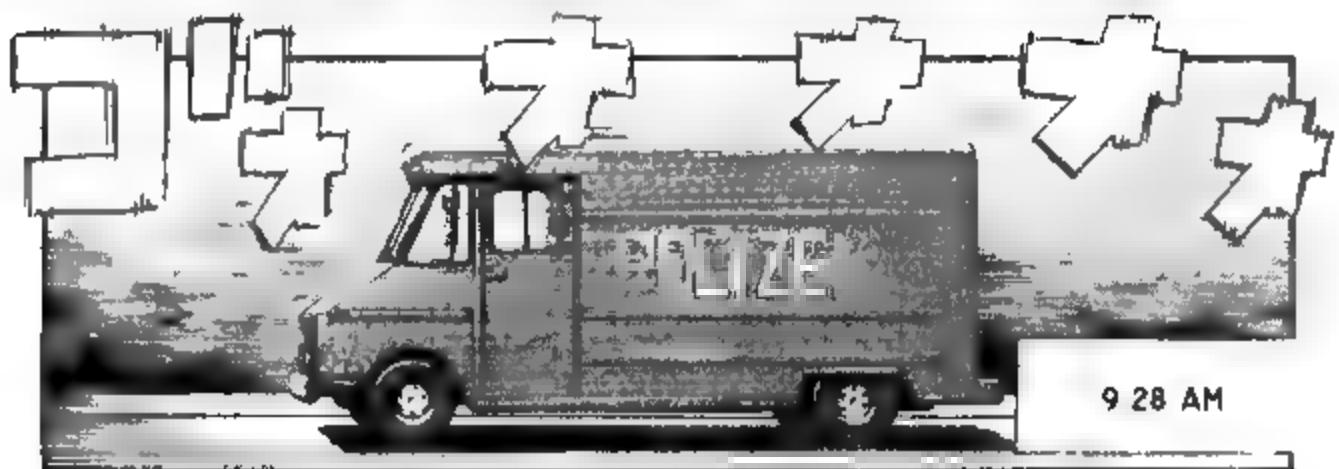
WAAAAA
AAAAAAA
AHHH!!
DON'T
DIEEEEEE
!!

MONSTER 13

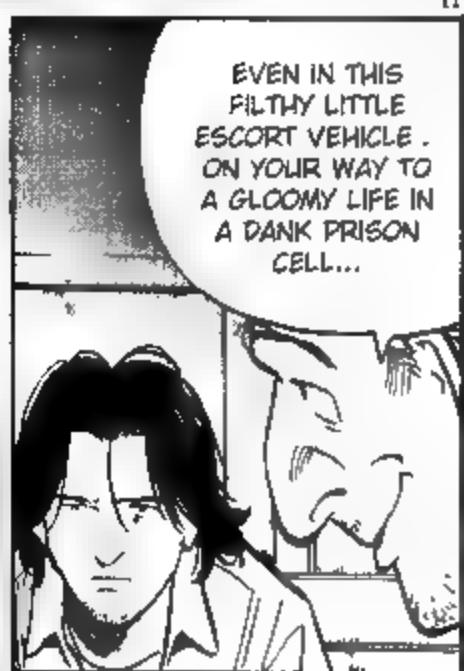
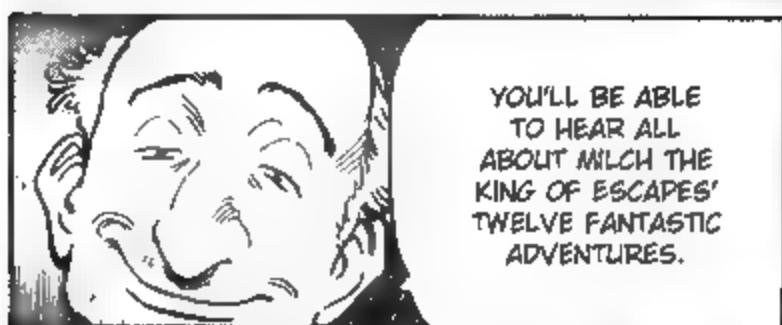
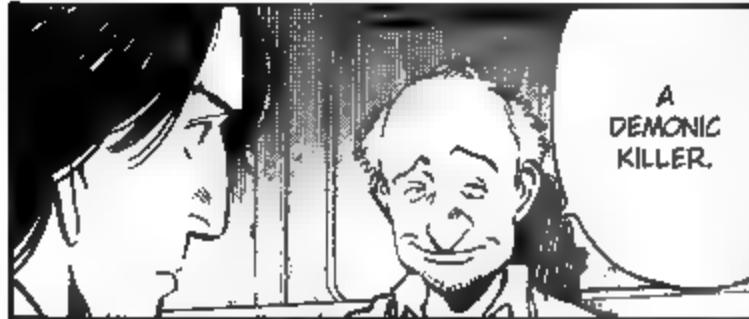


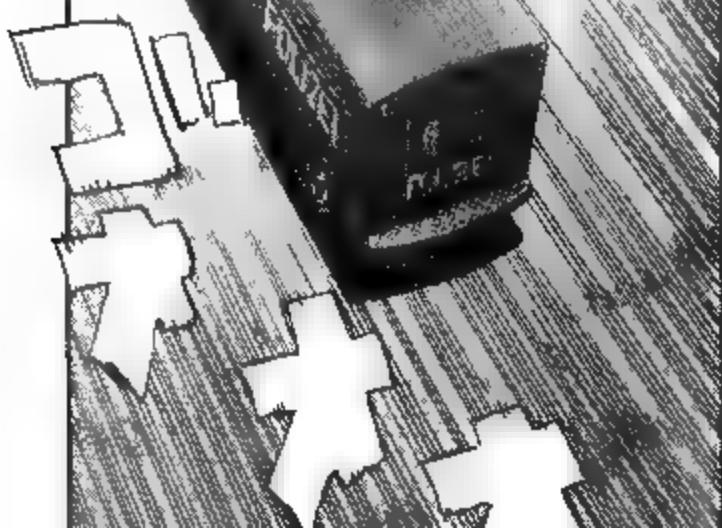




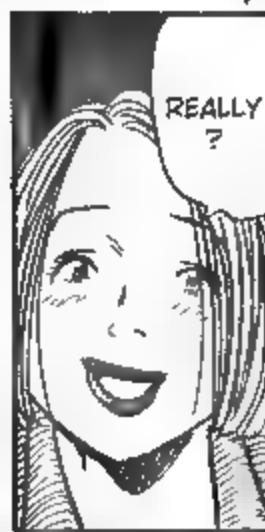
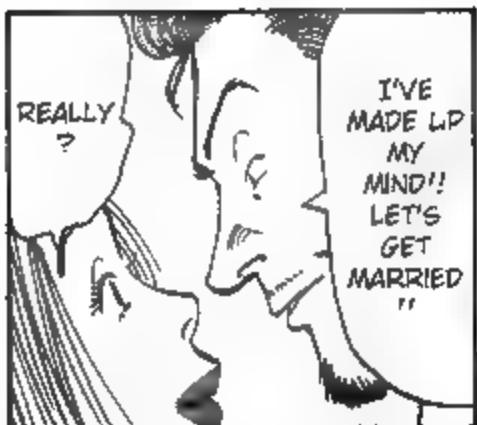


MONSTER13

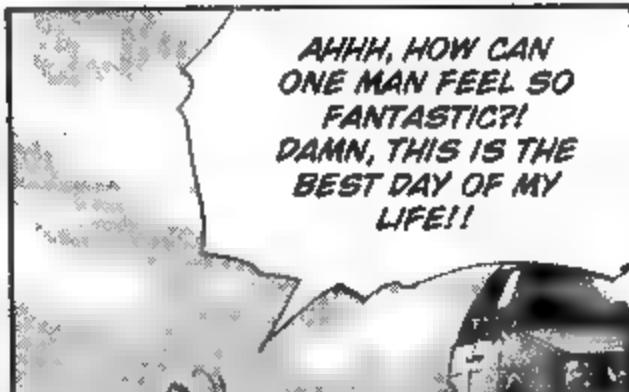
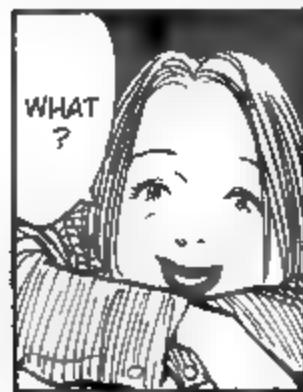


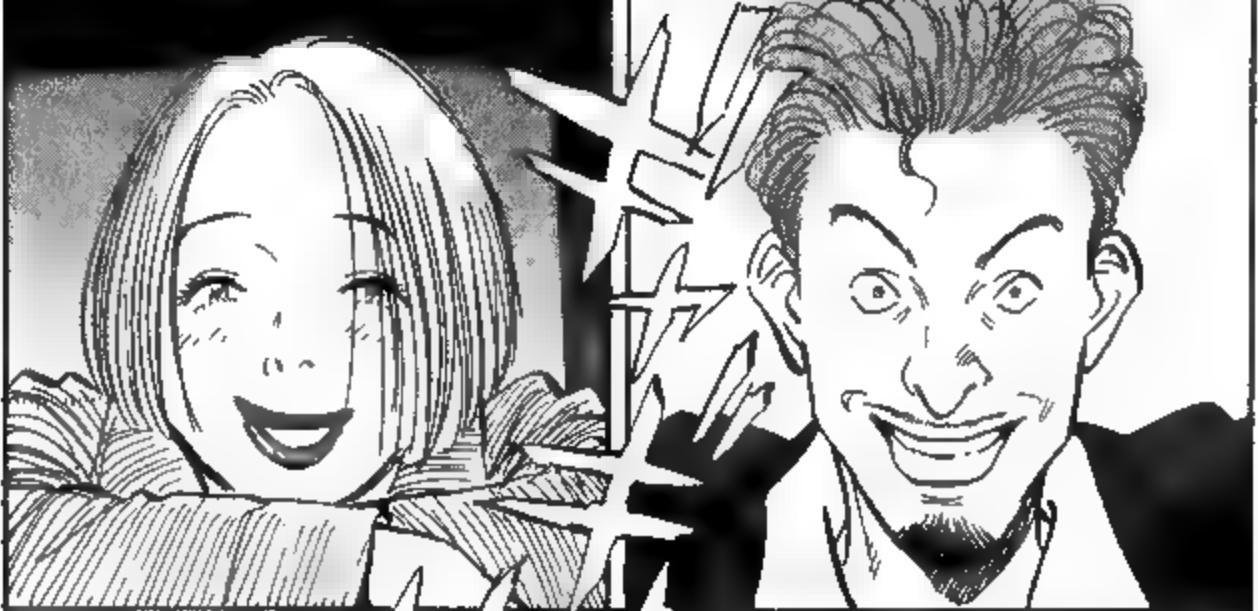






14



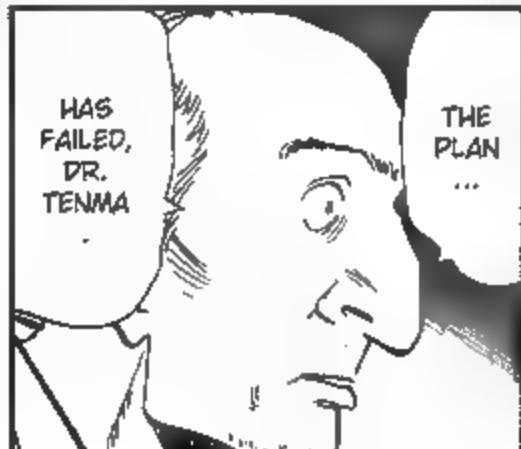
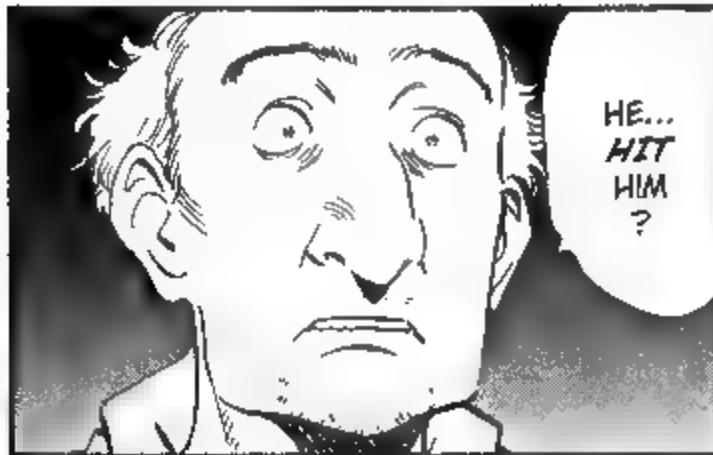


35

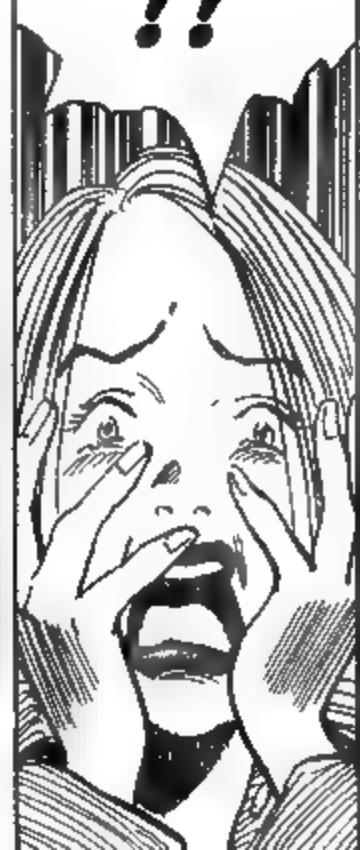
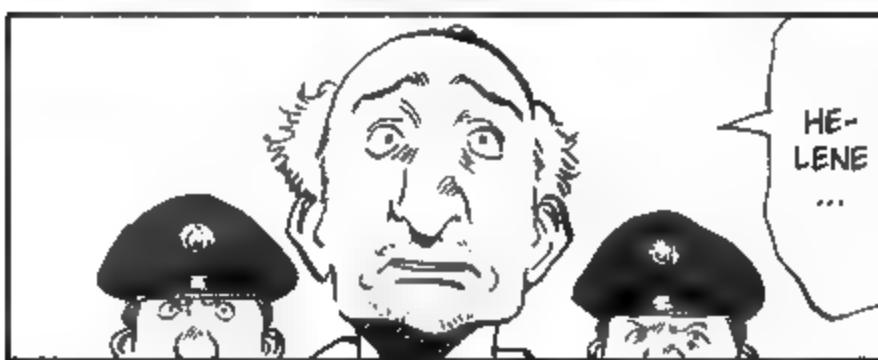
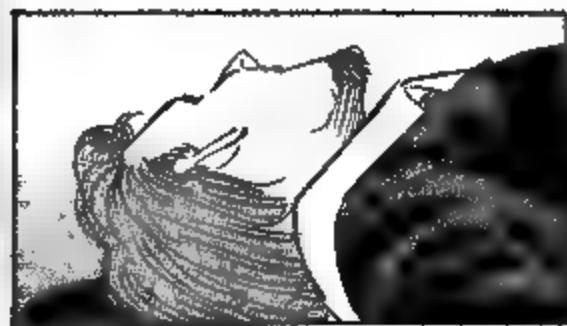


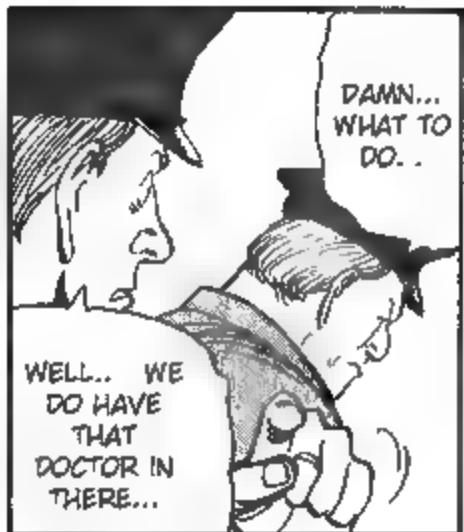
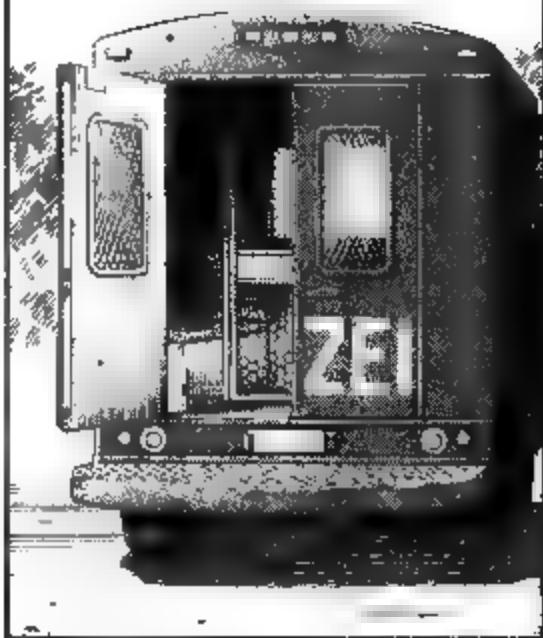


MONSTER 13

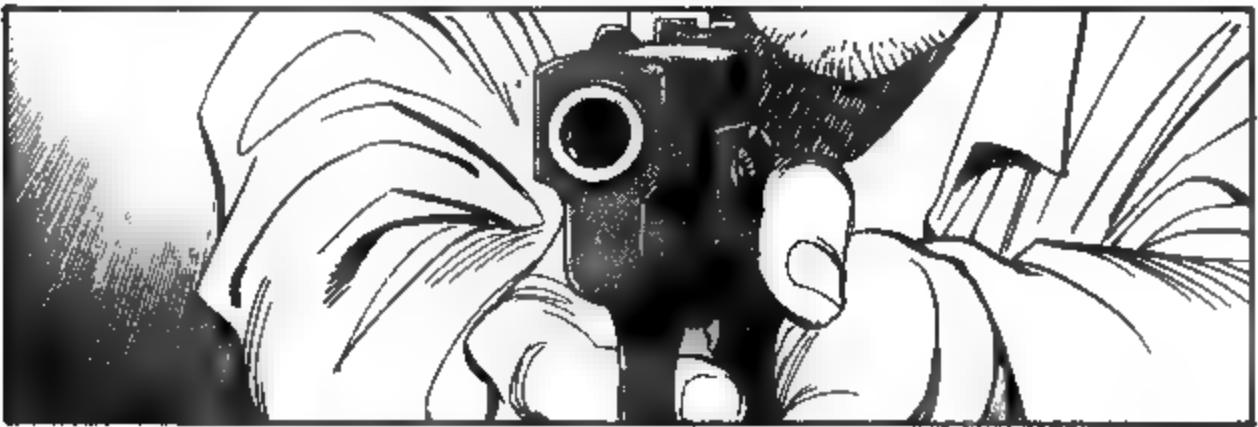














MONSTER

Vol 13 Chapter 11



"Once upon a time, there lived a nameless monster.
He was dying to have a name.

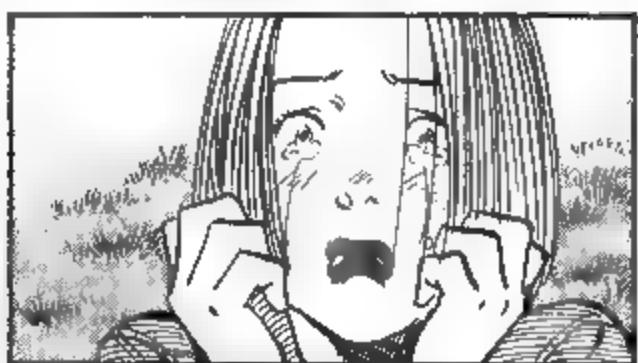
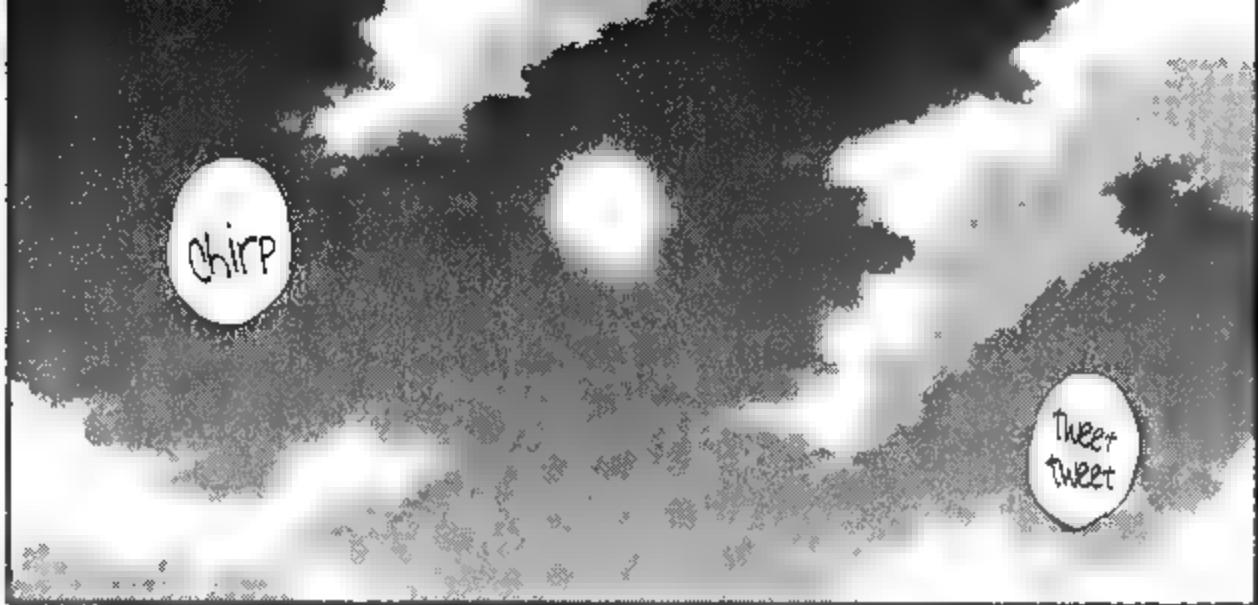
So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

Was he possibly finding in the book any clue to the mystery of his birth?
A strange question sets another mystery!!

SCANNED BY ELMAN
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO-DREAMS

BROUGHT BY:
MANGASCREENER
www.MangaScreener.com
@MangaScreener & MIRCLOM





GIVE ME
THE
KEYS...



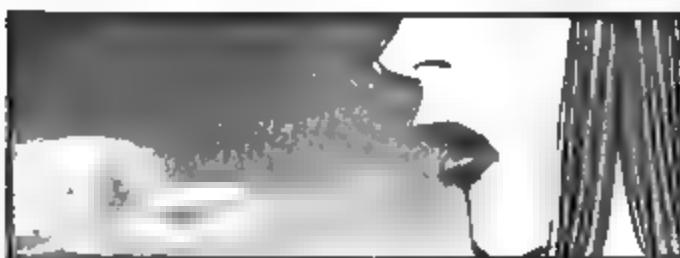
MangaScreener

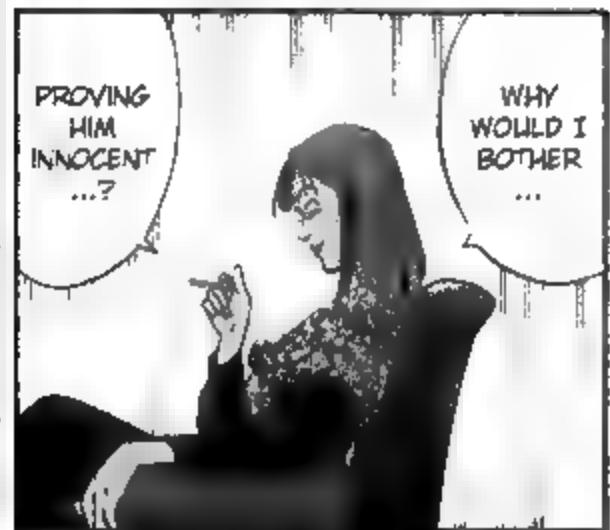
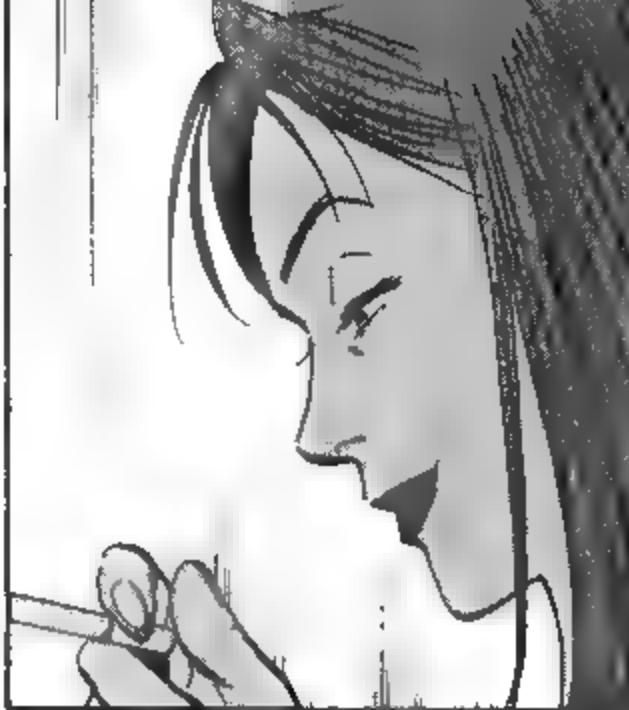
Scanned by: illus
Translated by: Stephen Paul
Edited by: Zora Dreams
www.MangaScreener.com

TO THE
MANACLES
....!!

Chapter 112 of Escape

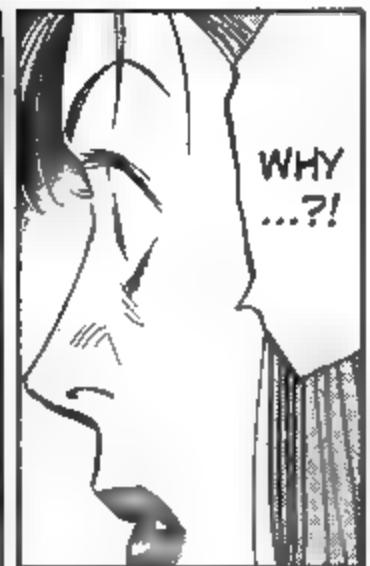


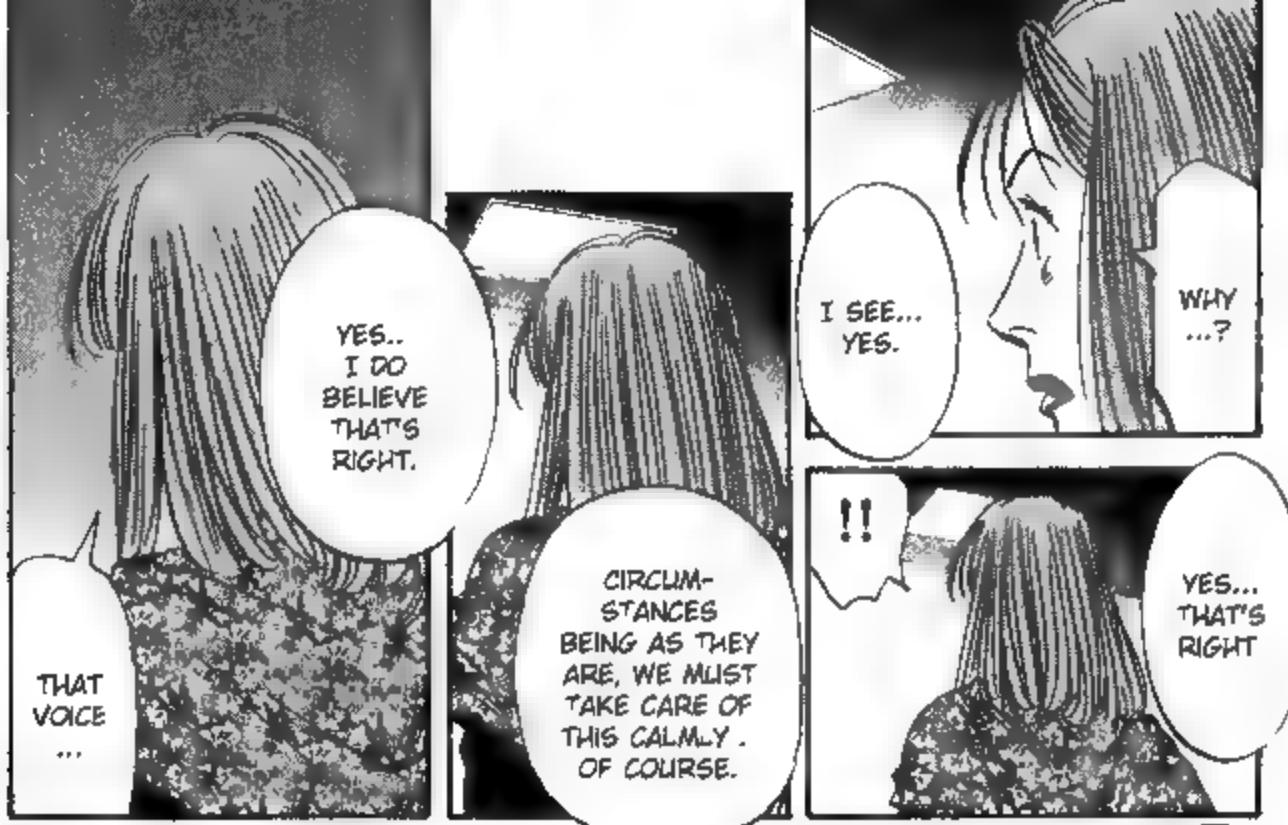




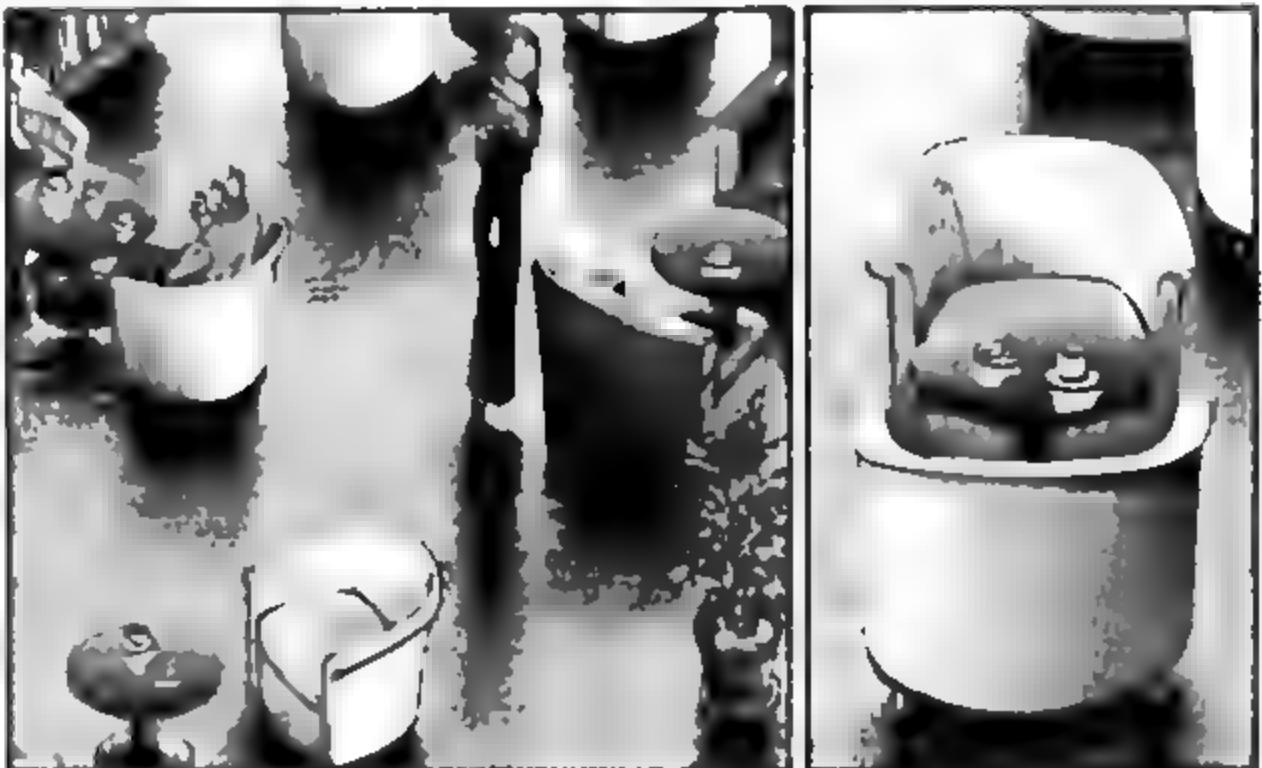


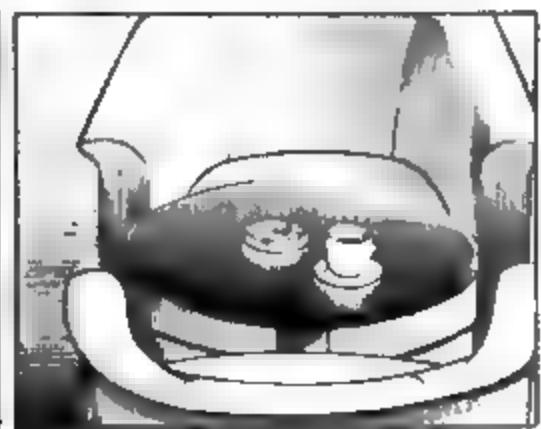
MONSTER 13

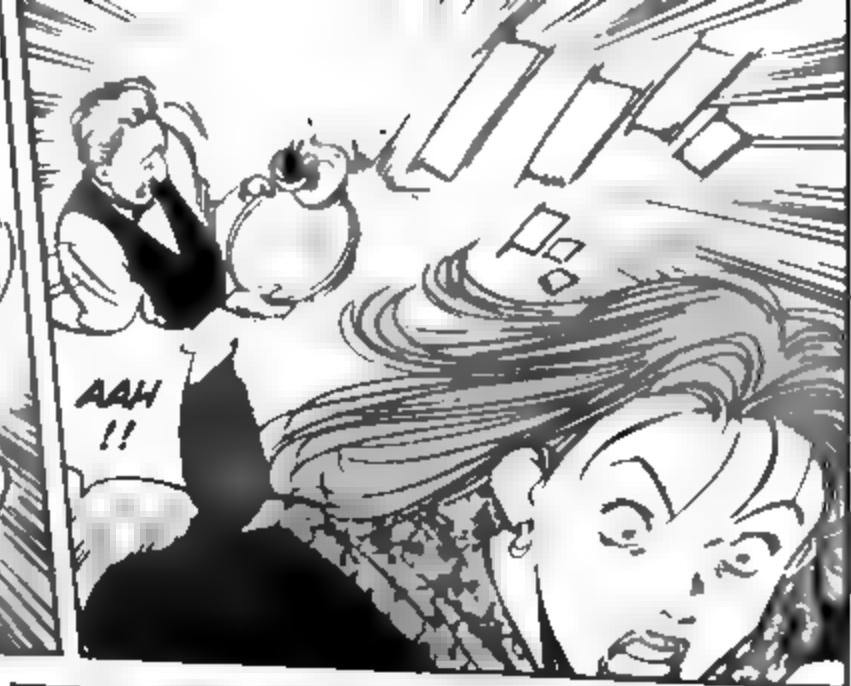




ROBERTO
!!!







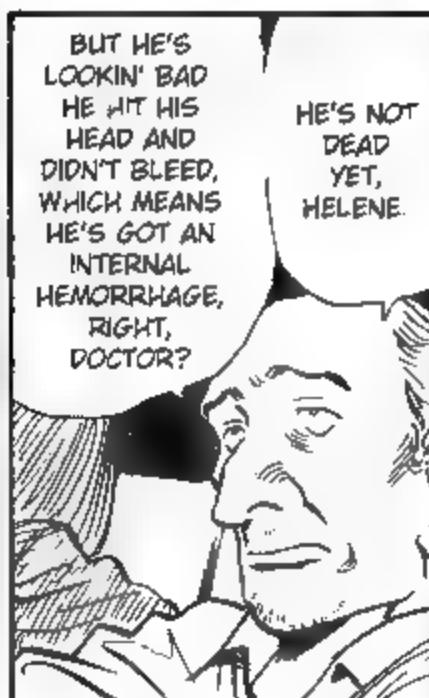
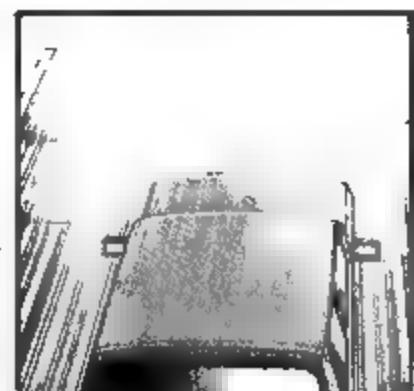








15



GUSTAF WILL SLOW US DOWN. WE HAVE TO LEAVE HIM IN HERE.

KEEP GOING !!

NOO
OOO
!!

I KNOW HOW YOU FEEL, BUT WE'RE GOING TO HAVE TO SWITCH CARS WHEN WE REACH THE WOODS.

NOO
OOO
!!

IF WE GET HIM TO A HOSPITAL AS SOON AS POSSIBLE, WE CAN STILL SAVE HIM!

THAT'S RIDICULOUS! THE POLICE HAVE SEEN THIS CAR, THEY'LL CATCH US IN NO TIME

WE DON'T HAVE TIME TO SWITCH CARS.

HUH ?

BUT I'M A PRO, YOU HAVE TO LISTEN TO ME, HERE.

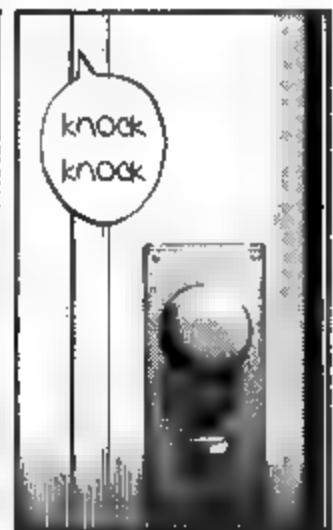
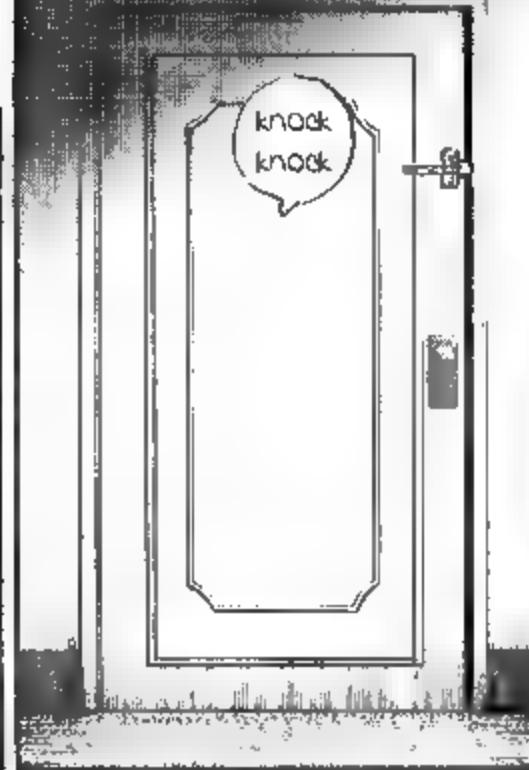
DOCTOR, I OWE YOU ONE FOR TURNING MY PLAN'S FAILURE AROUND AND GETTING US OUT OF THERE.

A HOSPITAL ??

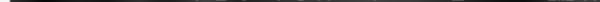
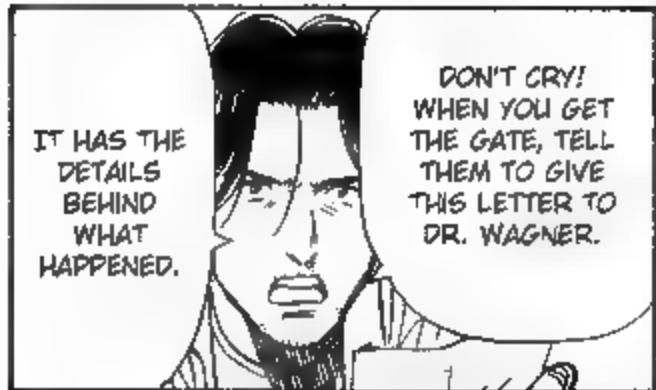
chk

UNFORTUNATELY, WE HAVE NO CHOICE BUT TO LEAVE GUSTAF IN THE...



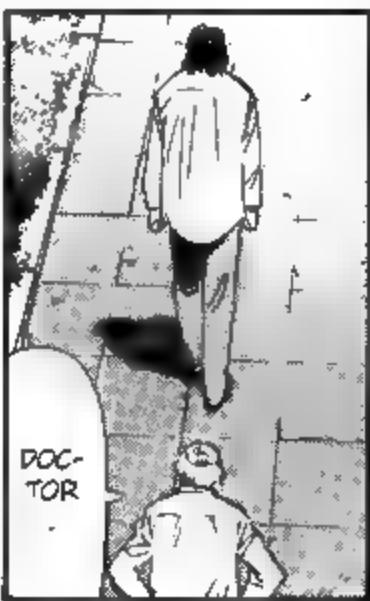


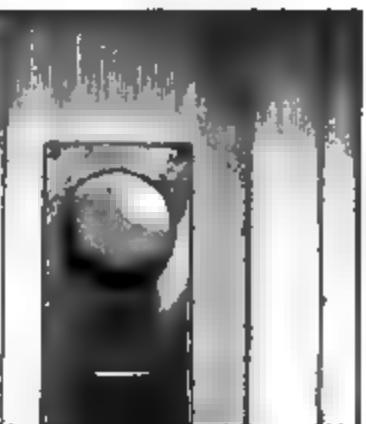
MONSTER 13





MONSTER 13







MONSTER

Vol 13 Chap 12



"Once upon a time, there lived a nameless monster.

He was dying to have a name.

So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

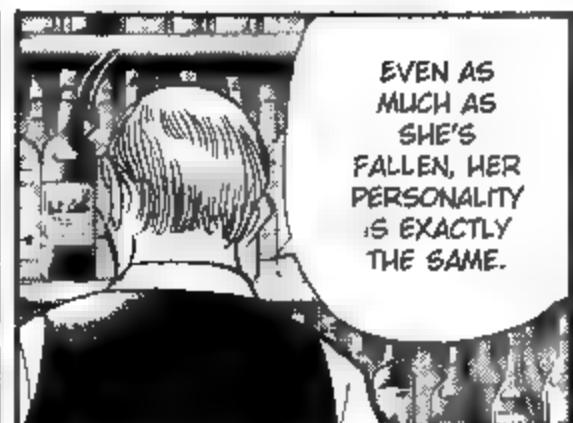
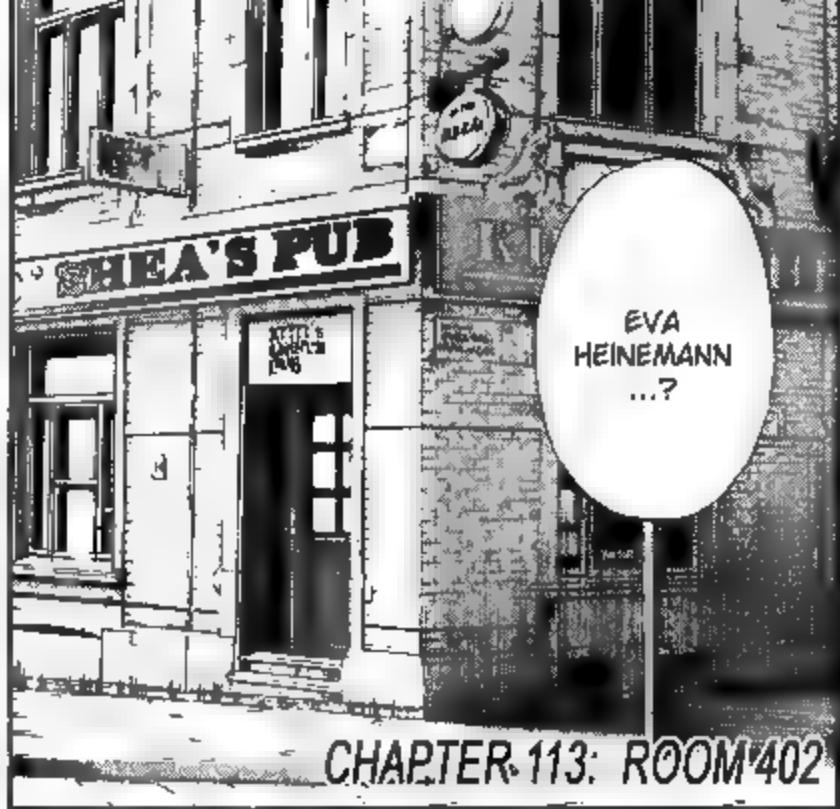
Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

Was he possibly finding in the book any clue to the mystery of his birth?

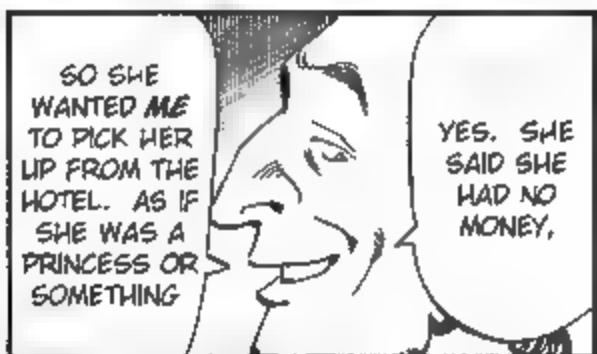
A mysterious new mystery!!

SCANNED BY ELM
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO_DREAMS

BROUGHT BY:
MANGA SCREENER
www.MangaScreener.com
MangaScreener@MIRC.com

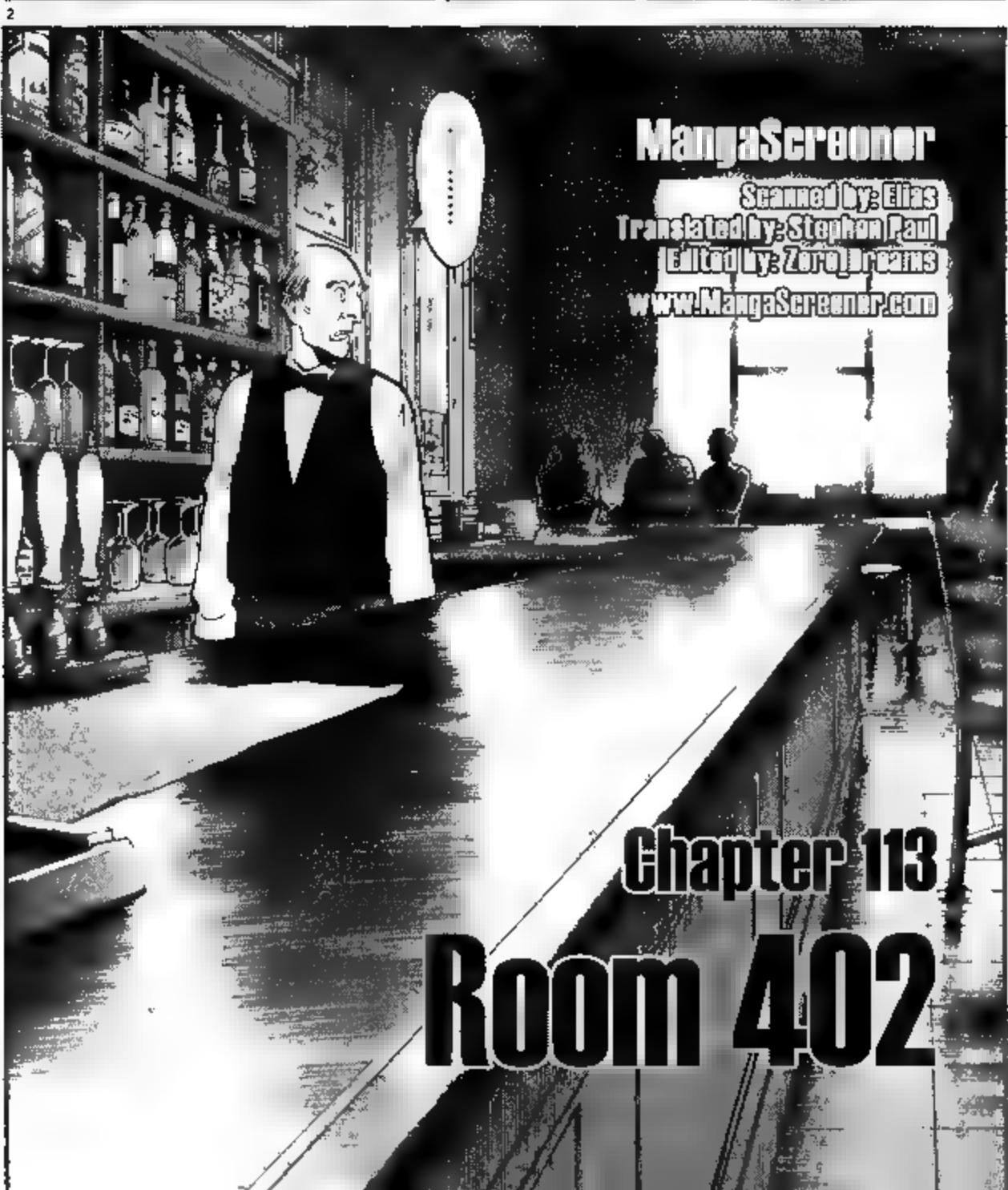


SHE SAID IT WAS THE HOTEL STEIGENT.



YES. SHE SAID SHE HAD NO MONEY.





MangaScreener

Scanned by: Elias
Translated by: Stephen Paul
Edited by: ZoroDreams

www.MangaScreener.com

Chapter 113
Room 402

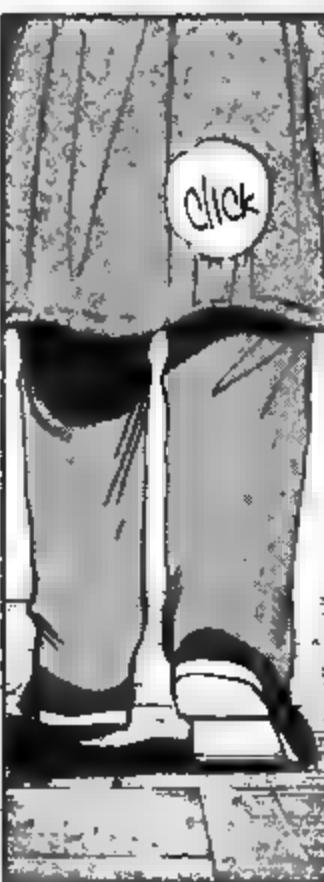
MONSTER 13



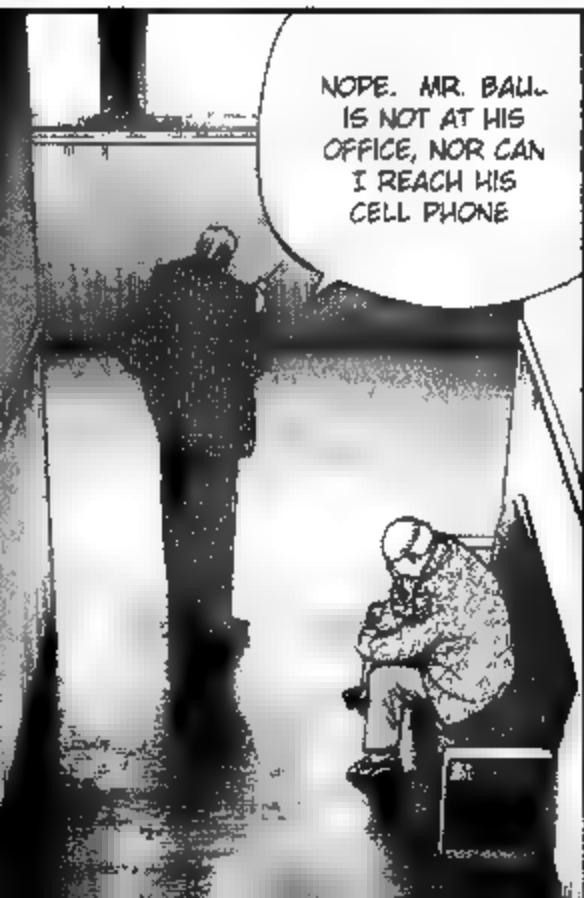


MONSTER 13

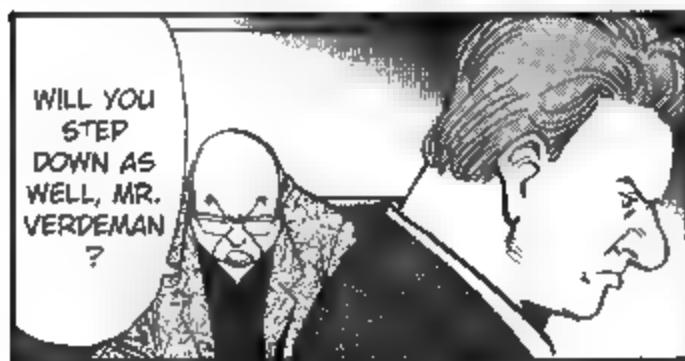
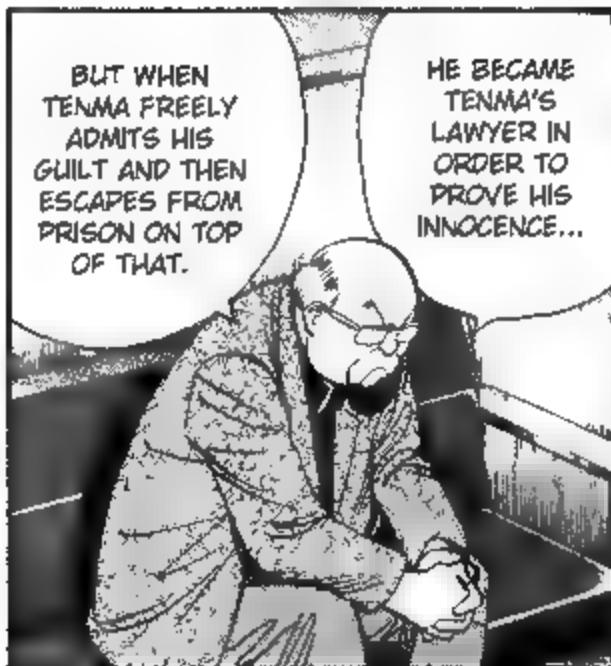


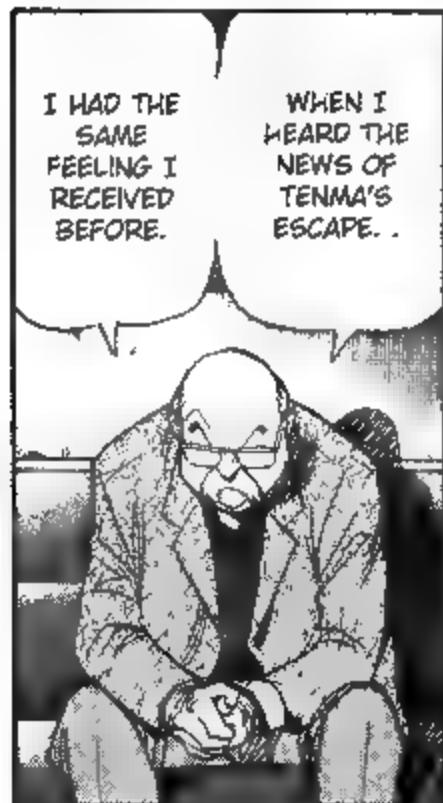
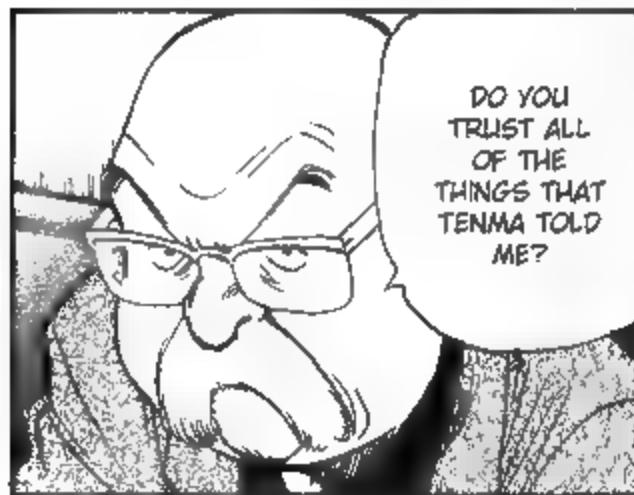
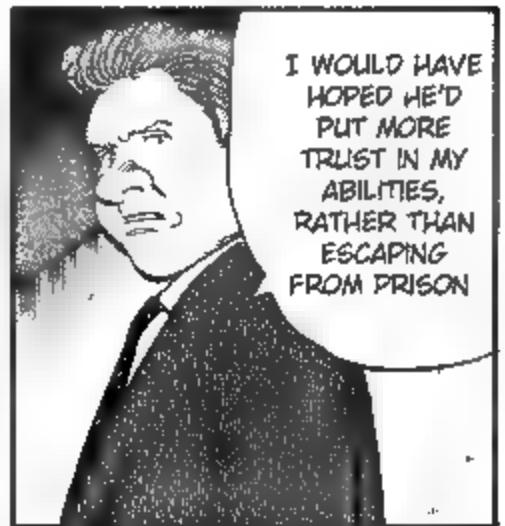


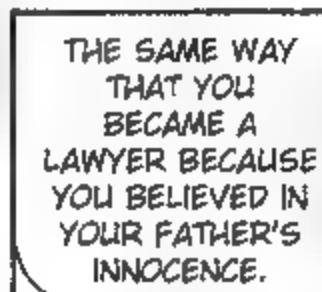
MONSTER13

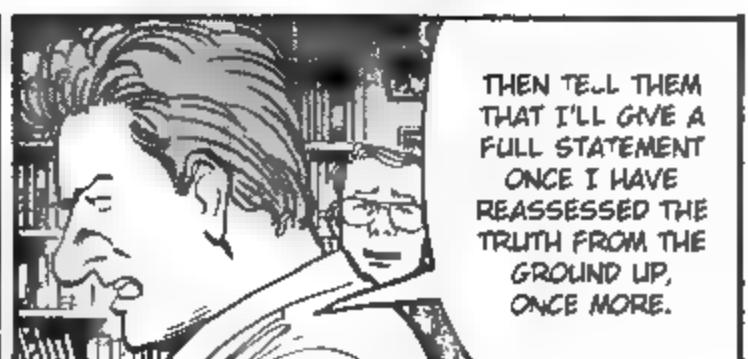
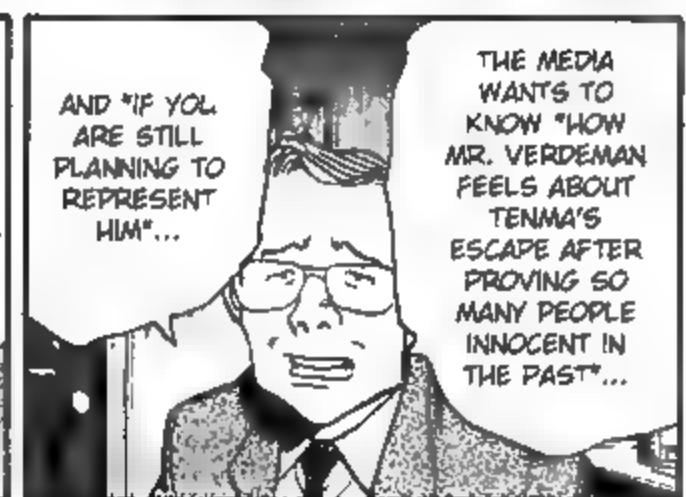
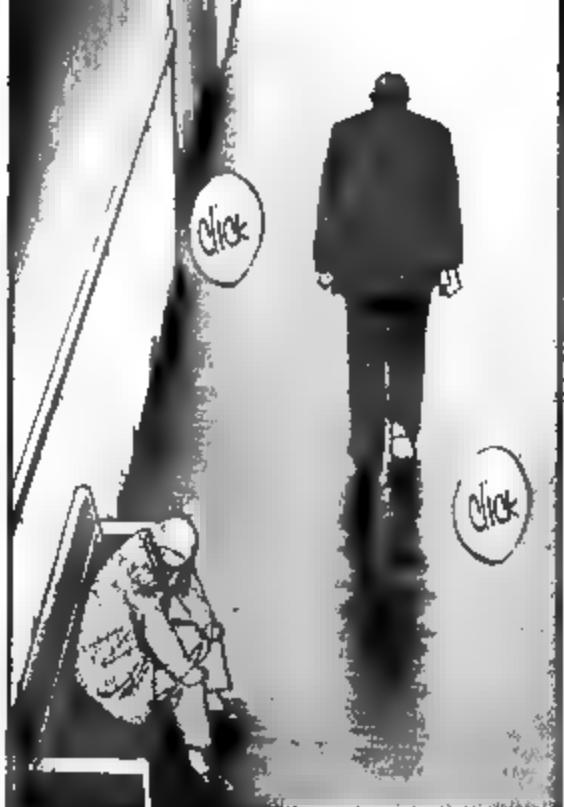


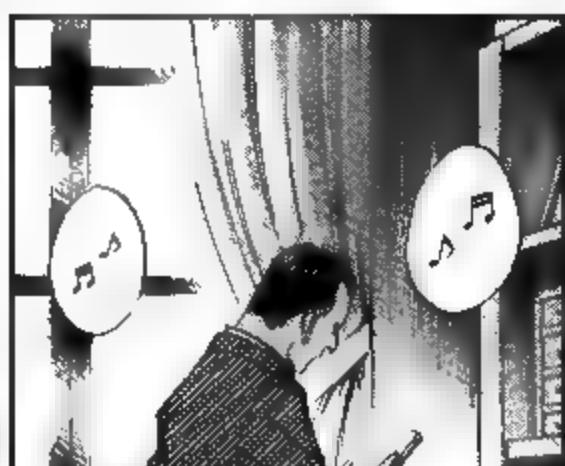
DUSSELDORF
POLICE STATION,
DUSSELDORF













MY
NAME IS
LUNGE.

405

THAT'S
THE
ROOM

402



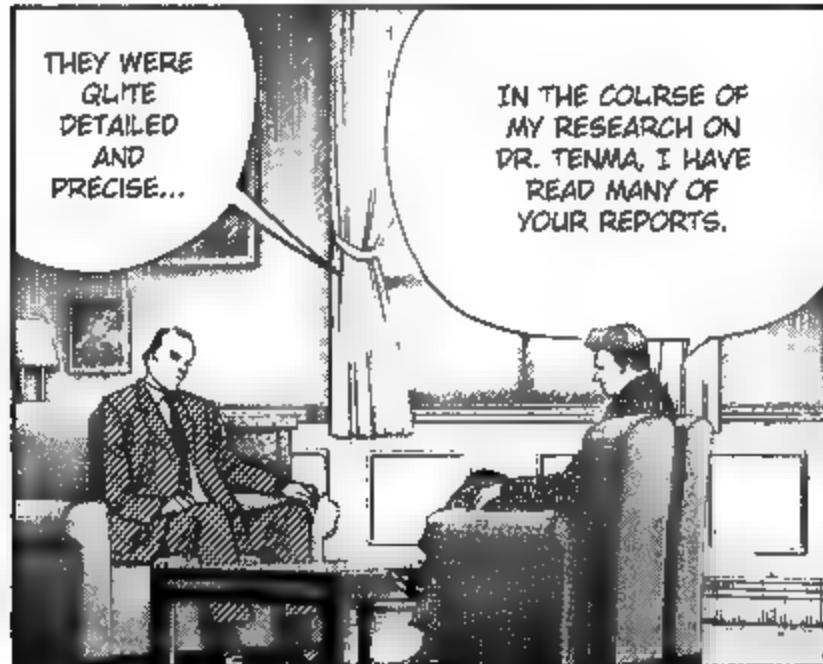




16

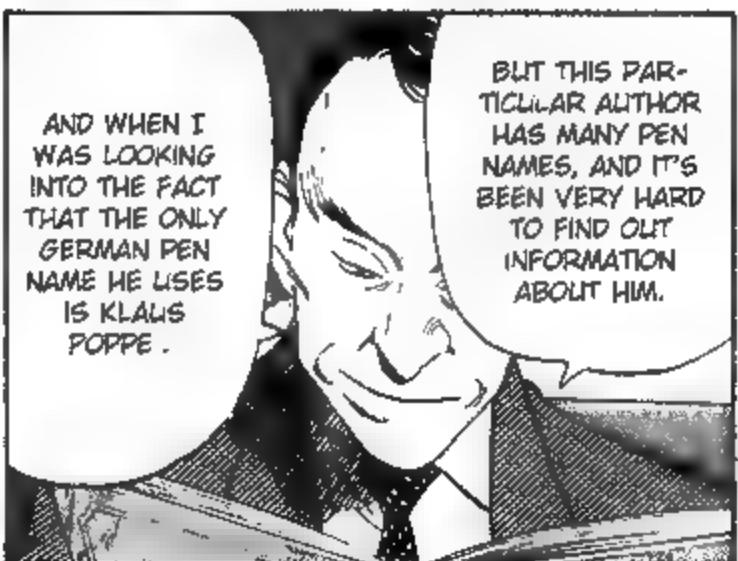
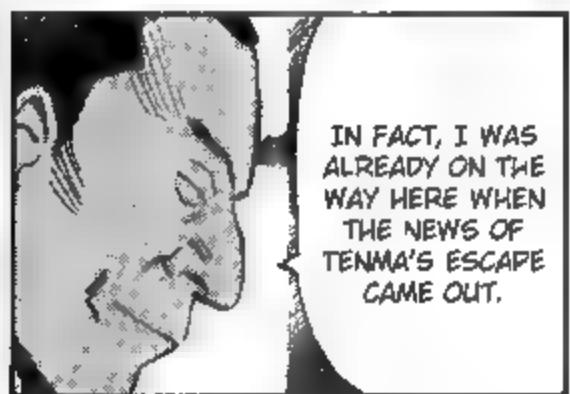
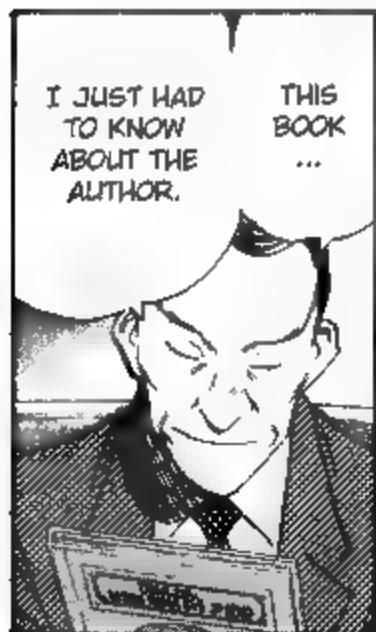


MONSTER 13





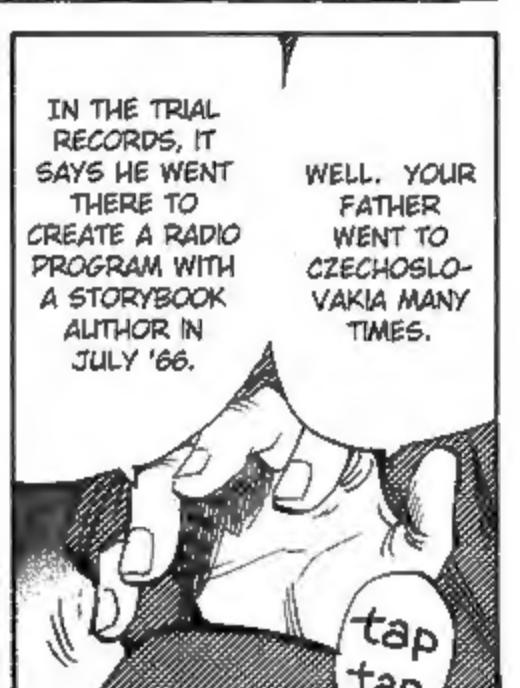
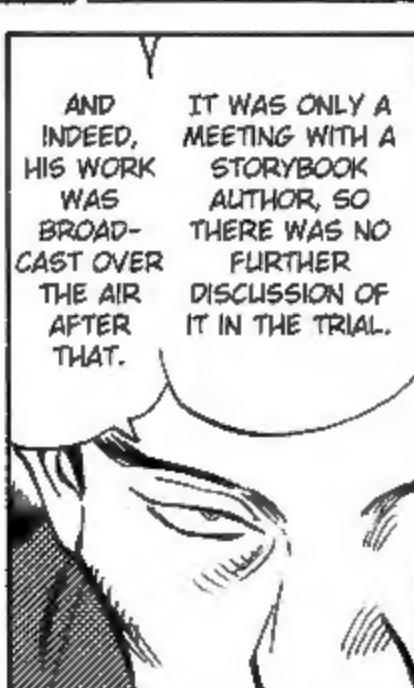
MONSTER 13



BUT THIS PAR-
TICULAR AUTHOR
HAS MANY PEN
NAMES, AND IT'S
BEEN VERY HARD
TO FIND OUT
INFORMATION
ABOUT HIM.

19









モンスター 濑沢直樹



MONSTER

Vol 13 Chapter 13



"Once upon a time, there lived a nameless monster.
He was dying to have a name.

So, he made up his mind to set out on a journey to look for a name."

Why did the strange Czech children's story upset Johan like that?

Can we possibly find in the book any clue to the mystery of his birth?
Annoying experts' another mystery!!

SCANNED BY ELLIOT
TRANSLATED BY STEPHEN PAUL
EDITED BY ZERO DREAMS

BROUGHT BY:
MANGASCREENER
www.MangaScreener.com
MuzeScreener@MIRC.com